EDICION AEREA INTERNACIONAL

LA NACION

UNA SELECCION DE LA SEMANA

Año XVIX - Nros. 34.850 al 34.856 - Ed. Int. Nº 427 - Año IX

Buenos Aires, lunes 28 de octubre de 1968

Anteproyecto del nuevo sistema de jubilaciones

La edad mínima no se modifica

(Viernes 25)

Un anteproyecto de ley hizo público la Secretaría de Seguridad Social. Se trata del anunciado —algunos de sus puntos fundamentales habían sido anticipados por el ministro de Bienestar Social recientemente— anteproyecto de ley de jubilaciones para trabajadores en relación de dependencia, que determina que el mínimo de edad para acceder a la jubilación ordinaria será de 60 años para los varones y de 55 para las mujeres, debiendo en ambos casos acreditarse un mínimo de 30 años de servicios.

El anteproyecto tiene alcance nacional e involucra a jueces y magistrados, empleados de la actividad privada y pública, a quienes tienen cargos electivos y, en general, a todos aquellos no encuadrados obligatoriamente en el régimen para los trabajadores autónomos —independientes, profesionales y empresarios— y a los miembros de las fuerzas armadas y de seguridad. En consecuencia, el nuevo régimen legal que se propone unifica los diversos sistemas vigentes para el personal con relación de dependencia.

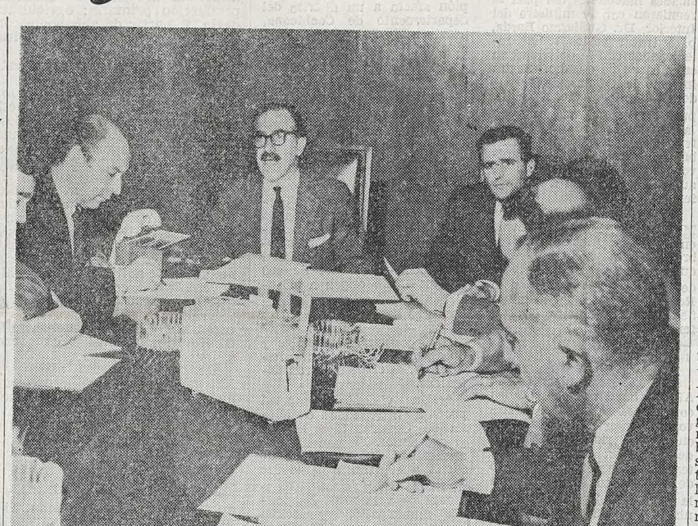
El haber de las prestaciones para el caso de las jubilaciones ordinarias, será del 65 por ciento del promedio de los sueldos percibidos en los cinco años elegidos de entre los diez últimos. El Poder Ejecutivo determinará anualmente el coeficiente de las modificaciones que correspondieren hacer a estos haberes, de acuerdo a las oscilaciones de los sueldos.

También corresponderá al Poder Ejecutivo fijar cuál será la retribución mínima y cuál la máxima que podrá percibir un jubilado. Igualmente, quedará a cargo del Poder Ejecutivo determinar qué porcentaje de los sueldos deberán aportar los trabajadores y sus empleadores.

El anteproyecto señala que la ley regirá a partir del 1o. de enero próximo, y que a ella podrán incorporarse las provincias y los municipios, previo acuerdo con el Poder Ejecutivo Nacional. El instrumento legal que se acaba de conocer faculta también al Poder Ejecutivo a modificar el mínimo de la edad indispensable para alcanzar la jubilación ordinaria, en caso de que el promedio de esperanza de vida acrezca.

Percibirá el 83 % quien acredite 42 años de servicios

El señor Cousido, al dar cuenta a los periodistas de qué modo se aplicaría el sistema que propicia el anteproyecto conocido ayer, recalcó la importancia que tiene la bonificación del 1,5 por ciento por cada año de servicio que exceda de los 30. Así, quien haya trabajado desde los 18 años ininterrumpidamente y lo pueda acreditar, al jubilarse a los 60 años habrá completado 42 años de servicio, lo que le permitirá percibir un haber jubilatorio equivalente al 83 por ciento del promedio de los sueldos que cobró en actividad durante los 5 mejores años, elegidos éstos entre los 10 últimos. Quien complete 35 años de servicio tendrá un haber del 72 por ciento de dicho sueldo promedio.



El secretario de Seguridad Social, señor Alfredo Cousido, explica a los periodistas diversos aspectos del anteproyecto de ley dado a conocer ayer. Señaló que se procurará paulatinamente unificar en lo posible los porcentajes de aportes —de los empleados y de los empleadores— a las cajas

Puntos fundamentales

Las disposiciones esenciales del anteproyecto de ley de jubilaciones para el personal con relación de dependencia —abarca entre el 60 y el 65 por ciento de la población activa del país—, son las que siguen:

(Viernes 25)

La ley —dice el anteproyecto— tiene alcance nacional y en ella están comprendidos todos los empleados con relación de dependencia, actúen en la actividad privada o en la pública.

* * *

—No están incluídos en esta ley los trabajadores independientes, los empresarios, los profesionales y las fuerzas armadas y de seguridad.

* * *

—Las provincias y municipios podrán incorporarse al régimen de esta ley mediante convenio con el Poder Ejecutivo.

* * *

—El porcentaje mensual de aportes del personal y de los empleadores será fijado por el Poder Ejecutivo.

* * *

—Se computarán los trabajos efectivos, continuos o discontinuos, prestados a partir de los 18 años.

* * *

—Establécense cuatro prestaciones: jubilación ordinaria, jubilación por edad avanzada, jubilación por invalidez, y pensión.

* * *

—Tendrán derecho a la jubilación ordinaria los afiliados varones que hayan cumplido 60 años de edad y 30 de servicios computables, y las afiliadas mujeres que tengan 55 años de edad y 30 de servicios.

* * *

—Tendrán derecho a la jubilación por edad avanzada los afiliados de cualquier sexo que tengan 65 años de edad y acrediten 10 años de servicios con aportes computables.

* * *

—Tendrán derecho a la jubilación por invalidez quienes se incapaciten física o intelectualmente en forma total, cualquiera fuere su edad o antigüedad en el servicio.

* * *

—Tendrán derecho a pensión los parientes —se indican cuáles— del afiliado en actividad o jubilado que fallezca.

* * *

—Las prestaciones serán embargables.

* * *

—El haber mensual de las jubilaciones ordinarias y por invalidez será equivalente al 65 por ciento del promedio mensual de las remuneraciones actualizadas.

* * *

—Ese haber se podrá incrementar en un 1,5 por ciento por cada año de servicio que exceda los 30.

* * *

—Para determinar el haber se promediarán los sueldos percibidos en los cinco años más favorables, elegidos de entre los últimos 10.

* * *

—El haber mensual de la jubilación por edad avanzada será equivalente al 35 por ciento de las remuneraciones actualizadas.

* * *

—El haber de la pensión será equivalente al 75 por ciento del beneficio que gozaba o le hubiera correspondido al causante.

* * *

—Los haberes serán móviles. El Poder Ejecutivo determinará cada año el coeficiente que se aplicará en función de las variaciones del nivel general de las remuneraciones.

* * *

—El Poder Ejecutivo fijará también los haberes mínimos y máximos a otorgarse.

* * *

—La ley faculta al Poder Ejecutivo a elevar con carácter general los mínimos de edad fijados, cuando el aumento de los índices de esperanza de vida lo justifiquen.

* * *

—La ley entrará en vigencia —dice el anteproyecto hecho público— el 1o. de enero de 1969.

* * *

Existirá incompatibilidad entre el goce del beneficio y el desempeño de actividad en relación de dependencia.

* * *

Dejarán de existir las actuales escalas de reducción que limitan los beneficios.

ACUERDO CON GRAN BRETAÑA SOBRE AFTOSA

Modifica aspectos del convenio sanitario vigente desde 1928

(Miércoles 23)

En Buenos Aires, por intermedio de la Cancillería, y en Londres, se dio a conocer ayer un arreglo logrado con el gobierno de Gran Bretaña —comprende también a Brasil, Uruguay y Chile— que introduce modificaciones al convenio celebrado en 1928 con la misión Bledisloe, referente a las seguridades contra la infección de fiebre aftosa por medio de las carnes de exportación.

El arreglo fue tramitado por la misión argentina que presidió el doctor Bernardo Houssay y la delegación británica que visitó el país encabezada por el señor John Mackie.

Por su parte, la Comisión Northumberland que está encargada por el gobierno inglés de proponer modificaciones a la política británica sobre la aftosa, entrará hoy en su última etapa de labor entre nosotros. Los miembros de la delegación que viajarán mañana a Montevideo, visitarán establecimientos frigoríficos y laboratorios, y por la tarde se reunirán con dirigentes de la Sociedad Rural Argentina y de la Asociación Argentina de Grupos CREA.

El convenio

El convenio del que informó la Cancillería fue alcanzado luego de diversas gestiones realizadas entre los miembros de la misión británica que presidió el señor John Mackie y de la veterinaria que vino posteriormente, con las autoridades de los países afectados, y contiene también un entendimiento que surgió en Londres con la misión argentina que presidió el doctor Bernardo Houssay.

El texto del comunicado dado a conocer por el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, es el siguiente:

"1. — Se ha alcanzado un arreglo entre el gobierno de Su Majestad y los gobiernos de Argentina, Brasil, Chile y Uruguay sobre algunos cambios en los arreglos originalmente convenidos en 1928 (conocido como el Bledisloe Agreement y consistente en un código de prácticas que dispone seguridades contra la infección de la fiebre aftosa en las exportaciones de carne de estos cuatro países con destino a Gran Bretaña).

"2. — Estos cambios han sido convenidos después de discusiones mantenidas entre las autoridades veterinarias de los países afectados y la misión veterinaria británica en su visita a la América del Sur este año. Reflejan los adelantos alcanzados en el control y la erradica-

(Cont. en la 7a. pág., 1a. col.)

Willy Brandt viajó ayer a Montevideo

El señor Willy Brandt en la cabecera de la mesa, entre el canciller argentino, doctor Costa Méndez, y su esposa. También la nota registra al ingeniero Rafael García Mata y a la esposa del embajador de la República Federal Alemana

(Miércoles 23)

Aspectos de las relaciones comerciales entre nuestro país y Alemania fueron considerados ayer por la mañana en la entrevista que mantuvo con el ministro de Economía y Trabajo el señor Willy Brandt. Posteriormente, el ministro de Relaciones Exteriores de Alemania Federal, que concluyó por la tarde su visita oficial a nuestro país, asistió a la inauguración del monumento a Ulrico Schmidl erigido en el parque Lezama, y agasajó con un almuerzo servido en el Plaza Hotel a su colega argentino, doctor Costa Méndez.

Poco después de la partida del señor Willy Brandt con destino a Montevideo, que se produjo a las 17, la Cancillería dio a conocer el texto del comunicado conjunto suscripto por ambos ministros, que damos por separado.

Carnes para Alemania

El señor Brandt mantuvo una entrevista con el ministro de Economía y Trabajo, Dr. Krieger Vasena, acompañado por el embajador de su país, señor Günther Mohr. La reunión se efectuó por la mañana y a su término, el titular de la conducción económica declaró que en ella se habían considerado aspectos de las relaciones comerciales entre nuestro país y Alemania Occidental.

Expresó el ministro que el canciller alemán fue impuesto de la conveniencia de efectuar gestiones en el plano bilateral, pues nuestro gobierno entiende que es necesario que Alemania aplique los nuevos reglamentos para importación lo más pronto posible, en especial, en el rubro de carnes bovinas. Dijo que el visitante comunicó que su nación aplicaría esos reglamentos desde enero de 1969, lo que será beneficioso para la Argentina, pues redundará en el incremento de la exportación de carnes al mercado germano.

Durante la conversación mantenida ayer, se trataron también las operaciones a largo plazo, relativas a los cambios en el Plan Marshall, los cuales suponen rectificar la política agrícola - ganadera del Mercado Común Europeo, en lo que se refiere al excesivo proteccionismo. El señor Brandt confirmó su apoyo a nuestra política trazada en Bruselas ante las autoridades de la Comunidad Europea. Añadió el doctor Krieger Vasena que el señor Brandt coincidió en que la nueva política agrícola de Europa debe ser considerada por los ministros de Economía y de Relaciones Exteriores, en vez de los técnicos agropecuarios.

Según el ministro de Economía y Trabajo, el ministro alemán mostró interés por el desenvolvimiento de las obras de El Chocón y por todas las de infraestructura en general.

Monumento a Schmidl

El ministro de Relaciones Exteriores de la República Federal Alemana, señor Willy Brandt, inauguró ayer en el parque Lezama el monumento a Ulrico Schmidl, obra del escultor José Fioravanti. Asistieron también el subsecretario de Relaciones Exteriores, doctor Jorge A. Mazzinghi; el intendente municipal, general Manuel Iricíbar; el alcalde de la ciudad alemana de Straubing, señor Hermann Stiefvates; el embajador germano en nuestro país, doctor Ernst Günther Mohr; secretarios comunales y miembros de la misión diplomática de Alemania Federal.

En doble fila —y a partir del cruce de la avenida Paseo Colón y la calle Brasil— habían formado delegaciones de las siguientes escuelas: Göethe, Burmeister, Deutsche, Pestalozzi, St. Alban's, E. de Amicis, A. Zaccagnini, Raggio, Reuter, Parque Saavedra, Parque Patricios, Chacabuco, Villa Ballester y DAOM.

Junto al monumento se encontraban alumnos de la Escuela Ulrico Schmidl, con abanderado. Detrás del bronce que perpetúa la memoria del soldado germano formaban guardia de honor efectivos de los regimientos de Granaderos a Caballo General San Martín y del Regimiento 1 de Infantería Patricios, así como cinco representantes de la Sociedad Bávara, ataviados con trajes típicos.

Exactamente a las 11.5 llegó al parque Lezama —las escalinatas estaban repletas de pú-

(Cont. en la 7a. pág., 1a. col.)

Habrá con Alemania mayor intercambio

El ministro federal de Asuntos Exteriores de Alemania, señor Willy Brandt, y las autoridades argentinas emitieron al cabo de la visita de aquél un comunicado conjunto que reseña los temas tratados durante su estada. El comunicado fue difundido por la Cancillería y dice:

"El ministro federal de Asuntos Exteriores de la República Federal de Alemania, señor Willy Brandt, invitado oficialmente por el gobierno argentino, visitó Buenos Aires entre el 20 y el 22 del corriente mes de octubre, siendo recibido en audiencia especial por el excelentísimo señor presidente de la Nación, teniente general D. Juan Carlos Onganía.

"Durante su permanencia en Buenos Aires, el señor ministro de Asuntos Exteriores mantuvo conversaciones con el señor ministro de Relaciones Exteriores y Culto, D. Nicanor Costa Méndez, y con el señor ministro de Economía y Trabajo, D. Adalbert Krieger Vasena.

"Las entrevistas entre los ministros de Relaciones Exteriores y sus colaboradores transcurrieron en el tradicional ámbito de sincera amistad que caracteriza las relaciones entre la República Federal de Alemania y la República Argentina y dieron oportunidad a un exhaustivo intercambio de opiniones referente al desarrollo de las relaciones bilaterales y a los problemas internacionales actuales. Durante las mismas se exteriorizó claramente una gran coincidencia de apreciación y criterio.

(Cont. en la 7a. pág., 1a. col.)

El comercio con Italia se aumentaría

Positivas gestiones del Dr. Carlo Russo

(Sábado 26)

Con la firma del acta final, terminaron ayer las gestiones realizadas en nuestro país por el ministro de Comercio Exterior de Italia, doctor Carlo Russo. Como corolario de las conversaciones, se dio a conocer un comunicado conjunto que destaca el éxito de las negociaciones y anuncia que en marzo próximo se reunirá en Roma la Comisión Mixta Italo-Argentina, con el objeto de considerar aspectos del intercambio entre ambas repúblicas.

Por su parte, el doctor Russo, en una reunión efectuada en la sede de la representación diplomática de su país, consideró muy positivas las conversaciones que mantuvo con altas autoridades de nuestro gobierno y señaló que Italia apoyará las gestiones que realice la Argentina en el Mercado Común Europeo con relación a la colocación de nuestra producción agropecuaria, en especial carnes.

El comunicado

Durante la mañana prosiguieron en la Secretaría de Comercio Exterior las conversaciones entre las delegaciones de nuestro país e Italia, que culminaron con la firma de una serie de documentos, entre ellos el comunicado conjunto donde se exponen diversos temas relacionados con el intercambio entre ambas naciones.

Dicho comunicado reseña la actividad desarrollada en nuestro país por el doctor Russo y destaca que fueron examinados los problemas directamente vinculados con el comercio entre ambos países, así como los argumentos relacionados con las perspectivas presentes y futuras de la Argentina con la Comunidad Económica Europea.

Expresa, también, que se ha decidido convocar a la Comisión Mixta Italo-Argentina para los primeros meses del próximo año, en Roma, con el objeto de que esas reuniones tengan un carácter más frecuente y continuado, con el objeto de que abarquen sus conversaciones a otros sectores de común interés.

Señala, finalmente, que las conversaciones se desarrollaron en una atmósfera de gran cordialidad y los problemas fueron enfocados con un ánimo constructivo que ha confirmado una vez más la voluntad de las dos partes de resolverlos en el espíritu de amistad que caracteriza a las relaciones entre ambos países.

El acta final fue firmada por el director nacional de Tratados y Negociaciones, Dr. Alberto Argentino, y por el director general de Divisas de Italia, Dr. Giovanni De Paolis.

Colaboración

En una reunión efectuada en la Embajada de Italia, con la presencia del embajador y de los miembros de su comitiva, el ministro de Comercio Exterior, Dr. Carlo Russo, se refirió a los resultados de sus gestiones en nuestro país, a las que consideró positivas, y señaló que es criterio de ambos gobiernos hallar los medios necesarios para procurar el aumento del intercambio comercial.

"Estaremos muy contentos —dijo— si se verifica el aumento de las exportaciones argentinas, dado que hemos liberado los trámites de nuestras importaciones, por lo cual los empresarios locales pueden efectuar sus envíos a Italia sin permisos, sin licencias ni autorizaciones especiales."

Con respecto de la política que seguirá su gobierno en las próximas reuniones del Mercado Común Europeo, destacó que su país apoyará la obtención de una reglamentación en materia agropecuaria que no cree obstáculos a las relaciones comerciales entre la Argentina y esa comunidad. "Italia —añadió— siempre ha luchado con coherencia y empeño para conseguir que las condiciones de las exportaciones argentinas sean favorables y seguirá con este espí-

(Cont. en la 5a. pág., 1a. col.)

Adjudicáronse las obras de El Chocón

Las de carácter civil serán emprendidas el mes próximo

(Jueves 24)

La empresa Hidronor adjudicó ayer el conjunto de las obras civiles de El Chocón al consorcio integrado por las firmas Impregilo (Impresit-Girola-Lodigiani) S.p.A., de Italia, y Sollazo Hnos. S. A., de la Argentina, en la suma de 32.008.394.949 pesos. El anuncio fue realizado por el presidente y el vicepresidente y titular del comité ejecutivo de la citada empresa.

Las obras

Los trabajos adjudicados comprenden la construcción de la totalidad de las obras civiles de El Chocón, que incluyen el gran dique sobre el río Limay, el vertedero, la sala de máquinas, las tomas de agua y túneles de conducción, las fundaciones de la central eléctrica, el edificio y su superestructura, además de los trabajos complementarios, tales como caminos, drenaje y otros.

Al informar sobre la adjudicación, el general Manuel Olascoaga destacó que con la contratación de estos trabajos se pone en marcha una obra que será puntal para el progreso de la Patagonia. Posteriormente, el Ing. Raúl Ondarts señaló que la propuesta presentada por el consorcio ítalo-argentino —que cotizó el menor precio— fue analizada juntamente con las otras cinco ofertas por el comité ejecutivo de Hidronor. "Se estableció así —agregó— que dicha propuesta no tenía errores ni formuló reservas al pliego de condiciones y suministró, además, la información técnica adicional que le fue requerida. Había una sustancial diferencia con las otras ofertas: la menor, 31.788 millones y la mayor 49.409 millones de pesos.

Expresó que la firma italiana Impregilo ha realizado diversas obras de las dimensiones y rendimiento comparables a los requeridos en El Chocón.

Con respecto de la firma nacional Sollazo Hermanos, el ingeniero Ondarts dijo que ha efectuado varias de las más importantes obras hidráulicas construídas en el país, tales como los diques centrales eléctricos de El Nihuil Nº 1, Los Molinos, Escaba, La Viña Nos. 1 y 2, Valle Grande y Pueblo Viejo, y actualmente realiza los diques de Itiyuro y El Carrizal.

Informó, también, que se procederá a notificar a las empresas de la adjudicación de las obras y estimó que el contrato respectivo será firmado a mediados del mes próximo, por lo cual se considera que a fines de ese mes el consorcio estará efectuando los trabajos preliminares en el lugar. "Para los primeros meses de 1969 —agregó— será substancial y significativo el movimiento de obra que se advertirá en la zona. El dique estará terminado para fines de 1972 y se prevé que para julio de 1973 se iniciará la pro-

(Cont. en la 7a. pág., 9a. col.)

La promoción de la familia

(Viernes 25)

La promoción de la familia será uno de los capítulos en que se desarrollará el denominado tiempo social. Por ello, cuando el presidente de la República condenaba el control de la natalidad en su discurso ante los ministros de Salud Pública del continente y proponía su incremento en nuestro país, iba más lejos de la sola cuestión moral: anticipaba una política de Gobierno, según surge de consultas en medios oficiales.

Uno de los objetivos del tiempo social, pudo saberse, será el aumento de la población. Este, entienden quienes habrán de estructurar desde el Gobierno una política con tal fin, deberá estar englobado en una serie de medidas sobre "promoción familiar".

El índice de natalidad en la República Argentina se encuentra con signo de declinación; contra las posibilidades de un matrimonio de incrementar el número de hijos conspiran, básicamente, la política de ingresos y el déficit habitacional, de acuerdo con las prioridades fijadas en medios gubernativos.

En torno de ambos puntos habrá de desarrollarse la política de "promoción familiar". Para la primera, es intención oficial adoptar diversas medidas por las cuales "tener hijos no sea una carga", debido a la protección del Gobierno.

Las medidas concretas por adoptar no han sido aún estudiadas. Habrán de inspirarse, súpose empero, en experiencias de otros países. Francia e Italia serían las naciones que presentan una legislación más cercana al propósito oficial. Estos países prevén incrementos salariales por número de hijos —otorgan, inclusive, subsidios a los matrimonios en los cuales la mujer no trabaja— y crean ayudas indirectas, a través de más reducidas cargas sociales e impositivas.

Dentro del esquema, y considerando el déficit habitacional de 1.500.000 unidades que se presenta actualmente, es propósito del gobierno facilitar el acceso a la vivienda propia a los sectores hoy privados de ella, especialmente de aquellos impedidos de mantener una familia numerosa debido a la escasez de confort.

La necesidad de incremento de la población es considerada, en medios gubernamentales y militares, como un imperativo de estrategia.

Hoy en día —y tomando cifras que inclusive en el gobierno se consideran con posibilidad de distorsión— un 7,6% de nuestros habitantes son mayores de 61 años de edad.

Considérase en medios oficiales que, de mantenerse este lento ritmo de crecimiento demográfico, sumado a la prolongación de las expectativas de vida, "nuestro país se transformaría rápidamente en un país de viejos", con el consiguiente reflejo en los aspectos económicos y sociales.

En el campo militar —donde se habrían realizado estudios demostrativos de la necesidad de aumentar rápidamente nuestra población—, en el cual la disponibilidad del ciudadano para las armas es hasta los 36 años de edad, se consideraría necesario un mayor número de ciudadanos dentro de esa edad, como condición previa a toda estructura de defensa. Ello, especialmente, considerando datos últimos que demuestran que la Argentina —tercera hoy en América latina por su población— pasaría al noveno lugar en poco más de una generación.

Esta etapa del tiempo social, en consecuencia, habrá de desarrollarse sobre la base de un mayor ingreso para las familias con mayor número de hijos —aspecto aún no resuelto, por cuanto en el mismo Gobierno se estima que, con la actual estructura económica, los aumentos salariales no podrían superar un 8% en el nivel general— y una política de acceso a la vivienda, acerca de los cuales no han comenzado aún los estudios.

Reclámase por la caída del ingreso rural

(Viernes 25)

"Es necesario que la conducción económica analice los problemas y los resuelva con una mayor coherencia lógica. No se puede justificar que pregone la expansión del comercio exterior e imponga fuertes tributos a las exportaciones; que se defienda un desarrollo regionalmente equilibrado y se desaliente la economía de los sectores básicos de cada una de las regiones; que se proclame la importancia de la empresa privada en el crecimiento económico y subsistan graves impedimentos y trabas a la misma que se vienen arrastrando desde hace décadas."

Así lo sostiene en su memoria la Comisión Coordinadora de Entidades Agropecuarias, que sostiene que la evolución económica en 1967 y el primer semestre de este año registra aspectos positivos pero sin embargo no es satisfactoria. Juzga la entidad que se han mantenido deprimidos los ingresos reales del sector agrario, se subvenciona el consumo y se subsidia el presupuesto fiscal.

La memoria

La memoria computa como resultados favorables de la política oficial el incremento de las reservas de oro y divisas, la disminución del déficit, el aumento de las inversiones públicas y la relativa mayor estabi-

(Cont. en la 7a. pág., 3a. col.)

Los petroleros de Mendoza no harán el paro

Intiman al SUPE de Comodoro Rivadavia

(Sábado 26)

La expectación en torno de la huelga que desde hace un mes realizan los trabajadores de la destilería de YPF en La Plata, se ha trasladado de dicha planta a diversos puntos del país. Mientras el panorama no se ha modificado en la destilería, las filiales del interior del SUPE renuevan sus reuniones para tomar posiciones respecto del conflicto.

Así, en tanto los trabajadores de Mendoza resolvieron anoche el levantamiento de la huelga de 72 horas dispuesta como adhesión a los obreros en conflicto, los afiliados al SUPE de Comodoro Rivadavia aprobaron una medida de fuerza análoga, por iniciarse pasado mañana. La Secretaría de Trabajo, como lo hizo en similares situaciones anteriores, intimó a esa organización a dejar sin efecto el paro y advirtió sobre la adopción de sanciones si se desoyese su resolución.

Entretanto, se aguardan pronunciamientos de las filiales de Américo Vespucio y Santa Cruz.

El levantamiento

MENDOZA — En una asamblea realizada anoche la filial Mendoza del SUPE decidió dejar sin efecto el paro de tres días anunciado para pasado mañana, martes y miércoles en todas las dependencias petroleras de la provincia. En la reunión se dispuso también "reiterar el apoyo moral" a los huelguistas de La Plata y Ensenada.

En fuentes gremiales se denunció la detención de los dirigentes máximos del gremio.

La policía local no dio informaciones sobre esta presunta detención. Al parecer, los gremialistas platenses vinieron para completar en forma clandestina una labor de persuasión que ya había iniciado Raimundo Ongaro, pero que, en la práctica, parece haber fracasado. Los dirigentes que se hallarían detenidos son: Raúl Cominotti, secretario general del SUPE de la destilería Ensenada; César Berón, secretario general del SUPE Flota; Héctor Mesa, presidente del congreso de la Flota; Juan Carlos Hernández Bazán, dirigente de la Flota, y Eliseo Sánchez, de la destilería.

Intimación oficial

En los considerandos de la intimación formulada por la Secretaría de Trabajo a la filial Comodoro Rivadavia del SUPE, se reproducen los argumentos que motivaron la declaración de ilegalidad de la huelga que llevan a efecto los obreros de la destilería platense de YPF, "extensivos —dícese— a la paralización de tareas por solidaridad".

En la parte resolutiva se dispone "intimar al Sindicato del Personal de Yacimientos Petrolíferos Fiscales - Comodoro Rivadavia (personería gremial número 143), que representa al personal de obreros y empleados que presta servicios en la empresa Yacimientos Petrolíferos Fiscales, en la provincia de Chubut, y en el término de 24 horas a partir de la notificación

(Cont. en la 7a. pág., 9a. col.)

IRÁ FONSECA AL III CUERPO DE EJÉRCITO

El general Soloaga lo reemplazaría en la jefatura de Policía

(Viernes 25)

El general de división Mario Fonseca, actual jefe de la Policía Federal, será designado comandante del Cuerpo de Ejército III, con asiento en Córdoba. Su puesto sería ocupado por el general Ismael Soloaga. Otras versiones se referían a designaciones dentro del Ejército. En cuanto a la Fuerza Aérea, ayer se dio información oficial sobre recientes designaciones y se comunicó, al mismo tiempo, en qué oportunidad se realizarían los actos de toma de posesión de los cargos, que, en todos los casos, presidirá el brigadier general Martínez Zuviría.

Importantes cargos en el Ejército

El general de división Mario Fonseca, actual jefe de la Policía Federal, retornaría a sus funciones específicas a fines de año para hacerse cargo del comando del III Cuerpo de Ejército, con asiento en Córdoba.

Distintos nombres son mencionados con relación a este cambio para cubrir la vacante que dejaría en la Policía Federal el general Fonseca. Estímase probable el nombramiento del general de brigada Ismael Soloaga en su reemplazo. Claro está que este nombramiento provocaría una nueva designación, ya que el general Soloaga era el candidato para el comando de la Primera Brigada de Caballería Blindada, puesto que su actual titular, el general de brigada Tomás A. Sánchez de Bustamante, pasará al Centro de Altos Estudios. En las funciones que deja el general Sánchez de Bustamante sería nom-

(Cont. en la 7a. pág., 4a. col.)

LA NACION

Fundado por Bartolomé Mitre el IV I MDCCCLXX

LA NACION será una tribuna de doctrina (Núm. 1 Año 1)

Director: Dr. Bartolomé Mitre

Buenos Aires, lunes 28 de octubre de 1968

Nuevas modalidades del comercio de carnes

Desde que el Reino Unido dejó de ser mercado único para las carnes argentinas, nuestra política de exportaciones debió transformarse gradualmente para adaptarse a las nuevas condiciones vigentes en el mundo. Fue así necesario dejar de lado sistemas tradicionales para afrontar otros tipos de comercialización con vistas a satisfacer las exigencias de los mercados consumidores sin interferir en las políticas locales. La modalidad de las ventas basadas en los cuartos vacunos fue así debilitándose paulatinamente, y mientras se salía en busca de nuevos mercados en los distintos continentes —sin excluir a los Estados Unidos, importante consumidor de ciertos tipos de carnes argentinas— se orientaban las ventas, aun con respecto al cliente tradicional, hacia productos seleccionados y manufacturados, tales como, según los casos, los cortes especiales, las carnes cocidas y las comidas preparadas que ya han ganado importantes centros de consumo.

Analicemos el aspecto de los cortes especiales en función de las exportaciones al Reino Unido. Antes de la veda impuesta a nuestras carnes en aquel país, esa modalidad comercial había comenzado apenas a insinuarse, mientras se producía el descenso general de nuestras ventas. Así, en 1957 las remesas de carnes vacunas a Gran Bretaña totalizaron 268.000 toneladas que representaron el 74 por ciento de las exportaciones argentinas, en tanto que nueve años más tarde, en 1966, las compras de Smithfield descendían a 131.000 toneladas, equivalentes al 30 por ciento del total exportado. Nuevas restricciones bajaron esas ventas en 1967 a 96.000 toneladas, que representaban el 25 por ciento de nuestras exportaciones. Entretanto, de agosto a noviembre del año pasado —fecha esta última en que se impuso la veda—, junto a las 15.244 toneladas de cuartos vacunos que registraban nuestras ventas se anotaban 4963 toneladas de cortes seleccionados, es decir, que junto a una apreciable declinación de nuestros envíos habituales se insinuaba una corriente favorable para la venta de trozos especiales. Por otra parte, aquel descenso debíase en gran parte, más que a la baja de los precios en Smithfield —que habrían descendido aún más si hubiéramos enviado mayor cantidad de carnes—, a condiciones climáticas que obligaron a los productores británicos a desprenderse de mayor cantidad de reses. Al levantarse la veda en abril último, la Argentina embarcó entre mayo y agosto de este año, según nuestros informes, 2600 toneladas en cuartos y 10.000, aproximadamente, en cortes seleccionados, lo cual significa que la reducción del volumen en cuartos se compensó con el precio más alto de la carne en cortes, de tal manera que los valores de las carnes argentinas exportadas al Reino Unido en los cuatro meses anteriores a la veda y en los cuatro posteriores resultaron en la práctica equivalentes. Júzgase que esta evolución de las modalidades comerciales vigentes resulta satisfactoria, por cuanto las operaciones en cortes seleccionados ofrecen posibilidades ilimitadas en todo el mundo y con respecto al mercado británico no tienen ninguno de los inconvenientes de la comercialización en Smithfield —los cortes no pasan, en su mayor parte, por allí, sino que se destinan directamente al consumo— con grandes problemas de maniobras y sin refrigeración adecuada para el almacenamiento de la carne. Por sus características ha podido decirse que el mercado de Smithfield es el paraíso de los compradores, pero no el de los vendedores de cuartos vacunos, pues una vez "consignado" el producto deben cederlo a cualquier precio ante su inminente deterioro si se demorara la adjudicación. Por otra parte, señálase que los grandes compradores ni siquiera participan en la formación del precio, ya que se limitan a seleccionar lo mejor y a pagar el promedio de las demás ventas. Otras objeciones se han hecho a Smithfield con respecto al manejo de una mercancía tan altamente perecedera como el "chilled". El manipuleo de la carne a su llegada a Londres no es el más conveniente, dado que la descarga se realiza en deficientes condiciones y sin separar las reses que, apiladas, se transportan en camiones sin refrigeración apropiada y aun carentes de ella. De allí el sistema vigente de la "consignación", porque ante aquellas características considerose que no era posible hacer ofertas en firme. Nuestro país ha querido reaccionar contra aquel sistema, suscitando discusiones, porque se ha temido que el paso unilateral a los precios FOB dañara aún más nuestras posibilidades en el mercado británico.

De ahí que se haya pensado, ante las nuevas formas que va asumiendo el comercio exterior de nuestras carnes, que la mejor salida está en la intensificación de las ventas de cortes seleccionados que se remiten en cajas bien protegidas y previamente enfriadas o sometidas al congelado rápido, en un sistema que asegura una mayor duración y una más fácil distribución, pues los envíos no pasan por Smithfield sino que van directamente a los supermercados, restaurantes y hoteles, sin los riesgos del mal manipuleo de la carne en cuartos. Por lo demás, los cortes especiales imponen, es obvio, la más abundante utilización de mano de obra y materiales de empaque nacionales y como no contienen grasa ni huesos su transporte se hace con economía en los fletes. Y desde el punto de vista del ganadero británico, se asegura, no es un producto competitivo, porque el Reino Unido se presenta como deficitario en cortes seleccionados, mientras la Argentina está en condiciones de ofrecer un producto de la más alta calidad y sin temor a competencia alguna.

Recogemos estas observaciones formuladas por los entendidos, a fin de acentuar el análisis que reclaman las nuevas modalidades que se abren paso en la comercialización internacional de nuestras carnes. Desde luego, la expansión del negocio de cortes seleccionados trae consigo la exigencia de la necesaria adecuación de nuestras plantas frigoríficas a esos nuevos requerimientos. Algunas han afrontado ya esa evolución o la estudian y todas son, sin duda, capaces de encararla con éxito si las circunstancias se dan con las características y ventajas que hemos analizado. Nuestra industria frigorífica se mostró antes de ahora capaz de avances que, a pesar de la veda norteamericana para las carnes frescas, nos han conservado y en fecha reciente recuperado, a través de la conserva o de las carnes cocidas, el importante mercado del Norte. Todo estriba, pues, en que, examinada la nueva realidad, se adopten los disposiciones enderezadas a hacerle frente con éxito.

Notas sociales

Ochenta años—

Cumplió el viernes 80 años doña María Homps de Delpech. Con tal motivo hizo oficiar una misa de acción de gracias a las 19 en la capilla del Colegio de la Inmaculada Concepción, Moreno 928.

Bodas de plata—

El señor Carlos Néstor Montanaro y su esposa, doña Ligia Eugenia Celasco, que festejaron sus bodas de plata, recibieron en su residencia a un grupo de sus relaciones.

➾ El capitán de fragata Rodolfo Sáenz Valiente y su esposa, doña Alicia Schmitz, quienes cumplieron ayer sus bodas de plata, hicieron oficiar una misa de acción de gracias ese día a las 11.30 en la capilla Stella Maris, de Puerto Nuevo.

Casamientos—

Fue consagrado el viernes en la basílica del Santísimo Rosario, convento de Santo Domingo, el matrimonio de la señorita Inés Elena Banham Menéndez con el señor Ernesto Luis Iricíbar, ceremonia de la que fueron padrinos la señora Elena Menéndez de Banham y los señores Valentín Iricíbar y su esposa, doña María del Carmen Caprara, y Gabriel Banham.

➾ El viernes pasado fue bendecido en la iglesia de Nuestra Señora de las Victorias el matrimonio de la señorita María Teresa Montero Plaza con el doctor Gustavo A. Fontana. Fueron padrinos de la ceremonia la señora Clorinda Mazzoni de Fontana y los señores César Montero Lacasa y su esposa, doña Esther Plaza Irigoyen, y César Eduardo Montero Plaza.

➾ El casamiento de la señorita Dora Inés Lafuente con el señor Abel María Realini será celebrado el miércoles próximo a las 19.30 en la basílica de Nuestra Señora del Pilar. Serán padrinos los señores Manuel Lafuente y su esposa, doña Dora Valagussa, y Abel I. Realini Dodero y su esposa, doña María Izaguirre.

➾ Fue concertado el matrimonio civil de la señorita María Isabel Moreno Bunge con el señor Federico Arocena, del que fueron testigos, por la novia, la señora Angélica León Casado de Viel Temperley, y por el contrayente el señor Guillermo Palmer.

La ceremonia religiosa será bendecida el 15 del mes próximo a las 21.30 en la basílica del Santísimo Sacramento.

➾ El miércoles pasado fue bendecido en la basílica del Santísimo Rosario, convento de Santo Domingo, el matrimonio de la señorita Ana H. Mendoza Amadeo con el señor Eduardo R. Saubidet, ceremonia de la que fueron padrinos los señores Rafael M. Mendoza Amadeo y su esposa, doña María Luisa Facio, y Miguel A. Saubidet y su esposa, doña Susana Quiroga.

➾ El padre Ricardo O'Farrell, S.J., bendijo el jueves pasado en la basílica de Nuestra Señora de la Merced el casamiento de la señorita Marcela Murphy O'Farrell con el señor Ricardo Mihanovich Nazar. Fueron padrinos de la ceremonia los señores Nicolás Brendan Murphy y su esposa, doña Maureen O'Farrell, y Nicolás Mihanovich Guerrero y su esposa, doña Mercedes Nazar Anchorena.

➾ El casamiento civil de la señorita Catalina Casares Sojo con el doctor Jorge Moreno Hueyo será realizado hoy. Intervendrán como testigos, por la novia, la señora Catalina Prémoli Oliver de Sojo, la señorita Elisea Cornejo Patrón Costas y el doctor Antonio M. Delfino, y por el contrayente, el doctor Daniel Artagaveytía y los señores Ignacio Quirno y Belisario Moreno Hueyo (h). La ceremonia religiosa será bendecida el 30 en la basílica de Nuestra Señora de la Merced.

➾ Será bendecido el 6 del mes próximo a las 20 en la iglesia de San Martín de Tours el matrimonio de la señorita Amalia Ledesma González Alzaga con el señor Alfredo Camogli Woodruff. Serán padrinos la señora Angela González Alzaga de Parret y los señores Eduardo del Carril y su esposa, doña Isabel Woodruff, y Carlos José Ledesma.

➾ En la capilla del Colegio de La Salle será consagrado el 6 del mes próximo a las 20 el matrimonio de la señorita Stella Maris Schiaffino Echagüe con el señor Leopoldo José Peydro. Actuarán como padrinos los señores Oscar Schiaffino y su esposa, doña Stella María Echagüe, y Leopoldo Peydro y su esposa, doña Beatriz Bertolani. En el acto civil, que se realizará el 4, serán testigos Juan Carlos Alecha y Beatriz Peydro.

Compromisos—

Quedó formalizado el compromiso de la señorita Cristina O'Farrell Hope con el señor Alvaro Gutiérrez Zaldívar.

➾ Fue celebrado el sábado el compromiso de la señorita María Julia García Espil con el señor Daniel Jorge Rodino.

➾ Se ha formalizado el compromiso de la señorita María Ester Alonso Avalos con el señor Miguel Zuberbühler.

➾ El compromiso de la señorita María Isabel Cichero Lacoste con el señor José María Traverso Soulignac ha sido concertado.

➾ Ha quedado concertado el compromiso de la señorita María Beatriz Munarriz con el señor Alejandro Horacio Esteverena.

Viajeros—

Para Europa la señora María Luisa Bustillo de Malaver.

➾ Del Brasil la señora Carmen Gil de Barreiro, la señorita María Luisa de Pino y el señor Mario Lussich y su esposa, doña Eloísa Urquiza Anchorena.

➾ Para Europa y los Estados Unidos el señor Fernando de Andreis.

➾ Para los Estados Unidos el señor Lisandro J. Yanzi Oro y su esposa, doña Julia Rey Pastor.

Para Río de Janeiro el señor Alejandro Mackinlay y su esposa, doña Ana Rosa Manau.

➾ De Europa doña María del Carmen Rodríguez Figueroa de Garzoni y el señor Rómulo Castro Guzmán y su esposa, doña Carmen Sánchez.

De Europa la señora Joaquina Obejero de Cabal Cullen y el señor Mario Cano y su esposa, doña María Ema Ithurriaga.

➾ Para Río de Janeiro los señores Julio de Mesquita y su esposa, doña María Viera de Carbalho; Julio Mesquita (h.) y su esposa, doña Zulú de Cerqueira César.

Para Caracas el señor Marcos Roca y su esposa, doña Espíritu Antequera, y el señor Luis Díaz Valdez.

Necrología—

DOÑA ALICIA COSTA DELLEPIANE DE PALLETTE PUEYRREDON

Ha conmovido hondamente a los círculos tradicionales de nuestra sociedad la noticia de la muerte de la señora Alicia Costa Dellepiane de Pallette Pueyrredón, ocurrida en plena juventud. Singularmente querida por sus innumerables amistades, la señora de Pallette Pueyrredón, que había formado su hogar hace pocos años, deja entre ellas el recuerdo perdurable de una figura que atraía y brindaba afecto y el de un espíritu sensible que se traducía en la amistad y en el trato. El acto de su sepelio, realizado en la Recoleta, constituyó una sentida expresión de duelo.

DOÑA CLARA CALAZA SANTA COLOMA DE MACKINTACH

Dejó de existir el viernes en esta capital doña Clara Calaza Santa Coloma de Mackintach, distinguida figura de nuestros círculos sociales, en los que sobresalían con relieve propio los rasgos de su atractiva personalidad. Primordialmente dedicada a los suyos, la señora de Mackintach mantuvo hasta el final de su vida un interés activo en el quehacer histórico y político, inquietud heredada de su padre, el coronel José María Calaza, y de ilustres antepasados. Fue presidenta del Comité pro Defensa de la Mujer.

Diplomáticas y consulares

Condecoraciones

El embajador de Colombia, doctor Lucio Pabón Núñez, impuso a un grupo de diplomáticos argentinos la Orden de San Carlos, con la cual han sido distinguidos por el gobierno colombiano en mérito a su colaboración en la relación entre los dos países. Recibieron la condecoración, en el grado de gran cruz, el director general de Relaciones Culturales de la Cancillería, embajador Hernán Lavalle Cobo; en el grado de gran oficial el director general de Planeamiento, embajador Enrique Peltzer, y el representante alterno ante la ALALC, doctor Santiago Vailatti, y en el grado de comendador el consejero de embajada Gustavo Figueroa.

Embajador de Grecia

El embajador de Grecia, doctor Teodoro P. Baizos, viajó a Europa e irá a su país por razones de servicio y para consultas con el gobierno. Regresará a Buenos Aires en los primeros días de diciembre.

Concurso de ingreso

Hasta el 10 del mes próximo estará abierta la inscripción para el concurso de selección de aspirantes a ingresar en el servicio exterior.

Tras el concurso —que comprende condiciones generales, títulos y pruebas de competencia— los aspirantes se incorporarán a los cursos del Instituto del Servicio Exterior, en carácter de agregados de embajada.

Las solicitudes deben presentarse en el Instituto, Basavilbaso 1254, de lunes a viernes, de 14 a 17, o remitirse por correo.

Viajes de estudiosos

— Partieron en un vuelo de British United Airways (B.U.A.) los doctores J. Ganduglia Pirovano y Andrés Val, para asistir al Congreso Internacional de Medicina Preventiva que se efectuará en Italia. Los doctores Ganduglia y Val han sido invitados por el presidente de ese país, doctor Saragat. Llevan la representación de la Secretaría de Salud Pública y de la Facultad de Medicina y actuarán como relatores oficiales en dicho Congreso.

Síntesis noticiosa

Lunes 21

Los acontecimientos registrados en los últimos tiempos en la vida de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio y las perspectivas abiertas a la negociación del VIII Período de Sesiones Ordinarias, convocado paralelamente en Montevideo, son materia de las III Jornadas de la ALALC, que fueron inauguradas en la Secretaría de Comercio Exterior.

***Rectores de las universidades nacionales del país se reunieron con el ministro del Interior, Dr. Guillermo Borda, para tratar varios temas relacionados con la actividad en esas casas de estudio. Según informó la Oficina de Prensa del Ministerio citado, entre los puntos principales se hallaban la racionalización de las estructuras universitarias, la libre disposición del fondo universitario y la posibilidad de aumento de sueldos a los profesores.

***El presidente del Banco Mundial, Sr. McNamara, voló en el avión presidencial sobre una vasta zona industrial que se extiende sobre la ribera del Plata y el Paraná, entre Rosario y Ensenada, acompañado por el ministro de Defensa, señor van Peborgh.

Martes 22

Las III Jornadas de la ALALC quedaron clausuradas con un extenso debate relativo a la intervención nacional en el 8º Período de Sesiones de la Conferencia de las Partes Contratantes del Tratado de Montevideo, inaugurada en la víspera en la ciudad homónima. La posibilidad de seguir negociando productos mediante su inclusión en las listas nacionales y la conveniencia de progresos en la integración económica de los 11 países que componen la ALALC fueron los temas predominantes.

***Altas autoridades nacionales, provinciales y de la Comuna y representantes de entidades empresarias, de la banca, el comercio y la producción, aseguradores argentinos y extranjeros e invitados asistieron a la comida que en celebración del Día del Seguro ofreció en la Sociedad Rural la Asociación Argentina de Compañías de Seguros.

***La CGT de Azopardo anunció que iniciará una movilización general, a nivel sindical, para solicitar de las autoridades nacionales la plena vigencia de la ley 14.250 y el funcionamiento de las comisiones paritarias. Dicha central obrera pugna por una actualización de los sueldos que es considerada necesaria.

Miércoles 23

El plan de políticas y estrategias para el agro trató CONINAGRO, que emitió una declaración en la cual se expresa que el movimiento cooperativo trabaja activamente para lograr los objetivos de una "mayor producción selectiva con estabilidad de precios, eficiente comercialización y morigeración de las fluctuaciones del mercado" y reitera su deseo de participar activamente en la elaboración y ejecución de la política agropecuaria.

***El rector de la Universidad de Buenos Aires,, doctor Raúl A. Devoto, dictó el reglamento para los concursos de profesores ordinarios —asociados, titulares y adjuntos—, en las facultades de la institución. Sus disposiciones regirán hasta que se constituyan definitivamente los consejos académicos y el Consejo Superior.

Jueves 24

En la sala del teatro Nuevo Apolo se inauguraron las deliberaciones de la Segunda Convención Nacional de La Unión, Asociación de Cooperativas Agrarias Ltda., dedicada a analizar el plan de políticas y estrategias para el sector agropecuario, que fue elaborado por la Secretaría de Agricultura y Ganadería y el CONADE.

***Un riguroso hermetismo rodeó a la reunión que los integrantes del Consejo Nacional de Seguridad (CONASE) realizaron por la mañana en la Casa de Gobierno. La Dirección General de Prensa informó que se trataba de una reunión habitual, aunque la presencia del secretario de Energía y Minería, ingeniero Gotelli, en la Casa de Gobierno, hizo pensar que se consideraba el tema de la huelga de los trabajadores de la destilería de YPF en La Plata.

Viernes 25

El Poder Ejecutivo autorizó a la Comisión Nacional de Energía Atómica a contratar la construcción de un muelle sobre el río Paraná de las Palmas, a la altura del kilómetro 134, frente al emplazamiento de la Catedral Nuclear de Atucha, por un monto de 300 millones de pesos.

***Ha sido designado vicepresidente del directorio del Banco Municipal el señor Rodolfo Oscar Córdoba, en reemplazo del señor Gregorio Andrés Ballesteros, fallecido la semana última. El intendente municipal, general Manuel Iricíbar, presidió la ceremonia en la cual el señor Córdoba se hizo cargo de sus funciones.

***En vista de que los recursos previstos en el presupuesto vigente para el Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA) resultan insuficientes para atender las actuales exigencias del servicio, el Poder Ejecutivo sancionó la ley 17.935, por la cual incrementa el presupuesto del mencionado organismo descentralizado en 455,1 millones de pesos.

Sábado 26

***En la sala de sesiones del ex Concejo Deliberante realizóse la reunión de clausura de las V Jornadas de Ingeniería de la Organización.

Domingo 27

***El ministro de Economía y Trabajo, Dr. Adalbert Krieger Vasena hizo uso de la palabra en la apertura del Noveno Congreso Panamericano de Comercialización.

Del interior

Lunes 21

Perjuicios estimados en alrededor de 15 millones de pesos ocasionó un incendio de magnitud que se inició aproximadamente a las 11, en un depósito de colchones y almohadas de elementos sintéticos ubicado en la calle 13, entre 33 y 34, de la ciudad de **La Plata.**

***Una epidemia de sarampión afecta a un distrito del departamento de **Cochicona,** provincia de Jujuy, situado en el altiplano, y debido al mal y sobre la base de informes del médico del lugar y del Ministerio de Salud Pública de la provincia, el Consejo General de Educación suspendió por 15 días las clases en las escuelas primarias.

Martes 22

El conflicto que existe entre el personal de la planta industrial Electroclor, en Rosario, que desde hace días intenta reemplazar al personal despedido —alrededor de 400 obreros—, dio origen a situaciones de tirantez que culminaron en un hecho grave. Hubo un enfrentamiento entre obreros y fuerzas policiales y un agente de éstas resultó herido. Varios obreros fueron detenidos.

***Un violento temporal produjo en la ciudad chaqueña de General San Martín graves daños. En una hora se registraron 50 milímetros de lluvia y el granizo caído fue de intensidad y tamaño excepcional para la zona. La policía, municipalidad y vecinos organizaron inmediatamente grupos de reconocimiento y auxilio a los damnificados de menores recursos.

***Cuatro importantes convenios firmó en Posadas el gobierno de Misiones con el Consejo Nacional de Educación. El primer acuerdo es de coordinación escolar; el segundo, de ampliación o reparación de inmuebles ocupados por escuelas; el tercero, un subsidio de 9 millones de pesos para arreglos en la Escuela Nacional Nº 235, y el cuarto, de intercambio de turismo escolar.

Miércoles 23

Informóse en **La Plata** que el Poder Ejecutivo bonaerense remitió a consideración del gobierno nacional un proyecto de reforma a la ley número 5178, de procedimiento laboral, y solicitó al propio tiempo la autorización para la sanción y promulgación de la nueva ley propuesta. El proyecto fue confeccionado por la Subsecretaría de Justicia.

***Entre el Ministerio de Salud Pública y Bienestar Social, la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad Nacional del Litoral y la Secretaría de Salud Pública y Asistencia Social de la Municipalidad de **Rosario** se firmó un acuerdo con el fin de realizar la coordinación, integración, unificación, racionalización y perfeccionamiento del sistema sanitario general y hospitalario de la citada ciudad y su zona de influencia.

Jueves 24

Extraoficialmente se conoció en **San Miguel del Tucumán** el texto del memorial dirigido por el gobernador de la provincia, procurador Roberto Avellaneda, al presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía, sobre el precio del azúcar. En el documento se expresa la disconformidad con el criterio de la Subsecretaría de Comercio Interior, en el sentido de fijar un precio máximo de venta al público a dicho producto.

***De acuerdo con el plan federal de la vivienda, el Banco Hipotecario Nacional llamó a licitación para la construcción de varios grupos habitacionales en **Rosario.** Se trata de edificaciones globales en monobloques por levantarse en distintos lugares del municipio.

***El Poder Ejecutivo de **Catamarca** dispuso la intervención en la Dirección Provincial de Turismo y suspendió en sus funciones al titular de la dependencia, profesor Federico Raúl Argerich. La medida se adoptó mediante el decreto 2155, cuyo texto, sin embargo, no fue dado a conocer.

Viernes 25

Una sesión sobre trasplante tuvo efecto en las deliberaciones del Segundo Congreso Nacional de Cardiología, que se realiza en **Rosario** con la presencia de relevantes figuras de la especialidad en el orden mundial, entre ellas los doctores Pedro Cossio y Miguel Bellizzi, argentinos; Radi Macruz, del Brasil; Henry Nichols, de Filadelfia; Frederick Loogan, de Alemania, y Roger Froment, de Francia.

***Luego de una larga polémica en la que las fuerzas vivas objetaron seriamente su gestión, renunció el intendente del partido bonaerense **San Pedro.** La dimisión fue aceptada por el gobierno provincial, que designó interinamente en su reemplazo al actual inspector de Municipalidades del Ministerio de Gobierno, coronel Mariano Moreno.

***Al embestir un automóvil particular el parapeto de un puente sobre el arroyo Sauce Chico, en las proximidades de la ciudad de **Bahía Blanca,** perdió la vida el conductor del vehículo y resultaron heridas gravemente sus tres acompañantes, dos de las cuales fallecieron luego en el Hospital Municipal.

Sábado 26

***Inauguróse en **San Luis** la Reunión Nacional de Turismo, organizada y propiciada por la Secretaría de Difusión y Turismo, y con la colaboración del gobierno provincial.

Domingo 27

***Con diversos actos, presididos por el gobernador de la provincia, general Francisco Imaz, culminó en **Carlos Casares, Buenos Aires,** la IV Fiesta Nacional del Girasol.

La semana política

Una visita y dos estrategias

El Banco Mundial

La visita al país del señor Robert S. McNamara, presidente del Banco Mundial, motivó interpretaciones y conjeturas de distinto signo. Aquellos que acogieron con recelo los proyectos del ex secretario de Defensa de la Unión sostuvieron la inexistencia de perspectivas de una colaboración orientada a modificar esquemas económicos de tipo tradicional. El recelo, para decirlo de una manera más directa, suponía la falta de apoyo para programas de expansión industrial en nombre de una imperiosa necesidad de estimular nuestra producción primaria: agricultura y ganadería. A partir de ahí, podía contemplarse también desde el ángulo político el desarrollo de la visita.

Tales prevenciones no se justificaron, a la postre. En los contactos establecidos por la misión McNamara con funcionarios y representantes de la actividad privada quedó en claro el propósito de colaborar en la ejecución de planes que posibiliten un mayor desarrollo a nivel de distintos sectores productivos.

La inspección "in situ" ha sido, se juzga, beneficiosa para la materialización de dichas iniciativas. La asistencia por prestarse a las obras de El Chocón-Cerros Colorados, por ejemplo, puede servir de indicador para medir la disposición del Banco hacia ciertos planes nacionales. En buena medida, esta actitud del Banco Mundial puede calificarse como de apoyo a la política que desarrolla el Ministerio de Economía y Trabajo, cuyos proyectos parecen haber ofrecido suficientes pruebas de seguridad y confianza a la misión encabezada por el señor McNamara.

De todas maneras, afírmase, el doctor Krieger Vasena debe proponer dentro de muy poco tiempo arbitrios que se aguardan con inocultable expectación por su decisiva incidencia en los planes económico-sociales del Gobierno y su repercusión en el marco social. La ley de bancos, los ajustes presupuestarios y, particularmente, la futura política salarial, constituyen resortes de capital importancia para el desenvolvimiento de la economía. Si a esta valoración se le añade la vigencia del denominado tiempo social, no costará mucho justificar las expectativas que convergen hacia el Ministerio de Economía y Trabajo.

La unidad del peronismo

Cuando, tras 22 horas de agitado vuelo desde Madrid, arribó a Ezeiza, el miércoles último, el Dr. Jerónimo Remorino, descargó junto con su equipaje una preocupación más pesada todavía: trabajar por la unidad del peronismo. La misión es tan complicada como de dudosa concreción. Persuadido por el "comando superior" —Juan Perón— para que retirase la dimisión que había presentado en el invierno último, el ex canciller obtuvo seguridades en el sentido de que no se volverían a repetir los episodios —conducción paralela, interferencias— que determinaron su renuncia.

En fuentes próximas al Dr. Remorino se comenta que Perón habría desautorizado ciertas actitudes del gremialista Ongaro por considerar que se apartan de su cometido específicamente sindical y avanzan sobre áreas políticas, reservadas a la gestión del delegado del comando superior. Una posterior entrevista de Perón con Vandor, en Biarritz, pareció robustecer la impresión de que efectivamente soplaban vientos de unidad.

El abismo existente en el campo gremial es lo suficientemente amplio como para que no se vislumbren perspectivas de éxito a corto plazo. Por lo pronto, se crearía una comisión intersindical en la que estarían representados todos los sectores y tendencias. Su finalidad consistiría en preparar el terreno para el acercamiento definitivo. La presencia de Jorge Antonio en Montevideo no es, precisamente, un motivo de tranquilidad para la conducción local, con la cual dicho financista discreparía.

Pero al margen del llamamiento a la unidad partidaria, los interrogantes apuntan a develar la actitud del "comando superior", en esta hora, frente al Gobierno. El consentimiento para las deliberaciones del congreso nacional justicialista otorgado por el Gobierno —la autorización tácita se tradujo en la falta de órdenes represivas— y, como contraprestación del lado de los adictos al régimen derrocado en 1955, la suspensión de actos públicos para memorar el 17 de octubre, parecieron indicar un acercamiento entre esas dos partes interesadas.

Nadie, desde el Gobierno, explicó claramente y sin embargo por qué se permitió la reunión del peronismo en tanto se impedían ciertas manifestaciones de signo político a cargo de militantes de otras corrientes. Las sospechas, entonces, subsisten.

Nadie tampoco explicó por qué Perón —él y no Remorino que lo visitaba en Madrid— decidió evitar todo tipo de manifestación callejera. Los interrogantes al respecto son varios: ¿no estaba seguro de llenar Plaza Once?, ¿para no consentir que la represión se desatase sobre unos pocos?, ¿porque el acto no había sido bien organizado?

En diversos círculos se insiste en que no ha disminuido la oposición del "comando superior" al programa económico del Gobierno y, en cambio, ha aumentado su deseo por la reimplantación de la normalidad constitucional. Alrededor de estas actitudes hay muchas conjeturas y no pocos argumentos nebulosos. La tradicional ambivalencia operativa del ex dictador puede seguir desconcertando a muchos. Los próximos pasos del Dr. Remorino acaso contribuyan a fijar con mayor nitidez el cuadro actual.

"Corriente de opinión y no partido"

Un núcleo de ex dirigentes del Partido Demócrata Cristiano acaba de anunciar públicamente la constitución de la Democracia Cristiana Argentina. Sus inspiradores —clara prevalencia de los adictos al Dr. Sueldo en la distribución de los cargos— señalan que no se trata de un partido político, sino de "una corriente de opinión que debe integrarse en un vasto movimiento nacional y popular, en el que la clase trabajadora, los postergados pueblos del interior, los jóvenes y los intelectuales sellen la unidad de pensamiento y la comunidad de objetivos, en la dinámica del combate compartido y de la empresa solidariamente participada". Proponen, además, "una revolución nacional que cobrará forma institucional en los marcos de una democracia renovada, de participación total".

Este ideario no difiere mayormente del sostenido en junio de 1966 por la disuelta agrupación —la referencia a la "democracia renovada, de participación total" es poco clara y por lo tanto susceptible de una explicación ampliatoria—, pero ahora se exhibe como bandera de una "corriente de opinión" y no de un partido político. La novedad ha creado moderadas expectativas: no es fácil "hacer política" sin partido, pero lo verdaderamente difícil es hacer que fórmulas políticas cargadas de fracasos adquieran de pronto una nueva y poderosa atracción.

Al margen de las precedentes consideraciones, digamos que en los cargos de conducción adviértense ausencias significativas. Ellas demuestran que el proceso de crisis, visible en diversas tendencias cívicas tradicionales, no fue eludido por la democracia cristiana.

Se ha hecho notar que figuras como Ayarragaray, Allende, Pizarro, Busacca, De Rege, Gualco, Auyero, Nesa Boeri, Conte McDonald y Herrero, por ejemplo, se han apartado de este sector, disconformes con ciertas actitudes personales y posiciones doctrinarias de quienes ejercen la dirección. Es que durante los últimos tiempos muchas controversias agitaron las relaciones internas de la democracia cristiana. La situación del FAPES, una fundación partidaria que sirve como herramienta de formación ideológica, provocó, por ejemplo, polémicas encendidas. Epistolares acusaciones de "derechismo" e "izquierdismo" no contribuyeron, precisamente, a suavizar las asperezas. A su turno, la calificación del Gobierno y de sus actos también obró como factor de discordia entre quienes se muestran más preocupados en criticar la política económica que en desentrañar el rumbo político. Resta por ver, ahora, cuáles serán los movimientos próximos de quienes se han declarado, dentro de la democracia cristiana, adversarios de las tesis propuestas por el Dr. Sueldo.

Complementación industrial de la Argentina y el Brasil

(Jueves 24)

Para celebrar su 53er. aniversario, la Cámara de Comercio Argentino-Brasileña ofreció en el Plaza Hotel un almuerzo que contó con la asistencia de miembros del mundo oficial y diplomático, personalidades representativas de las entidades que agrupan a las fuezas activas del país y exponentes de otras esferas donde se expresa la conjunción amistosa de ambas naciones. Junto al presidente de la institución anfitriona, señor Raúl Julio May, ocuparon la mesa de honor y lugares inmediatos el secretario de Comercio Exterior, doctor Elvio Baldinelli, y los subsecretarios de la misma cartera, señor Alberto A. Fraguío, y de Relaciones Económicas Internacionales, embajador Antonio Estragri Gendre; el encargado de negocios del Brasil, ministro consejero Lyle A. Tarrisse da Fontoura; el cónsul general, ministro Gil Guilherme Mendes de Moraes; los agregados militar y naval, general Plinio Pitaluga y capitán de navío Iván Modesto de Almeida, y el adjunto, capitán Aquino e Castro; el consejero doctor João Hermes Pereira de Araujo; los presidentes de ACIEL, arquitecto Carlos Beltrán Hardoy; Bolsa de Comercio, señor Federico A. Peña; Cámara Argentina de Comercio, doctor Jorge S. Oría; Bolsa de Cereales, señor Martín Beloqui; Cámara de Importadores, ingeniero Roberto Resino; Cámara Argentina de Café, señor Edelmiro Rodríguez, y de la Conferencia Marítima de Armadores Argentino-Brasileños, señor Luis Savarino; el director-secretario de la Sociedad Rural Argentina, ingeniero Carlos M. Videla (h.) y el vicepresidente de la Cámara de Comercio Argentino-Uruguaya, señor Máximo Ezcurra.

El grato ambiente en que transcurrió la reunión fue un trasunto de la estrecha vinculación de los hombres de negocios de los dos países.

Discurso del Sr. May

Al ofrecer el ágape, el señor May anticipó el compromiso que el acontecimiento implica para esta institución decana de las cámaras binacionales de proseguir su obra en favor del comercio de beneficio recíproco de acuerdo con el ritmo y las características actuales de la economía mundial. "Pretendemos que la Cámara viva, en 1968, el presente, con visión clara del promisorio porvenir. Su largo medio siglo ha puesto de manifiesto la razón de su existencia, la utilidad de su función y el reconocimiento de la obra por ella cumplida. El mundo actual vive rápidamente, las situaciones cambian en el transcurso de pocas semanas y artículos tradicionales en el intercambio sufren deterioros en su volumen o desaparecen de las estadísticas, en tanto se crean otras posibilidades, que han de ser aprovechadas en beneficio común".

En apoyo de ese enunciado citó el caso que plantea la prohibición de importar yerba mate brasileña, "a pesar que tanto los molineros como nuestra institución entendieron que con ello, lejos de beneficiarse la producción nacional, se atentaba contra el volumen de su consumo, en una medida mayor que el 10 por ciento que consideramos convendría adicionarle de yerba del Brasil, para adaptarla mejor a las exigencias del gusto de los consumidores y asegurar, de este modo, que la costumbre tan arraigada del mate no vaya perdiendo adictos". Mercaderías nacionales que en los últimos años habían conquistado el mercado brasileño se han visto, en parte, desplazadas por las de procedencia europea, debido a las retenciones que pesan sobre la producción agropecuaria local, frente a la protección de otros países; aunque, felizmente, nuestras autoridades ponen su empeño para remediar esas situaciones, dentro de lo factible.

Expresó, también, la esperanza de contar con la mejor disposición de las autoridades del país hermano para hallar soluciones satisfactorias a problemas como el de la madera de pino, que debido al aumento del consumo en el propio Brasil y la elevación de precios, ha visto entorpecido su envío a este mercado.

Comparte la Cámara el criterio sustentado por el gobierno argentino de liberar de recargos a ciertas maderas de Bolivia, dentro de las inspiraciones de la ALALC de fortalecer las economías de las naciones componentes. No considera, en cambio, prudente extender esas facilidades a mercaderías de otros orígenes, pese a las circunstancias, con olvido de los principios del Tratado de Montevideo y del hecho de beneficiar a naciones cuyo mal entendido localismo tanto perjuicio nos causa en forma de barreras económicas. Tras referirse a los avances efectuados en la complementación industrial de ramas como la metalúrgica, la automotriz y la de maquinarias, y al efecto saludable de las nuevas fuentes de energía y de los acuerdos sobre tráfico marítimo y ferroviario, el señor May hizo pública la satisfacción que produjo el ascenso a general del agregado militar Plinio Pitaluga, "firme baluarte de entendimiento y fraternidad". Largos aplausos acompañaron al anuncio. Finalizó con un brindis por la ventura de los presentes y la grandeza y bienestar de la Argentina y del Brasil y de sus nobles y laboriosos pueblos.

Del ministro Tarrisse Da Fontoura

El encargado de negocios del Brasil —el embajador se halla ahora en su patria— señaló el carácter dinámico de la acción de la Cámara, su valiosa contribución al incremento del comercio recíproco y, en el caso particular de la ALALC, el aporte que procura a la aceleración de la integración de estos países. Especificó el señor Tarrisse da Fontoura los instrumentos puestos por la Cámara al servicio de esa inquietud y los contactos amistosos con que la Embajada, en este momento a su cargo, coopera a esas realizaciones, con la certeza de que la entidad persigue el positivo desarrollo y aumento, en volúmenes y valores, del intercambio mutuo; labor a la que invitó a asociarse.

Del Dr. Baldinelli

El secretario de Comercio Exterior apuntó el hecho trascendental de que la Cámara actúa en la vinculación comercial de países que mantienen una larga e invariable amistad, lazos que el importante cometido de la institución fortalece constantemente. Manifestó el doctor Baldinelli que este intercambio, fundado sobre todo en la producción agrícola, crece con la mayor capacidad de consumo revelada por ambos pueblos y la incorporación, a los tradicionales, de productos manufacturados. En forma simultánea, ambos están cubriendo la misma etapa del desarrollo económico, que ha de reflejarse con insistente acento en la relación de sus intereses. La orientación favorable de las actuales tendencias puede arrojar resultados insospechados en el indicado sentido. En las últimas tres décadas la sustitución de importaciones impulsó los movimientos proclives a la autarquía industrial. Hoy se abren nuevos horizontes, y a favor de las concepciones vigentes se piensa, con razón, en intensificar el intercambio de productos manufacturados en beneficio común. Las especializaciones complementadas ordenadamente son pasibles de beneficiar a ambos mercados internos, tanto en lo que atañe a las industrias básicas cuanto las de transformación, puesto que no habría ventaja en incurrir en producciones iguales. Así ocurre en Europa y en los Estados Unidos.

Apareado al intercambio tradicional, que es celosamente defendido por los gobiernos, podrá desarrollarse, también con interés recíproco, el que surge de la etapa industrial. La alentadora realidad del comercio de ambos países —manifestó por último el doctor Baldinelli— y la voluntad de sus gobiernos de acentuarlo se facilita grandemente por la acción de instituciones como la Cámara, cuyo aniversario se celebraba.

En el teatro Colón diose "Los Maestros Cantores" de Wagner

En la decimocuarta y penúltima función perteneciente al ciclo de gran abono subió a escena en la sala de nuestro coliseo municipal la comedia lírica, con libreto y música de Ricardo Wagner, "Los Maestros Cantores de Nuremberg", según una nueva presentación escénica. Dicha reposición, a cargo del prestigioso maestro Ferdinand Leitner, coincidió además con el debut ante el público metropolitano de varios cantantes de renombre internacional.

Es sin duda "Los Maestros Cantores" una de las creaciones más felices y admiradas de todo el teatro musical, imponiéndose por sus grandes valores sonoros, su intensa poesía, gracia y espiritualidad. Fue compuesta durante un período particularmente plácido y feliz en la vida del genial músico sajón, después de superada la profunda crisis de orden sentimental que dio origen a "Tristán e Isolda", y poco antes de alcanzar una etapa de estabilidad y equilibrio y una tregua en sus incesantes problemas de distinto orden, mediante su matrimonio con Cósima, la hija de su amigo y protector, el ilustre compositor y pianista Franz Liszt, y el nacimiento de su hijo Sigfrido.

El estado de ánimo del autor se refleja evidentemente en el tema y el tratamiento de esta magnífica obra, con la que Wagner ha querido poner de manifiesto el valor incalculable de la libre inspiración artística, exenta de trabas y cortapisas, frente a las reglas mezquinas y estrechas a que accidentalmente puede ser sometida. Constituye además una especie de homenaje y exaltación de la gloriosa tradición musical alemana, evocando figuras y temas de valor histórico, como el noble y filosófico zapatero y cantor Hans Sachs, así como la existencia y actividad de las corporaciones burguesas en las ciudades germanas de fines de la Edad Media y comienzos de los tiempos modernos.

Desde el punto de vista puramente musical constituye, como decimos, una creación en verdad admirable, no sólo por la abundancia y fluidez de su maravillosa inspiración, dentro de un tono amable bastante desusado en el maestro, más flexible tal vez que en otras creaciones wagnerianas (de mayor austeridad de acento), y sobre todo por su pasmoso dominio de la escritura polifónica, donde logra conjuntos realmente insuperables por su ductilidad, en escenas de auténtica majestuosidad y grandeza, realzadas por una orquestación suntuosa, de muy intenso colorido y perfecto equilibrio de planos y acentos. Estas virtudes explican indudablemente la admiración que suscita dicha obra, recibida siempre con aplauso y entusiasmo por el público aficionado.

Teniendo en cuenta su gran complejidad estructural y de concepto, "Los Maestros Cantores" fue objeto en esta oportunidad de una homogénea y lucida versión, en ocasiones brillante; no obstante, la calidad interpretativa decreció un tanto durante el último cuadro, quizá no lo suficientemente madurado, poniendo de manifiesto cierta falta de ajuste y equilibrio en la disposición general. En el papel de Hans Sachs el bajo Gustavo Neidlinger se desempeñó con notable autoridad, exhibiendo encomiables condiciones vocales y justa identificación con el espíritu del personaje; logró tal vez sus acentos más convincentes en el curso del segundo acto. La soprano norteamericana Claire Watson, personificando a Eva, actuó con delicadeza y expresividad, si bien su voz, aunque manejada con flexibilidad, nos pareció carente de frescura; es probable que sus medios naturales convengan más a la interpretación de otros caracteres wagnerianos. El tenor Sandor Konya trazó un acertado Walther von Stolzing, luciendo junto a un físico muy apropiado ponderables aptitudes como cantante y como actor.

Excelente fue el desempeño del barítono Carlos Alexander en la personificación de Beckmesser, cuya parte dijo con inteligencia y especial finura y riqueza de matices. El tenor Gerhard Unger y la contralto María Cantelli brindaron adecuadas traducciones de sus personajes respectivos, David y Magdalena. Completaron el numeroso reparto, en buena forma, Franz Crass, Eugenio Valori, Gian-Piero Mastromei, Angel Mattiello, Horacio Mastrango, Nicolás Cuttone, Enzo Betti, Ricardo Yost, Tulio Gagliardo, Mario Verazzi y Walter Maddalena. Muy acertada la "mise-en-scène" llevada a efecto por el "régisseur" Ernst Poettgen, que prestó naturalidad y animación a las escenas de conjunto. La parte coral, a cargo de Romano Gandolfi y Valdo Sciammarella (este último para el coro de aprendices), resultó correcta como línea general, aunque debemos objetar, desde luego, la versión presentada bilingüe. La escenografía diseñada por Roberto Oswald constituyó un digno marco para el desenvolvimiento de la acción escénica; los cuadros más logrados fueron, a nuestro juicio, el primero, dedicado al interior de la iglesia de Santa Catalina, y el cuarto, en el que se presenta una vista de la ciudad, contra un panorama blanco, lo que da gran luminosidad a la escena.

Sobresaliente fue la ejecución orquestal a cargo del maestro Ferdinand Leitner, quien reeditó la versión brindada hace diez años en la misma sala, destacándose su labor por el tono claro y colorido que imprimió al discurso, la elasticidad y el cuidado por el detalle. Largas y entusiastas demostraciones de aplauso saludaron su labor y la de sus principales colaboradores.

Es académico de Letras el poeta Ricardo Molinari

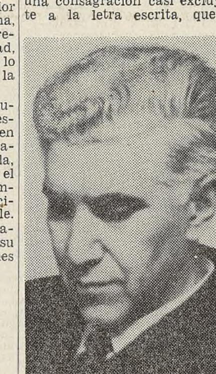
(Viernes 25)

La Academia Argentina de Letras celebró sesión ordinaria, con la presidencia ad hoc del académico tesorero señor Carmelo M. Bonet y la asistencia de los miembros de número Alfredo de la Guardia —secretario general—, Angel J. Battistessa, Francisco Luis Bernárdez, Miguel Angel Cárcano, Roberto F. Giusti, Alfonso de Laferrère, Eduardo Mallea, Arturo Marasso, Manuel Mujica Lainez, José A. Oría, Jorge Max Rohde y Ricardo Sáenz-Hayes.

En primer término se pasó a sesión secreta para poner a votación la candidatura de Ricardo E. Molinari para académico de número, quien resultó electo. El nuevo académico ocupará el sillón José Manuel Estrada, vacante por el fallecimiento de Arturo Capdevila.

Ricardo E. Molinari

Toda la vida de Ricardo E. Molinari podría definirse como una experiencia, lúcida y fervorosa, con la palabra. Esto parecería obvio tratándose de un escritor, y de un poeta en particular. Pero la experiencia de este poeta tiene el carácter de una consagración casi excluyente a la letra escrita, que no



termina, para él, en el manuscrito, sino que se prolonga, con sutiles y secretas resonancias, en la letra impresa: en el libro. Tal vez sea preciso y oportuno recordar que la experiencia de Molinari en el ejercicio y el uso estético del lenguaje no es, como la de Apollinaire, como la de Huidobro, como la de Vallejo, o la de Girondo —para citar a un autor argentino—, revolucionaria o simplemente revulsiva, sino depuradora, de afinamiento y decantación del idioma que maneja con rigor y maestría. Los dos extremos en que aquéllos y este poeta se hallan colocados son igualmente válidos cuando quienes trabajan con la palabra lo hacen movidos por un auténtico impulso creador, sea para inventar nuevas formas de lenguaje o para elaborar y llevar a su más alta y pura expresión las formas heredadas. Por ello, la elección de Ricardo E. Molinari como miembro de número de la Academia Argentina de Letras no puede interpretarse sino como un acto de valoración y reconocimiento a quien honra con su espíritu y su obra literaria la vocación de escritor.

Formado en el arduo ejercicio de las letras, con ese "ostinato rigore" que era norma señera y rectora de Leonardo, familiarizado con el mecanismo interior y formal de la palabra, siempre en íntimo coloquio con su propia voz, Molinari es, tal vez por eso mismo, un hombre de ordinario callado, silencioso. Le interesa, de las palabras, lo esencial, y esto puede formularse en la vida de relación sin derroche verbal. A propósito de ello, vale la pena traer a colación aquí lo que, por su hondo significado, es algo más que una referencia anecdótica. En cierta ocasión, hallándose en Mendoza, rodeado de amigos, uno de sus interlocutores disparó esta pregunta: "Molinari, ¿qué opina de la vida?". Y esta fue la respuesta del interrogado: "Es una preocupación que no me preocupa. La vida es de Dios". Con ello estaba dicho todo, lo esencial de la palabra, y no las palabras. Pero es al poeta a quien incumbe invocar, como San Pablo, ..."y vosotros rogad a Dios para que me abra la puerta de la palabra".

Nacido en esta ciudad hace setenta años, Ricardo E. Molinari pertenece, por su edad, más que por sus afinidades estéticas, a la eufórica y detonante generación de "Martín Fierro". Desde esa época (1927) data "El imaginero", su primer libro de poemas, al que siguieron "El pez y la manzana" y "Panegírico de Nuestra Señora de Luján", tercer premio municipal de 1930. Colaboró en las revistas literarias "Martín Fierro" e "Inicial" y con su "Hostería de la rosa y el clavel" obtuvo el primer premio municipal de poesía. Entre su numerosa bibliografía se destacan "Mundos de la madrugada", "El huésped y la melancolía", "Esta rosa obscura del aire", "Días donde la tarde es un pájaro", "Unida noche", "El cielo de las alondras y las gaviotas". En 1958 le fue otorgado el primer premio nacional de poesía, al que se suman otras importantes distinciones. Creador de síntesis expresivas y de atmósferas cautivantes, toda su poética es el resultado de una entrañable experiencia con la vida interior, con las cosas del mundo que ha celebrado en odas y canciones y con el lenguaje que cincela con pasión y conciencia de artífice.

Durante el acto realizado ayer en la sala Leopoldo Lugones del Teatro Municipal San Martín, el titular de la Fundación Ottocar Rosarios entrega el primer premio a los señores José Claudio Escribano y Alvaro Murguía, de la redacción de LA NACION

Entregóse el Premio América Latina, de 1968, a periodistas

En la sala Leopoldo Lugones, del Teatro General San Martín, se realizó ayer por la tarde de la ceremonia de entrega del Premio América Latina 1968, instituído por la Fundación Ottocar Rosarios.

En el estrado, en el que aparecían las banderas de los distintos países de origen de los periodistas premiados, tomaron ubicación el director general de Prensa interino, de la Secretaría de Difusión y Turismo de la Presidencia de la Nación, comodoro Ramón V. Kelly; el señor Rosarios; el asesor de LA NACION, doctor Juan S. Valmaggia; los embajadores de Bolivia, Dr. Gustavo Medeiros Querejazu; de Colombia, Sr. Lucio Pabón Núñez; de la República Dominicana, Dr. Alejandro Espailiat Grullon, y de México, licenciado Francisco González de la Vega; el director de "El Diario", de Bolivia, Sr. Iván Cienfuegos Uribe; el ministro consejero de la Embajada de Chile, doctor Javier Illanes; los periodistas premiados y otros invitados.

Después de cantarse el Himno Nacional, habló el señor Rosarios, quien dijo que el mensaje dirigido hace cuatro años a los periodistas de la América latina por la fundación que preside había tenido una auspiciosa respuesta. Se deseaba saber si entre ellos había conciencia formada de la profunda unidad de destino de nuestros pueblos, y si esa conciencia señalaba un rumbo histórico. Los periodistas —agregó— han respondido con un aporte de ideas de gran valor, y los trabajos que este año han optado al Premio América Latina constituyen, sumados, un valioso capital de observaciones, datos y sugestiones que los hombres de gobierno no deberían desestimar.

Tras otros conceptos, se refirió al insuficiente desarrollo de muchos países latinoamericanos y señaló que éste traba la realización nacional, ahoga la expresión del genio popular, envenena la convivencia y oscurece la visión del futuro. Por tanto —agregó—, nuestra misión común es superarlo, y para apoyar y alentar este esfuerzo ha sido creada la Fundación Ottocar Rosarios.

A continuación entregó al representante del Instituto Sanmartiniano, coronel Emilio Bolón Varela, una iconografía completa de Bolívar, por encargo de la Sociedad Bolivariana de Bogotá, como un nuevo lazo —según dijo— entre los espíritus de los pueblos del Caribe y del Plata.

Entrega de premios

Acto seguido, el señor Rosarios entregó las distinciones acordadas a los periodistas José Claudio Escribano y Alvaro Murguía, de LA NACION, a quienes correspondió el primer premio, dotado con mil dólares, medallas de oro y diplomas. Luego hizo lo propio con una plaqueta de oro y un diploma destinados a nuestro diario, que recibió en representación del mismo el doctor Valmaggia, y con medallas de oro y diplomas con que fueron distinguidos los señores Abraham Scheps, de "Clarín"; doctor A. Delfino Cano, de "La Capital", de Rosario; teniente coronel Juan Martín Baracat, de la Revista de Administración Militar y Logística; Carlos Alberto Salinas Baldivieso, de "El Diario", de La Paz, Bolivia, premio que recibió el embajador de este país; Iván Cienfuegos Uribe, de "El Sur", de Concepción, Chile; Pedro Godoy O., de la revista "Occidente", del mismo país; Alejandro Avilés, de "Excelsior", de México, premio recibido por el licenciado González; Víctor Gutiérrez Salmador, de "El Día", de Montevideo; Guillermo S. García, de "El Mundo", de Caracas, y doctora Beatriz Dalurzo, de "Ahora", de la República Dominicana.

Otros discursos

Terminada la distribución de las distinciones, que suscitó, en cada caso, calurosos aplausos, habló en nombre de los periodistas el doctor Escribano. Destacó la oportuna coincidencia entre el aniversario de las Naciones Unidas y la entrega de premios por trabajos referentes a la integración latinoamericana. Agregó que esta idea no habría prosperado de no mediar el ánimo de convivencia, de interés mutuo por la suerte de todos y, en especial, por el respeto de los derechos esenciales del hombre que ha venido inculcando la organización constituida en 1945.

El doctor Valmaggia, que habló a continuación, destacó la significación de las recompensas y del Premio América, que este año fue adjudicado por primera vez en nuestro país. Señaló que estos premios, sin duda alguna, no habían sido buscados por quienes resultaron agraciados con ellos, pues, en su totalidad —agregó— se trata de auténticos periodistas que escribieron sus trabajos impulsados por el noble afán de contribuir, desde su esfera de acción, a la confraternidad continental. Pero el estímulo que reciben ahora —añadió— es bueno y debe aplaudirse la iniciativa de la Fundación que ha pensado en recompensar esa labor de acercamiento que cada uno y todos han realizado y continuarán realizando hasta que sea verdad el común anhelo de unidad total entre los pueblos del continente.

Habló por último el comodoro Kelly, quien expresó que para la Secretaría de Difusión era un honor participar de la ceremonia que se realizaba y en la que se premiaba —dijo— a uno de nuestros grandes diarios y al tesón y a la inteligencia de destacadas figuras de la prensa. Destacó después como un significado especial del acto su carácter de acercamiento entre los periodistas de distintos países, a quienes felicitó. Terminó formulando votos para que el periodismo argentino y el de Latinoamérica toda sigan en una trayectoria ascendente: esa trayectoria, agregó, que le señalan precisamente los hombres de prensa que han sido premiados.

Incorporación en la Academia Sanmartiniana

(Jueves 24)

En una sesión pública celebrada ayer por la tarde en la sede del Instituto Nacional Sanmartiniano, y presidida por su titular, general Carlos A. Salas, fue incorporado a la Academia Sanmartiniana, perteneciente al mencionado organismo, el general de división Gustavo Martínez Zuviría, comandante del Cuerpo de Ejército I. Asistieron a la ceremonia el comandante en jefe del Ejército, teniente general Alejandro Agustín Lanusse; el subsecretario de Educación de la Nación, doctor Juan Rafael Llerena Amadeo; el jefe de Estado Mayor del Ejército, general de división Guillermo Rubén Sánchez Almeyra; el jefe de Estado Mayor de la Aeronáutica, brigadier Carlos Alberto Rey; el director de la Escuela de Guerra Naval, contralmirante Carlos Francisco Peralta; el director del Colegio Militar, general Alcides López Aufranc; los académicos señores Rosauro Pérez Aubone, José C. Astolfi, Eduardo Fitte, José Luis Molinari, almirante Ernesto Basílico y general Tomás A. Sánchez de Bustamante, y otros representantes de las Fuerzas Armadas, de organismos oficiales y de instituciones de cultura e historia.

Con conceptuosos términos, presentó al nuevo académico el general Salas, quien luego de trazar una semblanza de su personalidad y señalar su trayectoria militar y de investigador de nuestra historia patria, le hizo entrega del diploma correspondiente, invitándolo a ocupar la tribuna. A continuación, el general Martínez Zuviría desarrolló el tema de su conferencia de incorporación académica: "Los hermanos Carrera y la Argentina". A través de una circunstanciada exposición de hechos, el orador se refirió a los aspectos más importantes de la vida y la acción de los caudillos chilenos, su incursión en nuestro país y sus planes subversivos, entre los que señaló, principalmente, la encarnizada conspiración de José Miguel Carrera contra los gobiernos de O'Higgins en Chile y Pueyrredón en la Argentina, movido por una incontrolada ambición de poder, y ayudado y protegido también por algunos caudillos del Litoral. Destacó, asimismo, la acción del Libertador San Martín, la del prócer chileno antes nombrado, la prédica de Monteagudo, la actuación de Alvear y la de otras figuras militares y políticas de la segunda década del siglo pasado. Con un propósito esclarecedor, el general Martínez Zuviría fue ubicando a cada uno de ellos dentro del nivel correspondiente a sus actos, positivos o negativos, dentro del arduo proceso de las luchas de una época signada por la violencia y las pasiones banderizas, para subrayar finalmente la responsabilidad que cupo entonces a figuras protagónicas de nuestra incipiente nacionalidad.

En la Wagneriana diose el "Réquiem alemán", de Brahms

(Martes 22)

La Asociación Wagneriana ha completado su serie anual de conciertos sinfónico-corales con la reedición de una importante expresión del género, de una obra en la que nobleza de inspiración y un oficio altamente evolucionado han coincidido, equilibrándose, con excelentes resultados: el "Réquiem alemán op. 45", de Johannes Brahms.

Hacía algún tiempo que no se escuchaba aquí esta obra, honda y hermosa inspiración del músico, que la escribió cuando contaba algo más de 33 años —edad juvenil en la que una madurez indudable habíase concretado ya—, presentándola personalmente, tras una parcial ejecución vienesa, en la catedral de Bremen, en abril de 1868. Se vio allí, y en ejecuciones sucesivas que se realizaron en diferentes ciudades alemanas, la evidencia de un fuerte poder de creación, en el que se atestiguaban virtudes ya perfiladas, o expuestas, en trabajos precedentes, y que irían luego a refirmarse en serie considerablemente nutrida de trabajos sinfónicos y camerísticos. Ya sea en ejecuciones "en vivo" o a través de registros fonográficos, se han podido apreciar en el curso de años muy notables reediciones de esta obra, cuya reaparición en programas locales ha debido ser recibida con beneplácito. Entre las primeras podrían mencionarse las que, en el teatro Colón, presentaron en años más o menos lejanos directores tan eminentes como Erich Kleiber, Fritz Busch o Karl Boehm. En ellas, las bellezas de contenido y de forma que caracterizan a esta obra, escrita por Brahms sobre una selección de los textos de la Sagrada Escritura vertidos a su idioma por Martín Lutero —de ahí su denominación, que lo ubica en cierta medida al margen de composiciones similares compuestas sobre palabras latinas— aparecieron en plenitud cabal.

Al margen de comparaciones que por varias razones no vendrían al caso, se ha de considerar como afortunada la concepción de Wilhelm Brückner-Rüggeberg, una vez más puesta de manifiesto por su propia labor como muy digno artista, como intérprete responsable y como director de excelentes medios. Su versión tuvo carácter y coherencia, equilibrio y hondura, fue prolija e inspirada. Los resultados de la empresa fueron, pues, respetables. De haber contado Brückner-Rüggeberg con colaboradores de mayor capacidad —en los conjuntos— habrían sido aún mejores. Así y todo, se consiguió que la meritoria y esforzada iniciativa de la Wagneriana cristalizara auspiciosamente. El coro de la entidad, preparado por Antonio Russo, tuvo desempeño correcto, sin alcanzar empero alturas mayores. No siempre hubo la claridad deseable en los pasajes fugados, la afinación fue por momentos dudosa y tampoco la calidad sonora satisfizo plenamente, en tanto la Orquesta Filarmónica rendía cuanto podía esperarse. De los solistas, Franz Crass, quien se hizo apreciar una vez más como uno de los mayores y mejores valores de la actualidad en su cuerda. La soprano Ingeborg Reichelt mostró solvencia vocal y justa comprensión acerca de cuanto debía hacer, así como una impecable línea de canto. Una obra importante tuvo así realización, si no memorable, a tono con cuanto sus empinados valores imponen. Y tras esta nueva etapa, de resultados positivos, se han de hacer votos en el sentido de que la Wagneriana siga adelante en esta faceta de su actividad, siempre importante.

A Clemente Morel se distinguió por una obra científica

(Jueves 24)

La Facultad de Medicina de la Universidad de Buenos Aires ha dado al Premio Manuel A. Montes de Oca correspondiente al bienio 1965 - 1966, y que se otorga al mejor trabajo de cirugía presentado en ese período al Dr. Clemente J. L. Morel, por su comunicación "Cirugía selectiva en el tratamiento de la úlcera duodenal".

El doctor Morel es profesor regular adjunto de cirugía de esa casa de estudios, cirujano del hospital Ramos Mejía y miembro de sociedades científicas del país y del exterior. Ha publicado alrededor de 150 trabajos científicos, varios de los cuales han merecido en su oportunidad ser distinguidos con premios. Por otra parte, el profesor Morel ocupará la presidencia del X Congreso Argentino de Gastroenterología que se hará el año próximo.

Las distinciones a profesionales de la medicina

(Sábado 26)

A la lista de profesionales del arte de curar que recibieron distinciones durante el acto de colación de grados en la Facultad de Medicina de la Universidad de Buenos Aires y que reprodujimos con la respectiva crónica, debe agregarse ahora una nómina suplementaria que nos fue suministrada con posterioridad por esa casa de estudios.

Escuela de Medicina

Para 1965 se entregaron medallas de oro a Martín Rafael Ramón Seoane y Horacio José Adrogué.

Diplomas de honor

Los diplomas de honor de la Escuela de Medicina para 1965 correspondieron a Elías Dobry, Silvana Puzzovio, Claudio Bernardo Charovsky, Osvaldo Norberto Fernández, Eduardo Gómez, Ana Rosa Coll, Alberto Ricardo Antonio García, Esther Irene Lifchitz, Jorge Alberto Schwartzman, José Eduardo Fischbein, Hernán CLaudio Doval, José Cukier, Francisco María Buenaventura Dondo, María Jesús Lonchuk, Carlos Alberto Muntilva, Sergio Jorge Armando Cervi Skinner, Luis Alberto Terradas, Luis Felipe Escalada, Daniel Alfonso Federico, Raúl Freidkes, Pedro Victorio Cerniauskas, José Félix Tarzivachi, Juan María Saavedra, Carlos Alberto Feldstein, Carlos Lino Nasta, Omar Eduardo Leston, Carlos Libertun, Carlos Reussi, Ignacio León Reissin, Ernesto Fabio Goldschmidt, María Angélica Castagnola de Capelli, Carlos Luis Sagasta, Daniel Elías Zalis, Carlos Héctor Lavergne, Jorge Alberto Pángaro, Guillermo Jaim Etcheverry, Martha Esther Zelazco, Oscar Cayetano Curto, Rebeca Fridman, Jorge Alberto Estrin, Jorge Luis Ferreiro, Norberto Rafael Maffei, José Ignacio Carlos María Murga Silveira, Rodolfo Héctor Bortucci, Héctor Ernesto Reissig y Jorge Alberto Canestri.

Año 1966, Graciela Susana Schust; 1950, Teodoro Natán Sadler; 1955, David Prigollini y 1946, José Waks.

En ICANA hubo un concierto instrumental

El dúo integrado por Mariano Frogioni en clarinete y Guillermo Opitz en piano ofreció una sesión de música de cámara en el Instituto Cultural Argentino - Norteamericano (ICANA). Instrumentistas ventajosamente conocidos en nuestro ambiente musical a través de una larga y destacada actuación, con frecuencia nos hemos referido, y de manera elogiosa, a sus méritos respectivos, que tuvieron nuevamente oportunidad de ponerse de manifiesto en el desarrollo de un programa dedicado en su mayor parte a la música moderna y contemporánea.

El programa registraba en la parte inicial una fina y atrayente "Sonata" del clásico austríaco J. Wanhall y la "Sonatina" de Bohuslav Martinu, páginas que fueron objeto de lucidas versiones, equilibradas y de grato colorido. Completaron el detalle las hermosas "Cuatro piezas, op. 5", de Alban Berg; "Fantasía", de nuestro compatriota Gerardo Gandini, que figuraba en calidad de estreno, y en la que el autor refirma sus condiciones para la creación artística, revelando la citada página sensibilidad e imaginación en los procedimientos y disposiciones; "Primera rapsodia", de Claude Debussy, y una impersonal, aunque bien escrita, "Sonata" del norteamericano Leonard Bernstein, que refleja una fuerte influencia de Copland; no obstante, el último tiempo, "Vivace e leggero", ha sido realizado con innegable destreza y espiritualidad.

En la ejecución de todas esas páginas exhibieron los mencionados intérpretes ponderables dotes de mecanismo técnico y musicalidad, que les valieron la calurosa aprobación de un auditorio tan cordial como reducido.

A. Gadé y F. Gómez en el teatro Avenida

(Miércoles 23)

Una cálida demostración de simpatía ofreció el público a Analía Gadé en su reaparición en la escena porteña al cabo de doce años de ausencia, y al actor español Fernando Fernán Gómez. Para su presentación en el teatro Avenida, estos dos intérpretes eligieron "La sonata a Kreutzer", adaptación teatral de la novela del mismo nombre, de León Tolstoi. A ella seguirá, en la segunda parte de la actuación de esta pareja, otra pieza también para dos únicos personajes, "Mayores con reparos", del autor español actual Alonso Millán.

"La sonata a Kreutzer" corresponde, en la producción de Tolstoi, a una época en que éste atravesaba por una profunda crisis ético-religiosa, que lo hizo llevar a las últimas consecuencias su actitud mística.

El autor hace, con un rigor que a la distancia resulta no sólo mesiánico, como se ha dicho muchas veces, sino también no poco pueril, una crítica de la unión conyugal. Fustiga al matrimonio fundado en los sentidos y afirma, por implicancia, los valores del espíritu bajo el signo del amor evangélico, con el rechazo de las pasiones que sólo conducen a la destrucción del alma.

La adaptación escénica de Hanna Watt y Roderick Lowell —cuya versión española corresponde a J. Méndez Herrera— ha resuelto de manera muy hábil las dificultades del desarrollo argumental, en el que a marido y mujer se agrega esencialmente el personaje del violinista, que provoca los enloquecidos celos de Pozdnyzev. En la envoltura teatral este tercer personaje aparece presupuesto, dando al público, merced en buena parte a la excelente interpretación y puesta en escena, la impresión de su presencia.

En la pieza se ha acentuado el problema de los celos, de evidente aprovechamiento para un personaje de actuación casi constante como es el marido, pero queda bastante de las disquisiciones de Tolstoi, de su análisis despiadado de las infortunadas relaciones conyugales. Acentuado todo esto por una tonalidad melodramática muy cargada, la obra, muy verbosa, resulta bastante anticuada para el gusto del espectador de nuestros días.

Fernando Fernán Gómez, sobre quien recae la mayor responsabilidad de la interpretación se muestra como un actor de ricos recursos, con gran dominio de la escena, autoridad y magnífica dicción, si bien incurre en la exageración de algunos recursos de tipo descriptivo, al querer transmitir de manera más vívida las narraciones que en buena parte del desarrollo suplen a la acción.

Por su parte, Analía Gadé revela la amplia experiencia adquirida en los escenarios españoles, desplegando su desenvoltura y elegancia, con un juego sobrio y preciso, sin caer en las demasías a que la exponía este tipo de representación. La puesta en escena, debida al propio Fernando Fernán Gómez, es muy fúida y precisa, con una certera iluminación y buen aprovechamiento de los decorados, cuyo boceto se debe a Santiago Ontañón.

Un concierto de la Sinfónica Nacional

Al comenzar el ciclo de cuatro conciertos con directores y solistas argentinos y latinoamericanos realizó la Orquesta Sinfónica Nacional una nueva audición en el escenario del Teatro Nacional Cervantes, con la dirección de su titular, el maestro Juan Carlos Zorzi. Prestó su concurso, además, como solista la soprano Amalia Bazán. El nivel de dicho concierto, que reunía obras pertenecientes a diversas tendencias, acusó sensibles altibajos. Su primera parte, consagrada a páginas de autores latinos, incluía como número inicial los comentarios musicales para "Romeo y Julieta", de Carlos López Buchardo. El "Nocturno" que abre esta partitura fue objeto de una lucida y poética traducción, aunque luego el discurso se diluyó un tanto.

Había sido inscripta a continuación la serie de tres poemas para canto y orquesta "Scheherazade", de Maurice Ravel, sobre poesías de Tristán Klingsor, una de las primeras creaciones significativas del ilustre compositor francés, en su tono impresionista y delicadas sonoridades armónicas y orquestales. Amalia Bazán brindó una versión de notable valor, expresiva y en carácter, subrayando el clima inherente a cada una de las tres páginas que lo integran: "Asie", "La flûte enchantée" y "L'indifférent".

En cambio, la interpretación de las "Bachianas brasileiras Nº 5", para soprano y ocho violoncelos, del maestro Heitor Villa-Lobos, que se escuchó luego, resultó poco lograda, pues faltó ajuste y calidad sonora al conjunto, sobre todo en la hermosa "Aria" sobre poesía de Ruth Valadares Correa, cuya versión nos pareció descolorida y carente de sugestión.

La segunda parte de la velada fue consagrada en su totalidad a la "Sinfonía Nº 4, en re menor, op. 120", de Schumann. También aquí se manifestaron nuevamente momentos de menos interés, como el "trío" del "Scherzo" llevado a un tiempo demasiado lento. En cambio, el "Vivace" final fue objeto de una ejecución empeñosa y vehemente en su tono elástico y adecuado acento romántico.

Premio Codex de pintura

El Museo Nacional de Bellas Artes abrió sus puertas a una manifestación de arte que se extiende a lo largo y a lo ancho de la América de habla española. Se trata del Premio Codex de Pintura Latinoamericana. El director del Museo Nacional de Bellas Artes, arquitecto Samuel Oliver, destacó la importancia de una muestra que establece una comunicación directa entre los artistas de la América latina. El crítico Julio Payró subrayó que las obras premiadas y expuestas pueden compararse con el grito del ser humano que quiere cantar, pero que se convence pronto de que no todos los gritos se vuelven canto. Esta pintura es un grito hecho arte por los plásticos de la América latina. El embajador Hernán Lavalle Cobo, secretario de relaciones culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, destacó asimismo la trascendencia de una muestra de elevada categoría artística. Le tocó al señor Nicolás J. Gibelli, presidente del directorio de Codex, cerrar la serie de expresiones, quien habló también en nombre de la Fundación Codex. Destacó la importancia de la industria editorial, que es "básica para el desarrollo del espíritu y la difusión del pensamiento humano". Expresó más adelante que "el Premio Codex de Pintura Latinoamericana, que ha motivado esta exposición, responde a la política que consiste en devolver a la comunidad latinoamericana y en la misma especie en que se ha producido, una parte simbólica de lo que la comunidad le brindó a Codex". Asistieron a la inauguración de la exposición numerosas personalidades, entre las que figuraban la esposa del presidente de la República, señora María Emilia Green Urien de Onganía; el secretario de Estado de Justicia, Dr. Conrado Etchebarne, en representación del jefe del Estado; el subsecretario de Cultura, Dr. Julio César Gancedo; embajadores, artistas, críticos y un público interesado en conocer directamente esta expresión valiosa de la plástica latinoamericana

Intercambio educativo

El embajador norteamericano, señor Carter L. Burgess, ofreció un almuerzo en honor de los dirigentes de la Comisión de Intercambio Educacional entre la Argentina y los Estados Unidos. Desde 1956 la entidad, conocida también como Comisión Fulbright, otorgó 494 becas a ciudadanos argentinos para estudiar en el país del Norte y 194 a norteamericanos para hacer lo propio en la Argentina. El embajador Burgess destacó la importancia del intercambio educativo como medio para acrecentar la comprensión internacional y elogió a los dirigentes de la entidad por la intensa labor que desarrollan. En la fotografía aparecen, de izquierda a derecha, el señor Robert C. McLaughlin, agregado cultural adjunto de la embajada norteamericana; el señor William R. Warne, agregado financiero; la señora Milca de Cañadas, coordinadora del programa; el profesor Luis Jorge Zanotti, de la Universidad de Buenos Aires; la señora Rosa M. de Vicien, directora del Instituto de Lenguas Vivas; el Dr. Juan S. Valmaggia, asesor de la dirección de LA NACION; el embajador Carter L. Burgess; el señor Vinton W. Mitchell, banquero; la señora Roselyn Fremont, asesora del Club de Mujeres Universitarias Norteamericanas; el Dr. Philip Conley, agregado cultural, y el Dr. Pedro David, secretario ejecutivo. La sede de la entidad se halla en Cerrito 550, 2o. piso

Las noticias ARGENTINAS vuelan a todo el mundo

EDICION AEREA INTERNACIONAL DE **LA NACION**

Tarifa de suscripciones

Suscríbase y suscriba a sus amigos y familiares a la Edición Aérea Internacional de LA NACION. Aparece todos los lunes con la más completa y cuidadosa selección de noticias de la semana, y se envía por avión a donde Ud. desee.

	PRECIO DEL EJEMPLAR Argentinos (1)	Argentinos (2)	Dólares (1)	Dólares (2)
Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay y Perú	50.—	85.—	0,14	0,25
Otro países de América	80.—	180.—	0,23	0,52
España	100.—	250.—	0,29	0,72
Otros países de Europa	110.—	265.—	0,32	0,76
Africa, Asia y Oceanía	130.—	340.—	0,38	0,98

(1) La Edición Aérea Internacional solamente.
(2) La Edición Aérea Internacional junto con dos suplementos en huecograbado de los domingos.

NOTA:
No se aceptan suscripciones por períodos menores de cuatro ejemplares consecutivos.

Para más detalles diríjase a: Departamento de Circulación Florida 347, Buenos Aires T. E. 49-7201 y 40-4081 De 12 a 18

Habló en la JID Arnulfo Arias

(Viernes 25)

WASHINGTON, 24 (AP). — Arnulfo Arias, en una segunda acción sorpresiva ocupó hoy la banca de Panamá en la Junta Interamericana de Defensa de la OEA y denunció al grupo que gobierna a su país con el argumento de que está asesorado por elementos comunistas.

El doctor Arias, que fue derrocado de la presidencia por un golpe militar, vestido de negro, bajó hoy de su automóvil y con paso vivo entró en el edificio rosado donde estaba reunida la Junta, en el segundo piso, para ingresar sin vacilaciones en la sala donde se desarrollaban las deliberaciones rutinarias del cuerpo, perteneciente a la Organización de Estados Americanos. Abel Quintero, oficial panameño y leal a la junta actual, cedió su lugar a Arias.

El ex presidente leyó un mensaje en el que reclamó la formación en su país de una junta de notables para que se haga cargo del Gobierno hasta la realización de nuevas elecciones. Insistió en que fue un grupo minoritario de la Guardia Nacional el que provocó el golpe once días después de haber asumido él la presidencia.

Nadie se movió ni puso en tela de juicio la presentación de Arias —que hizo Quintero— como comandante en jefe de las fuerzas armadas panameñas.

El mayor de la fuerza aérea norteamericana, Ernest Montemayor, portavoz de la junta, dijo que la reacción general fue de asombro.

Médico, educado en Harvard, Arias actuó con la precisión de un comando ante los ojos de altos jefes militares. Luego tomó asiento, leyó su mensaje y se retiró.

El general James Alger, presidente de la junta, que es el brazo militar de la OEA dijo al abandonar el edificio que la acción "nos tomó completamente por sorpresa".

Soslayó la pregunta de si la junta consideraba a Arias como comandante en jefe de las fuerzas armadas panameñas.

Alger dijo que la acción, que llamó "sin precedentes", responde "a una situación nacional que es de la competencia de los panameños".

Sesión anulada

WASHINGTON, 24 (AFP). — La reunión del Consejo de la OEA convocado hoy para estudiar una demanda del ex presidente de Panamá, Arnulfo Arias, fue anulada "a petición de varias delegaciones", se anunció esta mañana.

Créese que la reunión fue anulada a iniciativa de las delegaciones cuyos gobiernos reconocieron ya al nuevo gobierno de Panamá. Figuran entre estos países Brasil, Perú y los estados de América Central, excepto Costa Rica.

Según indicaciones de buena fuente, el gobierno de los EE. UU. estaría dispuesto también a reconocer dentro de poco al gobierno de facto. Se recuerda al respecto que el régimen del coronel Pinilla logró las condiciones necesarias para un reconocimiento por parte de Washington.

Decisión de la UN

NUEVA YORK, 24 (Reuter). El embajador de Panamá ante las Naciones Unidas, Aquilino Boyd, declaró que el asesor jurídico del organismo mundial le ha asegurado que la UN no reconocerá a ningún representante enviado por el ex presidente Arnulfo Arias.

Continuidad de las relaciones

Anoche se consideraba concluído por parte de la Argentina el análisis de la situación en Panamá. Como se sabe, la Cancillería había recibido la comunicación formal de la instalación del nuevo gobierno y la tenía en estudio. Al terminar su análisis, en las próximas horas sería contestado el referido documento, lo cual significaría, por sí mismo, una manifestación de continuidad de las relaciones.

Productos de la Argentina para un asilo de Santiago

SANTIAGO, 26 (AP). — La embajada argentina hizo entrega de un juego de cien platos plásticos para el hogar de menores que mantiene el cuerpo de carabineros de Chile, en el que se alberga a los menores en situación irregular del país.

Los platos son producidos por una de las máquinas industriales actualmente en exhibición en el stand argentino de la Feria Internacional de Santiago.

Fueron entregados por el agregado de prensa de la embajada argentina, Miguel Angel Nicola Mondi, al director general de Carabineros, general Vicente Huertas.

Posición de la Argentina sobre bienestar social

(Martes 22)

NUEVA YORK, 21 (Reuter). — La Argentina declaró en las Naciones Unidas que la independencia política y el desarrollo económico son inútiles si no se asegura el bienestar del individuo.

Durante una discusión de un proyecto de declaración sobre el desarrollo social, el doctor Ernesto Garzón Valdez manifestó que su gobierno está convencido de que "el desarrollo social constituye un aspecto fundamental del progreso de los pueblos. Todo esfuerzo por acelerar y afianzar el desarrollo económico y la independencia política de las naciones será inútil si no va acompañado de una clara preocupación por asegurar la dignidad del hombre y el bienestar individual y colectivo". La declaración del delegado argentino fue hecha ante la Comisión Social, Cultural y Humanitaria de las Naciones Unidas.

Prisión preventiva para guerrilleros

(Jueves 24)

SAN MARTIN. — El juez federal del Juzgado Nº 1, con asiento en esta ciudad, doctor Manuel Weschsler, dictó prisión preventiva y trabó embargos contra los guerrilleros detenidos en Tucumán, entre ellos Néstor Verdinelli y Envar El Kadri, como autores responsables, prima facie, de los delitos de asociación ilícita, conspiración para la rebelión y asalto y robo a mano armada en concurso real, tal como lo determina el artículo 210 del Código Penal y embargo de 500.000 pesos en sus bienes para cada uno.

A Ricardo Olivera, Amanda Beatriz Peralta de Diéguez, Samuel Leonardo Slutzki, Roberto David Ramos, también por asociación ilícita, conspiración para la rebelión y asalto a mano armada, embargo a cada uno por 200.000 pesos.

A Hugo Ernesto Petinatti, Hernán Ceferino Laredo, Benigno Ulpino Pérez, Arturo Febre Gadea, Juan Luis Lucero, José Luis Rojas y Orlando Rubén Tomás, por asociación ilícita y conspiración para la rebelión armada, prisión preventiva y embargo en sus bienes hasta cubrir la cantidad de 100.000 pesos a cada uno.

A Orlando Luis Stirmiann, prisión preventiva por participación secundaria en los delitos de asociación ilícita y conspiración para la rebelión armada y embargo, también, por 100.000 pesos.

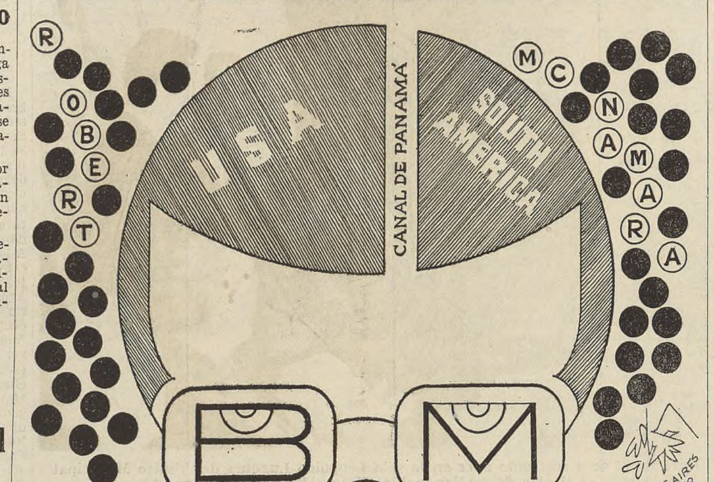
Para garantizar los embargos decretados, su total está dispuesto sobre la fracción de campo de La Cañada, localidad de Taco Ralo, departamento Graneros, de la provincia de Tucumán, donde los guerrilleros apresados habían instalado su cuartel de entrenamiento con vistas a operaciones guerrilleras posteriores, campo que compraron.

Es de hacer notar que la medida dispuesta por el juez federal está fundada en la acción guerrillera y en el asalto de la guardia de la Escuela Lemos, de Campo de Mayo, donde se apoderaron del armamento allí existente.

En cuanto a los delitos comunes, asaltos a mano armada, robo y asesinato, su juzgamiento está en manos del juez en lo penal doctor Francisco José Sotelo, magistrado que dictará la medida que corresponda en cada caso y para cada detenido.

INTEGRACION

Por Luis J. Medrano



Confirmó la Universidad de Montevideo al rector

Por Héctor López Reboledo

(Corresponsal de LA NACION) en Montevideo)

MONTEVIDEO, 26. — La ovación que recibió anoche en el paraninfo de la Universidad el rector, ingeniero Oscar Maggiolo, momentos antes reelecto para el ejercicio de sus funciones, resonó antes que como una derrota de la política gubernamental ostensiblemente opuesta al rector como la proclama de una erguida actitud de solidaridad.

En filas de la oposición blanca se pudo recoger esta mañana vehementes ataques a la política del gobierno respecto de la Universidad y sus problemas, como el origen de esta reacción de solidaridad que mantiene al rector Maggiolo en el primer plano, no obstante las responsabilidades que le fueron severamente señaladas y que llegaron en boca de un senador blanco a la expresión de "representante del comunismo de Pekín".

La misma fuente se refirió al hecho de que el Colegio de Abogados haya planteado acción criminal contra el ministro del Interior doctor Eduardo Jiménez de Aréchaga, además de expulsar de su seno a varios conspicuos integrantes del Gobierno. Esta cita persiguía el propósito de demostrar en los extremos de dos actitudes de diferente origen la presencia de una reacción indudablemente estimulada por la línea dura del Gobierno.

Se dictó, asimismo como otra demostración de la solidaridad que se origina en los actos de gobierno, una corriente que tiende en el ámbito parlamentario a la constitución de un frente izquierdista como bloqueo de oposición que podría introducir cambios de importancia evidente entre la división actual de los dos partidos tradicionales.

La reelección del ingeniero Maggiolo como rector se produjo con la unanimidad de los miembros del claustro de la Universidad de la República, integrado por docentes, egresados y estudiantes, en total setenta electores, de los cuales solamente faltaron los de la Facultad de Ingeniería, que se encuentra intervenida.

El mandato conferido anoche a Maggiolo tiene una duración de cuatro años, pero se recuerda que el Poder Ejecutivo ha solicitado venia al Parlamento para destituir a las autoridades universitarias actuales, además de haber elevado un proyecto por el que se reforma el procedimiento de elección y se incluye el voto obligatorio y secreto.

El ingeniero Maggiolo pronunció un discurso en el que expresó que la Universidad había superado en el último período la situación más difícil en 50 años e interpretó el pronunciamiento de la asamblea del claustro como expresivo de la voluntad de defender de los ataques del poder político las instituciones, tradiciones y libertades del pueblo.

Hizo referencia a las víctimas de los recientes disturbios, recordó a los tres estudiantes muertos y concretó así sus propósitos en el sentido de lograr en "el clima de paz que todos deseamos" el afianzamiento de las instituciones y las libertades en una Universidad que sea cada vez más para el pueblo y ejercer cabalmente la tarea docente y hacer de la investigación científica una tarea fundamental.

Visiones de América

Atención sobre Brasil

La amenaza de una crisis profunda de gobierno parecía volver a plantearse esta semana en Brasil.

El presidente, mariscal Costa e Silva, va quedando flanqueado entre dos sectores que con sus acciones y reacciones contribuyen al deterioro de su situación. Por un lado las olas de agitación callejera y por el otro los puntales militares del régimen, descontentos porque el presidente no acierta con el modo de terminar prontamente con una situación de esporádicas violencias que excitan su celo de orden.

Esta semana, al tiempo que Costa e Silva debió reunirse secretamente con los representantes del poder militar, la violencia resurgió en varias de las principales ciudades de la nación, con secuelas de muertos y heridos. La vanguardia de la agitación está representada por el movimiento estudiantil, pero tras ellas se alinearían también las fuerzas políticas desplazadas por la revolución de 1964.

Todo parece destinado a tener incidencia sobre las dos líneas que se han perfilado con caracteres nítidos dentro de la estructura militar que condiciona al actual régimen político brasileño, una característica forma de "democracia tutelada".

Ha comenzado a decirse abiertamente en círculos de Río que por lo menos un importante sector de las fuerzas armadas añora, ante los acontecimientos de actualidad, los dorados tiempos de orden y dureza aportados por el anterior gobierno de Castelo Branco. Este, se ha indicado en esos círculos, manejó el proceso revolucionario con rigor científico y una mayor amplitud imaginativa que Costa e Silva, su actual sucesor.

Uno de los principales partidarios del retorno hacia la línea dura marcada en tiempos de Castelo Branco sería el actual ministro del Interior, general Alfonso de Albuquerque Lima. De todas maneras, según círculos interiorizados, Albuquerque Lima sería una figura clave en cualquier nueva situación.

Mientras tanto, el presidente Costa e Silva, en una reunión mantenida esta semana con los principales mandos militares, habría buscado apoyo para sus tesis de gobierno: éstas consistirían, esencialmente, en un mantenimiento riguroso del ordenamiento regular de la nación. En otras palabras, respeto hacia las decisiones judiciales y las de la Cámara de Diputados (en el caso de enjuiciamiento de un legislador que incurrió en el desagrado militar) como medios para contribuir al difícil restablecimiento de la calma.

¿Nuevo frente izquierdista en Chile?

El Partido Demócrata Cristiano de Chile decidió proteger los intentos que de ahora en adelante se hagan para buscar una alianza electoral de "los sectores populares". El llamamiento está directamente dirigido al Partido Comunista y de concretarse impondrá un vuelco sensacional en la política interna chilena... sobre todo si se recuerda que en 1964 los democristianos obtuvieron un triunfo electoral porque se presentaron como única alternativa viable frente al creciente poderío marxista.

La primera zona de ensayos de los sondeos entre democristianos y comunistas, estará constituída por las próximas elecciones parlamentarias de marzo. El PDC dejó abierta su plataforma electoral para la campaña presidencial de 1970, en apariencia por si los resultados de marzo hacen imperiosa la alianza con los comunistas.

El problema que se le ha presentado a la democracia cristiana, que gobierna desde 1964, es un perceptible resurgimiento de la derecha chilena, que se capitalizó desde entonces en el importante electorado de clase media. También pesa en las filas democristianas un sector de extrema izquierda, que sería el que con mayor entusiasmo buscaría la alianza con los comunistas.

Hasta ahora, la posición adoptada por la convención del Partido Demócrata Cristiano, al hablar de unidad de sectores populares, parece responder a los anhelos de Radomiro Tomic, uno de los posibles candidatos presidenciales para 1970. Los sectores de derecha, entre tanto, confían en que el ex presidente Jorge Alessandri aceptará su postulación como candidato.

Sigue el estado de sitio en Perú

(Jueves 24)

LIMA, 23 (AP). — El Gobierno prorrogó hoy por 30 días más el estado de sitio, que rige desde que se suspendieron las garantías constitucionales hace dos meses, antes del derrocamiento del presidente Fernando Belaúnde Terry.

La junta militar anunció que se prorrogaba el estado de sitio para asegurar el mantenimiento del orden en todo el país, a la vez que expresó en un comunicado que era prematuro señalar fecha para las elecciones.

Entre tanto el ministro de Hacienda, general Angel Valdivia, anunció que se reorganizará básicamente el presupuesto nacional de acuerdo con un plan económico dirigido a acelerar el desarrollo y a solucionar los problemas que enfrenta la economía peruana.

Por su parte, el ministro de Justicia, contralmirante Alfonso Navarro, en oficio al presidente del tribunal electoral, manifestó: "Por el momento es prematuro señalar fecha para las elecciones generales, mientras no se hayan sentado las bases para las metas precisas que se ha fijado la junta."

Ese pronunciamiento es en respuesta a un oficio que el tribunal envió al Gobierno el día 5, donde se manifestaba la necesidad de que se señale fecha para la convocatoria.

Navarro reitera que es propósito del actual Gobierno convocar a un referéndum "para que sea la propia ciudadanía quien determine si estos comicios deben realizarse ciñéndose a la actual Constitución o a otra nueva".

En el oficio agrega que el gobierno revolucionario se ha señalado metas precisas que se encuentran consignadas en su estatuto, entre las que figura la transformación de la estructura del Estado para hacerla más dinámica y eficiente para una mejor acción de gobierno.

Deuda

LIMA, 23 (R.). — La junta militar aún no ha pagado los 11.000 dólares que costó fletar un jet especial de Aerolíneas Peruanas para trasladar a Buenos Aires a Belaúnde Terry, en la madrugada del 3 del actual.

Un atentado contra Balaguer en S. Domingo

SANTO DOMINGO, 25 (AFP) — El presidente Joaquín Balaguer fue objeto de un atentado hoy en la ciudad de San Cristóbal, unos 30 kilómetros al oeste de esta capital, cuando una persona lanzó un artefacto explosivo sobre un edificio donde el presidente asistía a una inauguración.

El jefe de la Oficina de Prensa de la Presidencia, César Herrera, declaró que la persona que lanzó el artefacto fue inmediatamente detenida por un oficial de los que custodiaban al doctor Balaguer.

Extraoficialmente se supo que la policía arrestó inmediatamente a unas 30 personas supuestamente vinculadas con las organizaciones de extrema izquierda en una redada realizada en San Cristóbal.

El presidente regresó al Palacio Nacional en ésta, donde continuó con su actividad habitual, según informó Herrera.

Es la primera vez que Balaguer es objeto de un atentado desde que asumió la presidencia en julio de 1966.

Según informes llegados por teléfono desde San Cristóbal, no se registró ninguna desgracia personal en el atentado.

El subsecretario de la Presidencia, Ramón Font Bernard, restó importancia al hecho, calificando a la bomba como un simple petardo.

Al ocurrir la explosión, policías y soldados rodearon el lugar donde el presidente Balaguer inauguraba un supermercado de consumo de una entidad cooperativista.

Se dijo que Balaguer permaneció imperturbable en el interior del edificio al producirse el estruendo.

Robert Kennedy y la crisis de Cuba

NUEVA YORK, 21 (AP). — El asesinado senador Robert F. Kennedy afirma en sus memorias personales sobre la crisis cubana de 1962 que su hermano el presidente John F. Kennedy estaba dispuesto a ordenar la invasión de la isla de Cuba con 250.000 hombres si el bloqueo naval de los Estados Unidos no tenía éxito.

Kennedy dice que el sábado 27 de octubre, después que el presidente había escrito nuevamente al primer ministro soviético Nikita Khrushchev exigiendo el retiro de los cohetes rusos de Cuba, había poco optimismo en la Casa Blanca.

"El presidente no era optimista", escribe Kennedy, "y tampoco yo. El no había abandonado la esperanza, pero la esperanza que aún había descansaba en que Khruschev revisara su plan dentro de las próximas horas. Era una esperanza, no una expectativa. La expectativa era una confrontación militar el martes y posiblemente a la mañana siguiente.

"Al día siguiente, sin embargo, Khrushchev aceptó desmantelar y retirar los cohetes, bajo inspección y supervisión norteamericana."

Las relaciones con Panamá continúan

Nuestro país se notificó ayer (25) de la instalación del nuevo gobierno panameño y expresó la decisión de continuar las relaciones existentes entre la Argentina y Panamá.

Al respecto, la Cancillería emitió el siguiente comunicado: "La embajada argentina en Panamá, en cumplimiento de instrucciones de esta Cancillería, comunicó al Ministerio de Relaciones Exteriores de Panamá que el gobierno argentino acusaba recibo de la nota panameña del 13 del corriente, por la que se notificaba de la asunción de funciones del nuevo gobierno que preside el coronel José María Pinilla Fábrega.

"La comunicación presentada por nuestra embajada, expresa el deseo de continuar las tradicionales relaciones amistosas entre la Argentina y Panamá."

Por otra parte, súpose que el nuevo gobierno aceptó la renuncia del embajador en Bunos Aires, señor Miguel Amado Burgos, quien había sido acreditado en abril del año actual. Ha quedado al frente de la representación, como encargado de negocios, el señor Fermín Azcarrate.

Estados Unidos reconoce a Perú

(Sábado 26)

WASHINGTON, 25 (AP). — Estados Unidos reconoció hoy al nuevo gobierno del Perú. La decisión se produjo sin que el actual presidente, general Juan Velasco Alvarado, adelantara planes concretos sobre el retorno del país a la normalidad constitucional, luego de derrocar al presidente Belaúnde Terry.

Por otra parte, Velasco declaró hoy que la empresa expropiada, la International Petroleum Corporation (IPC), subsidiaria de la Standard Oil de Nueva Jersey, será pagada con la suma que la misma compañía debe al país en concepto de impuestos.

Al anunciarse en Washington el reconocimiento del gobierno revolucionario de Lima, el vocero del Departamento de Estado, Robert J. McCloskey, declaró que las relaciones entre ambos países nada tienen que ver con el problema petrolero, aunque aclaró que a este respecto todavía hay cuestiones legales que no han tenido respuesta por parte de las nuevas autoridades peruanas.

Una renuncia

LIMA, 25 (Reuter). — Renunció el ministro de Aeronáutica, general Alberto López Causillas, provocando la primera crisis del gobierno militar que hace tres semanas derrocó a Fernando Belaúnde Terry.

Los ex ministros

LIMA, 25 (AFP). — El Gobierno otorgó el salvoconducto para que salgan del país los ex ministros Guillermo Hoyos Osores y Pablo Carriquiry, que se asilaron en la Embajada de México.

Arnulfo Arias

NUEVA YORK, 25 (AP). — Las autoridades de las Naciones Unidas ordenaron a la guardia del edificio que no permita el ingreso a la Asamblea General del depuesto presidente panameño Arnulfo Arias.

El ex mandatario viajó hoy desde Washington y se cree que podría intentar hablar en la asamblea general para refirmar que sigue siendo el presidente de Panamá.

Quintero fue detenido

PANAMA, 25 (AP). — El coronel Abel Quintero fue destituído del cargo de representante en la Junta Interamericana de Defensa, según dijo un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Quintero presentó al depuesto Arnulfo Arias como comandante en jefe de las Fuerzas Armadas de su país después de que penetró en forma inesperada en una reunión de la Junta.

Venezuela

CARACAS, 25 (Reuter). — El Gobierno decidió hoy "no mantener relaciones diplomáticas con Panamá mientras no se haya restablecido el orden constitucional, después de implantarse un régimen de facto el jueves 10 de octubre".

SEPELIOS Y PARTICIPACIONES DE LA SEMANA

Aparecidos en este diario del sábado 19 al 25 de octubre inclusive.

El número que sigue al nombre corresponde al día de la publicación del anuncio.

— SEPELIOS —

Abraham, Simón - 23, Pergamino 1013, Lanús.
Adam, Alfredo E. - 21.
Almada, Alberto - 22.
Apitzsch, Francisco - 25.
Aragón, Soledad - 19, Yerbal 655.
Arana, Melquiades Germán - 20, Azcuénaga 1482.
Areco, Hortensia Juana Basaldúa de - 25, Rivadavia 3142.
Arismendi, Juan Raúl L. - 22, Camacuá 724
Báez, Isidoro M. - 21, Saavedra 183, Lomas.
Ballesteros, Gregorio Andrés - 19,
Basterreix, Simón Pedro - 21, Cabildo 4350.
Belli, Otilia Eiranova Vda. de - 21, Panamá 903.
Bernuez, Raimundo - 22, Chacabuco 4272, Mar del Plata.
Bonacurso, Domingo - 25, Av. Libertad 198, Cañuelas.
Brusoni, Eliseo Juan José - 22, Bermúdez 1602.
Bulman, Cristóbal Godofredo - 24.
Caironi, Juan - 23, Paso 984, Muñiz.
Calienno, Pedro - 19. Juncal 2305.
Campot, María Agripina Hegoas Vda. de - 25, Av. Carmen 720, Las Flores.
Cañibano, María Francisca G. de - 19, Alberti 574, Gral. Villegas.
Cárcano, Carlos - 22, Alsina 1745, Lomas.
Carril, Rodolfo Carlos - 22.
Carucci, Pascual - 20.
Claussen Frías, Eduardo Alfonso - 24, Agüero 1770.
Colombo, Luis - 19, Malabia 2945.
Colombo, Juan Agustín - 22, Almafuerte 433, Lomas de Zamora.
Conte Grand, América Helvecia Barioni de (Tía Helvecia) - 23, Aráoz 2663.
Crovetto, Filomena Stiepcevich de - 21, Brandsen 1622.
Correa, Antonia Sal-Lari de - 22, Juan B. Alberdi 1192.
Correa, Alejandro Horacio - 22, José E. Uriburu 1019.
Crespi, Rosa Giagnacovo de - 25, José Martí 211.
Dagnino, Emma Rosa Dagnino de - 25, Juan B. Ambrosetti 463.
De las Barreras, Julián - 22, Carhué 323.
Del Barrio, Mercedes Artique de - 24.
Delacroix, Juan José Sosa - 19.
De Mingo, Raúl Matías - 19.
Dentone, Jorge Horacio - 24.
Di Diego, Marcela - 23, Callao 1211.
Di Grazia, Julio Héctor - 22, Los Patos 2775.
De Santibáñez, Cándida Arrizabalaga Vda. de - 22, Cuba 2255.
Dosio, Manuel - 22, Villar.
Duc, Alfredo Gabriel - 25.
Efron, Francisco - 25, Av. Dr. H. Pueyrredón 1239.
Fernández Bua, Eligio - 24 y 25, Rioja 1013, Córdoba.
Fernández, María Fernández de - 23, Av. Belgrano 577, Burzaco.
Figoli, Clotilde Gayoso Vda. de - 20, Franklin 1076.
Foville, Margarita Maldonado de Baoaume de - 19, Pueyrredón 973, Martínez.
García, José Jesús - 22.
García Baigorria, Rogelio - 23, Suipacha 819.
García, Ida Kaplun de - 23.
Garea Cardelle, Pedro - 21.
Garavaglia, María A. Pastori Vda. de - 22.
Garza, Feliciano - 24, Cerrito 1019.
Gay, César Alberto - 19, Coronel Díaz 1705.
Gómez, Zulema Parkinson de - 24.
Guimpel, Berta P. de - 25, Viamonte 2295.
Gutiérrez, Felipe Santiago (Chomba) - 19, Maggi y Ortiz, General Belgrano.
Grampa, Luis José - 24, Avda. Rivadavia 3561.
Grisanti, Enrique - 19, Cipolletti (Río Negro).
Ibáñez, José Joaquín - 23, Avenida Alvear 1929.
Iracet, Celestina Sciumbre Vda. de - 21, Argerich 3768.
Kelly, María Inés Maguire de - 25.
Kreska, Carlota Henriette Harff de 20, Carlos F. Melo 2261, Florida.
Laclau, Osvaldo Hugo - 20, Bmé. Mitre 1038, San A. de Areco.
Lafitte, Marcelo - 24, José A. Pacheco de Melo 2035.
Laco, Raúl Alberto - 19, Avda. Santa Fe 3333.
La Micela, María Carmen Villares de - 20, Piedrabuena 5477.
Lencina, Ricardo Tranquilino - 24.
López Alvarez, Antonio - 20, Independencia 1681, Mar del Plata.
López Cruz, Federico - 23, Callao Nº 1410.
Lucchesi, Mario - 24, Divisoria 238, José Ingenieros.
Lupacchini, Encarnación Rumbo de (Achon) - 20.
Mannussi, Bruno - 24, Córdoba 2508.
Mariscal, Juana Dorronsoro de - 22.
Marini, Josefina Micaela Carozzi de - 24.
Medina, María Teresa Orzali y - 22, San Juan 1774.
Medrano, María Elena Moras de - 24, Rivadavia 1823.
Méndez, Francisco - 23, Avda. Montes de Oca 675.
Montegriffo, María Belloni de - 24, calle 18 No. 728, Balcarce.
Niding, María Isabel - 21, Melo 4628, R. de Escalada.
Oria, Víctor Rómulo - 24, Obligado 4341.
Pallette Pueyrredón, Alicia Costa Dellepiane de - 25, Juncal 790.
Passaro, Juan Carlos - 20, Brasil No. 1678.
Peleger, Emilio - 25, Hidalgo 1231.
Pentreath, Ligia Esther Vásquez de - 24, M. Castro 1209, Banfield.
Pervieux, Juan Esteban - 24.
Pignocchi, Calixta María Luisa del Campo Vda. de - 25, Villegas 350, Bariloche.
Pirón, Josefa Adela Moscatelli Vda. de - 24, San Juan 4069.
Phoyeu, Yvonne Le Bris Durest de 20, Paso 744.
Pont, Celia Podestá de - 24, Tandil 2551.
Pozzi, Julio César - 19.
Pumar, Manuel - 20.
Protto, Ramona Martínez de - 21,
Rampa, Lidia Romelia Ferioli de - 23.
Reuter, Marta María Schönbohm de - 21.
Ribero, Jorge Hipólito 25, Juncal 701.
Rinardi, Alejandro Vicente - 24, Julián Navarro 729, Beccar.
Rista, Teobaldo Italo - 20, Avda. Alvear y Marcelo, Don Torcuato.
Rodrigue, Jorge Alberto Marcos - 19, Las Heras 1946.
Rossi, Leticia Morrone de - 21, Campichuelo 1006.
Rossi, Clotilde - 24, Belgrano 162, Ramos Mejía.
Roveta, Carlos Natalio - 24.
Sábato, Benito - 20.
Sarquis, Sarquis Jorge - 22, Superí 2556.
Sol Zone, Eduardo - 22, Correa 2205.
Schverdfinger, Miguel - 21.
Spinosa, Cora Alice Castelli de - 25.
Taglioretti, Carolina G. - 24, Ciudad de La Paz 827.
Tabacco, Ernesto Jorge - 20, Av. Montes de Oca 141.
Tombeta, Pascualina María Vechioni de - 23, Acassuso 5590, Carapachay.
Trimarco, Susana Moreno de - 22, Rivadavia 6031.
Trouve, Raúl - 25.
Usarralde, Vicente - 24 Mendoza No. 1879.
Ursino, Eugenio - 20, Cramer y Av. Lamadrid, Chascomús
Uson, Armando Felipe - 22, José Bonifacio 2700.
Vallansot, María Pulleiro Vda. de - 25, Av. San Martín 2675.
Vida, María Francisca Mazzini de - 25, Avda. Lib. San Martín 163, Merlo.
Vidovich, Emilia Francisca Tomaz de - 19, Cerrito 53, Bernal.
Vignatti, José Luis - 20, calle 30 entre 6 y 7, 25 de Mayo.
Villalonga, María Elena - 22, San José 453.
Williams, Eduardo - 20, French 2193
Zorzi, Leonardo Daniel - 21, Tandil 2528.

— PARTICIPACIONES —

Alburquerque, Ramón - 19, Rivadavia 124, Lobos.
Andrés, Florinda Martínez de - 24.
Añón, Ramón - 20, Hipólito Yrigoyen 350, Monte Grande.
Balestrini, Juan José - 19 y 22, Piedras 477.
Ballesteros, Gregorio Andrés - 20.
Bertoldi, Tiziano - 25, Avda. Cabildo 1547.
Braslavsky, Gregorio - 24, Olleros No. 2879.
Carabelli, María Elena (Rana) - 22.
Carroll, José Dionisio - 24, Boul. San Juan 19, Córdoba.
Cinzano, Enrico Marone - 24 y 25.
Copello, María - 29.
Correa, Alejandro Horacio - 23.
Dreyer, Dr. Guillermo - 20, Segurola 1012, Vte. López.
Errendasoro, Francisca Beraza de - 25, Rodríguez Peña 281, Tandil.
Fernández Segura, Cristina Fernández de - 23, Lezica 4454.
Fernández, Elvira Núñez de - 25, Lima 287.
Goti, María Florencia Aguilar de - 21, José Andrés Pacheco de Melo 2427.
Guillase, Amelia Josefa Fiocchini de - 24, Sarmiento 60, Mendoza.
Hurtado, Enrique Néstor - 19.
Kiblisky, Rebeca Weisman de - 19.
Marciano, Josefa Carmen - 19, Bernardo de Irigoyen 347, Marcos Paz.
Mori, José Omero - 24, San Martín 22, Chacabuco.
Morteo, Raúl Juan José - 24, Falucho 3411, Mar del Plata.
Nishimura, Pablo - 25, Olleros 2057.
Passaponti, Gerardo - 23.
Pazos, Serafín - 19, Tabaré 1743.
Peluffo, Laura Cecilia - 21, Juncal 1612.
Pellegrino, Carmen - 24, Rivadavia No. 3033.
Pérez, Manuel Alfredo - 21, Dr. Luis Agote 2388.
Pirón, Josefa Moscatelli de - 25, San Juan 4069.
Piuma, Teresa - 24, Añasco 2741.
Pozzi, Julio César - 20. 3 de Febrero 2788, Mar del Plata.
Roig Moritán, Ramón - 24, Leandro N. Alem 500, Lomas.
Sierra, Alfredo - 25, Pirán 299, Ituzaingó.
Soto, Braulio Vicente - 22, La Otomana, Energía, F.G.R.
Speroni, Carlos María - 21, Cangallo 2096.
Spigno, Ernestina Balestrini de - 23, Esmeralda 1277.
Tierno Elizalde, Alfredo I. - Avenida Juan de Garay 834.
Trimarco, Susana Moreno de - 24, Rivadavia 6031.
Urroz, Luisa Juana Bidanchón de - 25, Av. Centenario 779, San Isidro.
Usarralde, Vicente - 25, Mendoza Nº 1879.
Verdier, Alejandro Juan María - 22, Malvinas 250.
Vigtello, Carlos - 21, Canning 2343.

Versión de maniobras en Bolivia, cerca de Chile

SANTIAGO, 26 (AP). — Un vocero autorizado del gobierno manifestó desconocer las versiones de que fuertes contingentes armados de Bolivia están realizando maniobras cerca de la frontera chilena de las que se hicieron eco varios diarios de esta capital. Según esas versiones, por lo menos cuatro regimientos, con todos sus pertrechos, están comprendidos en las maniobras cerca de la frontera, pero el subsecretario del Interior, Juan Achurra, dijo que por el momento nada de eso se ha confirmado.

Al mismo tiempo la Cancillería anunció que se ha cursado ya por intermedio de la embajada brasileña una enérgica nota de protesta por los actos antichilenos registrados en La Paz, que incluyeron la quema de banderas de este país.

La quema de la bandera

LA PAZ, 26 (Reuter). — "El incidente aislado de grupos estudiantiles que el 22 de octubre quemaron la bandera chilena es deplorable, pero conviene establecer que no se puede legislar sobre la conciencia ni sobre el sentimiento de los pueblos", dice una declaración oficial emitida anoche por el Gobierno anticipándose a otra anunciada nota de protesta del gobierno de Chile.

Hubo otros dos muertos en Río

(Jueves 24)

RIO DE JANEIRO, 23 (R.). — Dos personas perdieron la vida hoy a consecuencia de choques entre policías y estudiantes, registrados por segundo día consecutivo.

Ninguno de los dos muertos, por impactos de balas perdidas, eran estudiantes, según fuentes policiales.

Hubo muchos heridos, algunos de bala, en la refriega originada en la avenida Getulio Vargas.

Vanja Orico, estrella del cine brasileño e hija del famoso escritor Osvaldo Orico, ex embajador en España, se halla entre las decenas de jóvenes arrestados.

El edificio del vespertino "O Globo" y de la estación de radio del mismo nombre, fue apedreado por grupos que no se sabe si eran estudiantes. Ocasionaron daños, pero no hubo heridos.

Hoy se registraron manifestaciones relámpago de estudiantes en varias partes de la ciudad. La mayor se realizó frente al hospital Pedro Ernest, en Villa Isabel, donde un estudiante murió ayer a consecuencia de heridas de bala. La concentración debía coincidir con el funeral del joven muerto. Pero la policía ordenó que la ceremonia se postergara varias horas. Sólo uno de los heridos habidos en los disturbios de ayer se halla grave.

Mientras los estudiantes recorrían las calles protestando por la presunta brutalidad policial de ayer, padres de detenidos y otros estudiantes se entrevistaron con el rector de la Universidad de Guanabara, João Lyra Filho, quien les prometió iniciar una investigación exhaustiva, lo cual fue confirmado posteriormente por el secretario de Seguridad del Estado Franca de Oliveira.

La manifestación

RIO DE JANEIRO, 23 (AP). — Un millar de estudiantes de medicina de la Universidad de Guanabara realizaron una manifestación de protesta en los alrededores del hospital Pedro Ernest, dependiente de la casa de estudios, a pesar de los preparativos policiales para impedirlo. Los estudiantes hicieron su demostración a menos de 24 horas de un sangriento choque con la policía en el mismo lugar, donde resultó muerto un tiro uno de ellos.

Desde la mañana las patrullas policiales se desplegaron por el lugar y por otros puntos neurálgicos del centro de la ciudad como medida de precaución, pero no pudieron impedir la manifestación, que se realizó en orden, de acuerdo con la información de las propias autoridades.

En los incidentes de ayer, además del estudiante muerto, resultaron heridos tres policías y ocho manifestantes; seis jóvenes fueron detenidos. Se desmintió rotundamente que un recién nacido internado en el hospital hubiera muerto como consecuencia de la inhalación de gases lacrimógenos.

El estudiante muerto fue identificado más tarde como Luis Pablo da Cruz Nevez, de 21 años, que había intervenido en una escaramuza con varios policías.

Núñez fue sepultado en el cementerio de San Francisco Xavier. El temor de que su muerte provoque nuevos disturbios hizo que la milicia estatal patrullara las calles antes del sepelio y la vigilancia fuera aumentada por la tarde.

El joven murió de una herida de bala cuando la policía y los estudiantes chocaron en la Universidad del Estado de Guanabara.

LA NACION
Redacción y Administración
San Martín 344/60 y Florida 347
T. E. 49-7201 y 40-4081

Oficinas del Exterior
Montevideo: Río Negro 1370, 9º Teléfono 81996.
Nueva York: 50 Rockefeller Pza. Room 510. Tel. Columbus 5-5882.
Representantes publicitarios
Londres: R. H. Humphrey & Co. Ltd., 39 Brockenhurst Road Croydon CR9 7AG.
Nueva York: S. S. Koppe & Co. Inc. 610 Fifth Av. N. Y. 10020.
París: Gustav Elm, 41 Avenue Montaigne (para Francia y países limítrofes).
Ejemplares
Asunción: Claudio Carril, Librería Hotel Guaraní.
Barcelona: Oscar C. del Valle Ortiz, Editorial "El Ateneo" S. A., Loreto 2. T. 2302967.
Caracas: Mauricio Souchón, Editorial "El Ateneo" S. A., Avda. Las Acacias 44 (La Florida). Apartado 10.545. Sabana Grande.
La Paz: Librería "La Universal", Evaristo Valle 126.
Lima: Samuel Rudoy, Editorial "El Ateneo" S. A., Jr. de La Unión 284. Edificio Pizarro, piso 3º, ofic. 31/35, Casilla Correo 4511.
Madrid: Bretón de los Herreros Nº 45, teléf. 234-4377. Librería Argentina, Andrés Mellado 46, teléfono 243-47-81.
México: Guillermo Letemendia. Editorial "El Ateneo" S. A., Atenas 42, Colonia Juárez. Teléf. 46-68-55.
Montevideo: Nelson A. Careaga. Plaza Independencia 823, teléf. 80356.
Nueva York: Hotaling's News Agency, 142 West 42nd Street. Teléf. Bryant 9-5064.
París: Nouvelles Messageries de La Presse Parisienne, 111 Rue Réaumur. Teléf. GUT 84-90.
Porto Alegre: Distribuidora de Publicaciones, Rua dos Andradas 691, piso 1º
Río de Janeiro: Rodolfo Enrique Paganini, Rua Barao de Ipanema 102, ap. 804, Guanabara.
Roma: G. Pacinelli. Via Tasso 78. Tel. 77-77-39.
San Pablo: Helena Kiota, Vía Anchieta 1611, Teléf. 63-7657.

Juicios en EE.UU. del Dr. Astigueta

WASHINGTON, 24 (AP). — El secretario de Cultura y Educación de la Argentina, doctor Astigueta, declaró hoy que los Estados Unidos y la Argentina actúan en direcciones opuestas en política educacional.

"Aquí el movimiento es hacia la centralización, mientras en mi país tratamos de descentralizar", manifestó en el curso de una conferencia de prensa celebrada en la Embajada.

Antes de la conferencia el ministro visitó a Galo Plaza, secretario general de la Organización de Estados Americanos, y explicó que habían considerado el papel que debe desempeñar la OEA en la realización de los programas establecidos en la Quinta Reunión del Consejo Interamericano Cultural, en Maracay, Venezuela, en febrero último.

Indicó que su esperanza es que la OEA reforzará los programas multinacionales desarrollados en la citada conferencia.

Entrevista con Rusk

WASHINGTON, 24 (AFP). — El doctor Astigueta, ministro de Cultura y Educación de la Argentina, fue recibido anoche por Dean Rusk.

Desde su llegada a Washington, el sábado último, el doctor Astigueta tomó contacto con altos funcionarios del gobierno norteamericano, de la Organización de Estados Americanos, y con dirigentes de las grandes universidades y otros centros de enseñanza.

Durante la entrevista, el ministro argentino expuso a su interlocutor la tesis de su gobierno, que se opone a la creación de nuevos institutos educativos de orden interamericano, estimando que el organismo interamericano debe utilizar mejor los ya existentes en diversos países del continente.

Se refirió en particular al Centro Argentino de Televisión Educativa que, afirmó, mostró ya excelentes condiciones no sólo en la Argentina sino también en Colombia, Paraguay y en la Universidad de Porto Alegre, Brasil.

Al comentar la reforma del sistema educacional argentino, el ministro declaró que en lo que concierne a las universidades, continuarán gozando de una "plena autonomía académica", pero que el Estado puede intervenir si se convierten en "centros de perturbación".

"Las universidades —afirmó— deben servir a los intereses y la política nacional y no a intereses partidistas."

El ministro declaró que para asegurar la igualdad de acceso a la educación, la reforma incluye la creación del "instituto de crédito para la igualdad de la oportunidad" que concederá a todo estudiante que reuna las clasificaciones necesarias, créditos equivalentes a un mínimo de veinte mil pesos por mes.

Reportaje al Dr. A. Frondizi en el Paraguay

(Martes 22)

ASUNCION, 21 (AFP). — El uso de las aguas del río Paraná debe hacerse respetando los derechos de las naciones ribereñas. La obra hidroeléctrica del Acaray tiene una notable trascendencia, inclusive para el nordeste argentino. La Alianza para el Progreso es un fracaso relativo; las naciones sudamericanas no necesitan "ayuda" sino colaboración para el desarrollo, y las fórmulas políticas tradicionales resultan insuficientes para resolver los problemas de los países latinoamericanos.

Estas afirmaciones las formuló el Dr. Arturo Frondizi, ex presidente de la Argentina, en entrevista con el jefe de noticias al diario "ABC Color" de Asunción, Sr. Alejandro Escobar, que se publicó ayer en forma destacada.

Al responder a preguntas sobre las obras que realiza Brasil en el río Paraná, Frondizi afirmó que "lo primero que se debe tener presente en este caso es que el uso de las aguas del Paraná, que es un río internacional, debe hacerse respetando los derechos de las naciones por las cuales pasa. Al margen de toda consideración técnica, aquí estamos en presencia de un problema de soberanía que los países afectados no pueden soslayar sin desmedro de su condición nacional".

Expresó que la Argentina tendrá que desenvolver su propia producción eléctrica para no ser tributaria del Brasil en esa materia.

Evitóse la ruptura de Chile con Venezuela

(Martes 22)

SANTIAGO, 21 (Reuter). — La Cancillería anunció esta noche que un diferendo político que días atrás amenazó seriamente las relaciones entre Chile y Venezuela, ha quedado zanjado satisfactoriamente.

Una declaración del Ministerio de Relaciones Exteriores dice que el embajador chileno en Caracas, Alvaro Droguett del Fierro, regresará en breve a la capital venezolana para reasumir sus funciones, y termina expresando la esperanza de que la imagen chilena no haya sufrido menoscabo ante la opinión pública venezolana con motivo de los ataques lanzados por un sector político de aquel país contra el gobierno y la política de Chile.

El entredicho surgió cuando el gobierno de Frei dijo tener conocimiento de ataques contra él y el Partido oficialista Demócrata Cristiano por los partidarios de la candidatura presidencial venezolana que se opone al candidato social-cristiano Rafael Caldera.

La crisis tuvo ribetes más agudos cuando el gobierno chileno denunció que la base de dicha campaña, que calificó de "difamatoria para el régimen y las instituciones", fueron aseveraciones formuladas en Londres por el senador derechista Pedro Ibáñez Ojeda, del Partido Nacional, a miembros del partido venezolano de Acción Democrática.

La natalidad en el Brasil y el Banco Mundial

(Sábado 26)

WASHINGTON, 25 (AP). — El Banco Mundial afirmó hoy que los empréstitos por 74,9 millones de dólares concedidos a Brasil el miércoles no obligan a este país a establecer programas de control de natalidad. Pero en una declaración el Banco advierte que podrían rechazarse en el futuro solicitudes de crédito de países que se rehusen a implantar programas para controlar el crecimiento de población.

Finalizó su gestión en el país el Dr. C. Russo

Durante el agasajo de que fue objeto en una cantina típica de la Boca, el ministro italiano Dr. Russo aparece en la cabecera de la mesa. A su izquierda, la esposa del director general de Fiat Concord, Dr. Oberdan Sallustro, y el embajador de Italia, barón Paolo Tallarigo di Zagarise e Sersale; a su derecha, el pintor Benito Quinquela Martín, y el Sr. Alfredo Calisto, asesor de la dirección de LA NACION

(Cont. de la 1a. pág., 2a. col.)
ritu en beneficio de los intereses de ambos países".

Después de otros conceptos el ministro italiano expresó que Italia es el principal importador de productos argentinos y es el segundo en el mundo en el sector de inversiones. "Hay un marcado desequilibrio en la balanza comercial, muy favorable a la Argentina —dijo—, pero no tenemos la menor intención de lograr su equilibrio sino una evolución general del comercio, y por consiguiente, el objetivo es incrementar el intercambio. Entendemos que éste es el resultado positivo de nuestras gestiones en Buenos Aires."

Industrialización

Destacó que si bien las exportaciones de carne y maíz son muy importantes para la economía de nuestro país puede haber otro tipo de exportaciones. "La Argentina —señaló— cumple un esfuerzo considerable, que nosotros miramos con simpatía, hacia su industrialización y el desarrollo general de su economía. Ese esfuerzo deberá producir un incremento de sus exportaciones. Por ello es que hemos recibido con mucho agrado delegaciones de empresarios para comprobar "in situ" las condiciones del mercado y estamos en condiciones de recibir otras que deseen relacionarse con los importadores y exportadores italianos".

El doctor Russo se refirió, seguidamente, a las posibilidades de las importaciones por parte de nuestro país de productos manufacturados italianos y destacó, en tal sentido, que su país en los últimos diez años ha modificado la estructura de su industria, colocándola en condiciones competitivas de precios y calidad.

En afirmación de lo dicho, señaló que en los primeros ocho meses de este año ha aumentado considerablemente sus exportaciones de productos industriales a los Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y Alemania Federal, y agregó que la Argentina tendrá, a partir del 19 de noviembre próximo, una muestra del desarrollo alcanzado por la industria de su país en la exposición de la Industria y el Comercio de Italia, que funcionará en Buenos Aires.

A continuación se refirió a las posibilidades de lograr una mayor colaboración en el plano tecnológico. "Pensamos —dijo— que esta cooperación puede resultar interesante y útil, en especial en los campos de la energía nuclear, de astilleros y de las construcciones aeronáuticas."

Mercado Común

El ministro destacó que Italia no tiene ningún interés en que la Comunidad Económica Europea se transforme en un área cerrada guiada por leyes proteccionistas y agregó que en su país "se habían hecho experiencias negativas en el pasado, y no entendemos por ello que haya que hacer una política de autarquía continental. La unificación de los países de Europa es el primer paso para llegar a una acción mancomunada y es el gran objetivo que se ha propuesto nuestra generación, como lo iniciaron antes figuras tales como Alcide de Gasperi, Konrad Adenauer y Robert Schumann. Deseamos que Europa esté abierta a la colaboración de terceros países y, en especial, la Argentina".

El ministro de Comercio Exterior italiano se refirió, finalmente, a las necesidades de Europa de aumentar su consumo de carnes, en razón del aumento registrado en el nivel de vida de los países europeos y del bajo coeficiente en el consumo de ese producto, con relación a los países de la América latina. Estimó que ese incremento será en los próximos años muy considerable.

Ante una consulta sobre qué tipos de carnes consume el pueblo de Italia, expresó que, al igual que el argentino, prefiere la carne fresca, pero se consume también de otros tipos, tales como congeladas y enfriadas. Destacó que, sin embargo, esas calidades son de gran utilidad para la elaboración de productos industrializados.

Comida típica

Por la noche, como el ministro visitante había manifestado su interés por concurrir a una cantina típica de la Boca, fue invitado a El Pescadito, donde se reunión con más de un centenar de comensales, en su mayoría de procedencia genovesa, en torno de una mesa que llenó el local de ruidosa alegría. A la reunión asistieron el embajador y el cónsul general de Italia, el pintor Quinquela Martín y personalidades de la colectividad peninsular.

A los postres habló para testimoniar la permanente confraternidad ítalo-argentina el doctor Segundo Rossi, vicepresidente del Hospital Italiano y titular de La Famiglia Genovesa; luego lo hizo el canciller de la Orden del Tornillo, Dr. José M. Samperio, y Quinquela Martín entregó al ilustre visitante la condecoración de la República de la Boca en el grado de Gran Tornillo. Finalmente agradeció con breves palabras el ministro Russo.

PROMISORIAS PERSPECTIVAS PARA EL TRIGO

Estímase oficialmente el área sembrada en 6.600.000 hectáreas

(Sábado 26)

Concluído el período de siembra, la Dirección de Economía Agropecuaria de la Secretaría de Agricultura y Ganadería estimó en 6.600.000 hectáreas la superficie cultivada con trigo y anunció que la situación de los cultivos y las perspectivas de cosecha se consideran promisorias en casi toda la región triguera. Así consta en el segundo pronóstico elaborado por aquella dependencia que resulta superior en 200.000 hectáreas al formulado hace cerca de dos meses, cuando se estimó el área sembrada con trigo en 6.400.000 hectáreas.

El área sembrada

La actual superficie —6.600.000 hectáreas— resulta inferior en 13.000 hectáreas (0,2 %) a la del período precedente, pero supera en 319.860 (5,1 %) y 1.002.510 hectáreas (17,9 %) a los promedios del quinquenio y decenio últimos.

De la superficie total se estima que 409.800 hectáreas corresponden a cultivos de trigo candeal o Taganrog, que representan el 6,2 % del total sembrado.

Indícase que en Buenos Aires, La Pampa, Santa Fe y Entre Ríos es donde mejor prosperaron las sementeras. Se advirtieron declinaciones en algunos sectores de Córdoba, por falta oportuna de precipitaciones. Sin embargo, las últimas lluvias han producido una evidente recuperación de los trigos sembrados en la provincia mediterránea.

Producción por provincias

La mayor extensión sembrada corresponde a la provincia de Buenos Aires con 3.670.000 hectáreas —126.300 menos que en el período anteior—; la siguen Córdoba con 874.000 hectáreas —38.400 más que en el ciclo precedente—; La Pampa, 805.000 —29.000 más—; Santa Fe, 692.000 —63.300 hectáreas menos—; Entre Ríos, 404.00 — 74.800 hectáreas más— y Chaco, 80.200 —20.500 más—.

Durante la inauguración de la conferencia-seminario organizada por el Centro Técnico de la Sociedad Interamericana de Prensa aparecen, de izquierda a derecha, el secretario general de la redacción de LA NACION, señor Octavio Hornos Paz; el señor Alberto Dines, quien ocupa igual cargo en el diario "Jornal de Brasil", de Río de Janeiro; el director de "La Prensa", doctor Alberto Gainza Paz, que inauguró las sesiones; el vicepresidente del Centro Técnico de la SIP, señor Guillermo Gutiérrez; el señor Robert De Piante, especialista en los temas que considera el seminario, del "Miami Herald", de los Estados Unidos, y el director técnico de LA NACION, ingeniero Guillermo Klappenbach, codirector de la reunión

El Centro Técnico de la SIP inició un seminario

(Martes 22)

Inicióse ayer, en el City Hotel, la conferencia - seminario para directores y jefes de información gráfica y fotografía preparada por el Centro Técnico de la Sociedad Interamericana de Prensa, que concluirá el jueves por la mañana, fecha en que comenzará por la tarde una reunión similar para jefes de fotograbado, que se extenderá hasta el 29 del actual.

Presiden la conferencia, como directores generales, el señor Guillermo Gutiérrez, vicepresidente y director - gerente del Centro Técnico, y el ingeniero Guillermo Klappenbach, director técnico de La Nacion.

En la sesión de la mañana, previas palabras del director de "La Prensa", doctor Alberto Gainza Paz, —quien dio la bienvenida a los participantes, entre los cuales se cuentan representantes de diarios de Brasil, Chile, Uruguay, Bolivia, Perú y la Argentina—, se informó sobre los objetivos y normas para la conferencia - seminario, y se trazó un esquema general de los temas por desarrollarse.

Posteriormente, sobre "El contenido del diario", disertaron los secretarios generales de las redacciones de "Jornal do Brasil", de Río de Janeiro, y La Nacion, de Buenos Aires, respectivamente, señores Alberto Dines y Octavio Hornos Paz.

Por la tarde se consideraron los siguientes temas: "Las personas responsables de la presentación gráfica del periódico: el jefe de fotógrafos y el jefe de información gráfica. Organización de los departamentos" y "Leyendas y títulos".

Sesión inaugural

En primer término dio la bienvenida a los participantes en la conferencia-seminario el director de "La Prensa", de Buenos Aires, doctor Alberto Gainza Paz, quien elogió la labor del centro a través de la actividad ya desarrollada y expresó su convicción acerca de la eficacia de las sesiones que iban a comenzar.

En seguida, el señor Guillermo Gutiérrez presentó al presidente del directorio del Centro Técnico, señor John Herbert. Este afirmó que entramos en la más grande revolución de la historia del periodismo, cuya primera etapa se cumple actualmente, previéndose la segunda para 1980/85.

La parte gráfica, aseguró, será lo preponderante en todo esto con la incorporación, como norma, del color, que para entonces será rápido y barato. "Esto es muy importante ante el avance de la televisión en colores", remarcó. Luego se extendió en consideraciones técnicas al respecto e hizo hincapié en la importancia que tendrá la reducción de costos.

Sobre el esquema general de los temas por desarrollarse hablaron luego el señor Gutiérrez y el señor Robert De Piante, venido especialmente de los Estados Unidos para participar en las reuniones, quien es técnico en cuestiones gráficas y fotografía en su relación con el periodismo, tareas que ha desempeñado en diferentes diarios de la Unión.

El señor De Piante habló del gran avance técnico logrado al presente y de la necesidad de ofrecer al lector mejores diarios a precio razonable, para detenerse sobre la presentación fotográfica, de la cual hizo algunas interesantes acotaciones.

El contenido del diario

El tema central de la sesión matutina fue "El contenido del diario", que desarrollaron los señores Octavio Hornos Paz y Alberto Dines.

El secretario general de la redacción de La Nacion recordó que, en ocasión de la reciente asamblea de la Sociedad Interamericana de Prensa, un alto ejecutivo de una agencia internacional "tuvo la gentileza de ponernos al día en materia de innovaciones y proyectos en el campo de la composición, de la impresión y las comunicaciones. Pero tuvo al mismo tiempo la virtud de inquietarnos, por cuanto, a su juicio, en un lapso que no excederá de muchos años, a poco que se perfeccionen las comunicaciones por satélite, se verá amenazado el diarismo tal como lo practicamos". Sus predicciones tenían algo de apocalíptico, pero no contradecían, dijo el señor Hornos Paz, informaciones anteriores al respecto.

"Ello me movió a centrar esta exposición —prosiguió— sobre el contenido del diario del futuro, en lo que nos resta vivir de la centuria. Y hago votos por que esto sea cierto.

"Trataré de responder a una pregunta inquietante, que tácita o explícitamente se formula la gente de prensa. Con la revolución que se viene operando en el campo de las comunicaciones, ¿cuál será la materia prima noticiosa de los diarios en los que nos resta para completar esta centuria? O de otra manera, más ceñida al título de esta exposición: ¿cuál será el contenido de los periódicos cotidianos cuando la revolución de las comunicaciones esté en su apogeo?".

Estimó el orador que ello no traerá apareado, como podría creerse, que la actual crónica desaparecerá, pues "ver los acontecimientos no es conocerlos", y afirmó que la televisión crea "el hambre de noticia", para agregar que "esto no cambiará, cualesquiera que sean los avances de la técnica en el sentido de ofrecer a las masas el placer de la simultaneidad entre el hecho y la recepción de su imagen".

Más adelante dijo que "si podemos aceptar que subsistirá la crónica, y creo que podemos hacerlo tranquilamente, no ha de caber duda de que el contenido de los diarios en lo futuro no será muy diferente del actual, por lo menos en lo esencial. Y esto porque la crónica es la piedra basal del diarismo. En tanto haya crónica habrá diarios.

"Para contrarrestar el imperio amenazante de la imagen nada parece menos apropiado —prosiguió el señor Hornos Paz— que persistir en la crónica superficial que, cualquiera que sea la habilidad periodística del profesional, no logrará competir, en la descripción, con las posibilidades ópticas de las cámaras".

Tras diversos conceptos sobre cómo y por qué debe darse información profunda añadió que, respecto del tema principal del seminario, debía decir que "la fotografía es noticia, crónica, contenido, hasta tal punto que, a veces, en su expresividad, hace superfluo el comentario escrito. En lo futuro el diario, que al fin y al cabo, es también un producto visual, no sólo intelectual, dependerá más y más de las especialidades gráficas, en las que el arte y la información se complementan".

"Mi versión de lo futuro —esa dimensión temporal que está empezando ya— puede resultar conservadora", dijo finalmente, pero "en todo caso lo será en dos sentidos. No sólo en cuanto pienso que los diarios —cualquiera que sea su forma de presentación o de distribución venideras— han llegado para quedarse, sino también en cuanto no he hablado para nada de las innovaciones y proyectos técnicos que están en marcha para que los diarios se hagan de otra manera. En esto tampoco esperamos a los satélites. Y ustedes lo sabrán por bocas más autorizadas".

Del señor Dines

El señor Alberto Dines expresó que el mundo es una ciudad, con una sociedad altamente colectivizada, y que el ser humano del mundo contemporáneo, consumidor de información, quiere saber más cosas de más asuntos.

Agregó que según cálculos científicos una persona recibe diariamente en una ciudad 1550 mensajes de diferente clase de otros medios de comunicación y que en ese proceso altamente intenso "nos compete el lograr la forma de interesar más a través de la lectura. La TV empujó al diario para un contenido más profundo, y también a las revistas semanales, que han debido superarse y hacerse más libro, y a la vez esto llevó al libro a agilizarse, a hacerse más testimonial. Porque el lector ahora sabe más de los sucesos incidentales".

Caracterizado el hombre actual como consumidor de periódicos, pasó el orador al contenido del diario. "El lector de hoy —dijo— tiene un interés más amplio en un mayor número de asuntos", y mencionó que la mujer no busca sólo la información exclusivamente femenina, sino que tiene casi los mismos intereses que el hombre, pues los incidentes estudiantiles en cualquier lugar del mundo le recuerdan que su hijo también estudia y que podría ser protagonista de hechos similares. Agregó que no interesa el Vietnam sólo porque allí podría llegar a usarse la bomba atómica, sino por la coyuntura internacional que provoca.

"Interesa hoy al lector la interpretación de los acontecimientos, su ligazón con otros próximos y la perspectiva del acontecimiento porque es mayor la cultura general." Para satisfacer estas necesidades del diario de hoy aportó una serie de ideas que lleven a que ese diario dé al lector lo que requiere, por ejemplo, la sensibilidad del periodista para hallar nuevos temas de interés general y "abrir el campo temático, no con mayor extensión, sino con más profundidad. Hay que dar una visión amplia y completa para romper las barreras del tecnicismo", dijo, y agregó que dentro de esa masa de información para el lector universal moderno hay tres aspectos indispensables que cubrir: el interés humano; la credibilidad, es decir, la confianza en lo que dice el periódico, y la facilidad de que el mensaje sea aprehendido fácilmente, su legibilidad.

Para ello estimó a la fotografía como uno de los pilares de la comunicación, junto con el texto y los titulares, que en síntesis se amalgaman para constituir uno solo. "Llegar en lo futuro —sugirió— a que el leer una crónica sea como ver una película. Es preciso que texto y fotografía se complementen tan íntimamente que den uno a otro lo que les falta. Por eso la fotografía debe servir para atraer a la lectura."

Finalmente, el señor Dines expresó la necesidad de "universalizar nuestro concepto del periodismo, que es un producto esencial de la cultura, pues debe llevar, como misión inexcusable, a que el lector profundice sus conceptos".

A continuación, los participantes en el seminario solicitaron aclaración a diversos conceptos de los oradores, en especial en su relación con otros medios de información y otras cuestiones atinentes a la preparación de la información y el uso de la parte gráfica en los periódicos.

Ante oficiales retirados habló el Gral. Lanusse

(Sábado 26)

En el Comando en Jefe del Ejército se realizó ayer una reunión, a la que asistieron 96 generales y 153 coroneles en situación de retiro, que han sido invitados a asistir a una serie de conferencias de actualización sobre la marcha de la institución y sus estructuras actuales. Estaban presentes, entre otros, los tenientes generales Benjamín Rattenbach, Carlos Severo Toranzo Montero y Julio A. Lagos y los generales Edelmiro J. Farrell, Estanislao López, Carlos Mosquera, Domingo Trimarco, Emilio Forcher, Víctor Cordes, Juan Carlos Cordini, Julián García, Emilio Bonnecarrère, Federico Toranzo Montero y M. Sánchez Toranzo.

La conferencia de ayer estuvo a cargo de la Jefatura V del Estado Mayor —Investigación, Planeamiento y Desarrollo—, cuyo titular es el general Miguel Angel Viviani Rossi. El coronel Arturo Barbieri, de la misma jefatura, realizó la exposición sobre el tema "La ley de Defensa Nacional 16.970".

Habla el general Lanusse

El comandante en jefe del Ejército, teniente general Lanusse, habló para referirse a la importancia de los cursos.

"Profundas reflexiones efectuadas al analizar desde el punto de vista del Comando en Jefe del Ejército la marcha de la institución, revelaron que un aspecto de especial gravitación, no alcanzaba la solidez deseada. Tal aspecto, que presenta, en principio, un matiz eminentemente emotivo, es la necesaria cohesión que debe existir entre su personal en situación de retiro y el que revista en actividad.

"Esta dolorosa realidad —agregó— se ha ido originando desde antiguo, como consecuencia de distintas circunstancias ajenas a los nobles sentimientos de todos los integrantes de la Institución. La profundización de los estudios evidenció, con clara certeza, que interesa a los elevados fines de la defensa nacional superar esa fisura no deseada e inconveniente.

"En efecto; en la sórdida guerra ideológica y, en especial, en su forma más amenazante, la guerra revolucionaria, el enemigo solapado procurará destruir los valores espirituales para crear el ambiente propicio e indispensable a su desarrollo.

"Estos dos factores fundamentales, uno la necesidad de alcanzar en todos los aspectos la máxima eficiencia en la preparación para la defensa nacional, y el otro, la conveniente de hacer escuela sobre el agradecimiento para con quienes han dado integralmente a la Institución sus mejores años, afanes y desvelos, han impulsado al Comando en Jefe del Ejército a establecer una política a seguir para con el personal que revista en situación de retiro.

"El objetivo de dicha política es conseguir en el más breve plazo posible la integración espiritual del personal en retiro a la Institución, mediante la adopción de medidas de apoyo moral y material, a fin de conformar con el que se encuentra en actividad un cuerpo único, con ambos componentes cohesionados sólida y firmemente.

"El ciclo de exposiciones que se inicia en este acto está previsto entre las primeras medidas adoptadas dentro de esa política y tiene por finalidad establecer vuestro permanente deseo de mantener actualizados los conocimientos sobre aspectos fundamentales que hacen al desenvolvimiento de la Fuerza."

Clausuróse la Fiesta Nacional de la Papa

ROSARIO. — Con los actos efectuados ayer se puso término en la vecina ciudad de Arroyo Seco a la Fiesta Nacional y Provincial de la Papa, que reune una vez por año a productores de la zona en una fiesta de proyecciones excepcionales.

A los postres se pronunciaron discursos. El primero en hacerlo fue el señor Nello Menicocci, presidente de la Asociación Argentina de Productores y Distribuidores de Papa, quien expresó que si fueran superados algunos inconvenientes que aún existen para exportar papa, la Argentina podrá transformarse en en un país exportador del producto.

El ingeniero García-Mata, al usar de la palabra, tuvo conceptos de estímulo para los productores. Destacó que por intermedio del INTA, se realizan estudios técnicos para lograr nuevas variedades de papas a los efectos de incrementar la producción y dio seguridades de que la Secretaría a su cargo continuará brindando su más decidido apoyo a todo lo relacionado con el aumento de la producción y mejoramiento de la calidad de la papa.

La producción papera

"Para el consumo de la presente temporada, no faltará papa, pero se necesita la adopción de medidas oficiales para estimular se incremente la siembra, facilitándose así la exportación de los eventuales excedentes de la producción, que sobrepasan en el país los treinta millones de bolsas anuales" Así lo expresa la Asociación Argentina de Productores y Distribuidores de Papas, en una declaración dada a conocer con motivo de la Fiesta Nacional y Provincial de la Papa.

Expresa que esa afirmación ha sido corroborada por estadísticas de organismos oficiales como el INTA y la Comisión Nacional Asesora de la Papa, que han llegado a la conclusión de que en la presente temporada no faltará en el país papa para el consumo.

Hace 25 años

Grant Advertising S. A. de Publicidad, que celebra sus bodas de plata, entregó a LA NACION una placa recordativa de la publicación de su primer aviso en el país, que se hizo en nuestro diario, en septiembre de 1943. El presidente de la firma, señor Héctor G. Solanas —quien aparece en la fotografía, a la derecha, mientras ofrece el recuerdo—, acompañado por el gerente administrativo, señor Luis P. Castellanos; el director de Cuentas, señor Luis Baleirón, y el gerente de Planificación, señor Edgardo F. Mermet, fueron recibidos por el director de LA NACION, doctor Bartolomé Mitre; el administrador, doctor Enrique Luis Drago Mitre, y otras autoridades de esta casa en el "hall" de la Dirección y, tras breves palabras del señor Solanas, entregaron el testimonio de una vinculación ininterrumpida desde hace 25 años. Agradeció el doctor Mitre, tras lo cual los circunstantes mantuvieron un animado diálogo

En el centenario de su muerte recordóse a Mariquita Sánchez

(Jueves 24)

Con diversos actos, la institución Mariquita Sánchez de Thompson recordó ayer a la ilustre patricia con motivo de cumplirse el centenario de su fallecimiento.

Previa misa oficiada en la basílica del Pilar, se tributó un homenaje en el peristilo de la Recoleta. En la oportunidad habló la presidenta de la institución, señora Angeles González de Velasco, quien recordó el "espíritu juvenil" de Mariquita Sánchez de Thompson y dijo que "fue una excepcional mujer, que supo prodigar un intenso cariño a sus hijos".

Más adelante señaló que "las convulsiones de la vida nacional sacudieron sus sentimientos de argentina, participando primero en la defensa de la ciudad en 1806 y 1807, y más tarde en las jornadas de Mayo". Recordó "los penosos años de exilio voluntario de Montevideo, donde trabajó en silencio y fervor patriótico, porque su corazón —afirmó— latía con violencia del otro lado del Plata", y se refirió a su actuación al frente de la Sociedad de Beneficencia. En la parte final de su alocución expresó que "hoy honramos su memoria para rendirle el homenaje que merecieron sus virtudes y ejemplos", y anunció que en breve se erigirá un mármol que perpetuará su memoria.

Asistieron al acto representantes de las fuerzas armadas, delegaciones escolares pertenecientes a institutos que llevan su nombre y descendientes de la ilustre patricia, entre ellos Carlos, Francisco y Juan de Lezica, Rosa Lezica Alvear de Pirovano, Ana Lezica de Labougle, Josefina de Labougle de Saint Louvent, Ignacio Pirovano y Tristán Achával Lezica.

El 30, a las 18.30, se realizará en el Círculo Militar un acto en el que disertarán la señora Margarita Z. de Hidalgo Figueroa, vicepresidenta de la entidad, y la escritora Dora Ortiz Cacciola.

En el Concejo Deliberante

Por la tarde, en el Concejo Deliberante la institución le rindió su homenaje, hallándose presentes en el acto numerosos descendientes; la presidenta y secretaria de la Asociación Amigos de los Museos Histórico Nacional y del Cabildo, señoras Silvia Saavedra Lamas de Pueyrredón y Silvia Pueyrredón de Elizalde, y numeroso público.

El cardenal Florit, arzobispo de Florencia, arribó a nuestro país

(Sábado 26)

Una lejanía de más de catorce años con respecto a parientes que viven en nuestro país hizo que el cardenal Ermenegildo Florit, arzobispo de Florencia, aprovechara el viaje que realizó al Brasil para prolongar algo el itinerario y llegar a la Argentina, en cuyo aeropuerto internacional de Ezeiza fue recibido con calurosas muestras de afecto y simpatía.

Entre quienes aguardaban su llegada, se encontraba el arzobispo de Buenos Aires, cardenal Caggiano; las hermanas del huésped, Angélica y Teresa; su sobrino, doctor Renzo Buttazzoni; el presidente de la Unión Friulana Castelmonte, señor Rolando Revelant; el consejero nacional de Los Alpinos, señor José Perin, y el capellán de dicha entidad, Pbro. Luis Mecchia.

Emotiva llegada

"La presencia del cardenal Caggiano me conmueve profundamente porque tengo un gran recuerdo de su madre, que era friulana, y porque se ha dignado venir a recibir a este humilde friulano." Tales conceptos tornaron emotivo el encuentro en el aeropuerto, donde la Unión Friulana Castelmonte, entidad que tiene su sede en avenida Márquez y Humberto I, de Villa Bosch, aguardaba con una delegación que lucía típicos sombreros alpinos y se alineó en círculo con banderas argentina, italiana y papal desplegadas para aplaudir al cardenal Florit apenas fue divisado tras descender de la máquina en que viajó.

Motivos familiares

El arzobispo florentino había viajado al Brasil para visitar a sacerdotes de su diócesis que están prestando servicios en la ciudad de Salvador. Aprovechó tal circunstancia para llegar a nuestro país, al que visitó por última vez en 1953. Aquí participará de algunos actos que se realizarán en la localidad de Los Polvorines, pero por sobre todas las cosas se reunirá con sus hermanas y otros parientes a quienes hace tiempo no veía. El miércoles partirá rumbo a Santiago de Chile.

Dos temas de interés

Al pedírsele su opinión sobre la reciente boda de Jacqueline Kenndy con Aristóteles Onassis, el cardenal Florit señaló: "No podría opinar, pues me enteré del hecho muy remotamente. Durante mi permanencia en Brasil tuve que participar de varios actos y casi no me quedó tiempo de leer los diarios".

Otro tema de notoriedad se le planteó: el control de la natalidad. "Sobre ello —manifestó— el Papa habló con maestros de moral e intérpretes auténticos de las leyes naturales y divinas, antes de dictar su reciente encíclica. Las situaciones sociológicas, económicas y de otra índole hay que subordinarlas a lo moral y a la fe. El Papa es asistido por el Espíritu Santo. Dios da fuerza a quien tiene espíritu de sacrificio por los hijos. A ese padre lo admirarán y tendrá una bella y numerosa familia".

En la reunión del Gabinete informó ayer Costa Méndez

(Miércoles 23)

El canciller Costa Méndez informó ayer —en reunión del Gabinete— sobre la reciente asamblea general de las Naciones Unidas, así como de las conversaciones que allí mantuvo con representantes de otras naciones.

La reunión —prolongada de 19 a 21.10— fue presidida por el teniente general Onganía y asistieron los ministros del Interior, de Relaciones Exteriores y Culto y de Economía y Trabajo, doctores Guillermo A. Borda, Nicanor Costa Méndez y nabarreta, 2o. grado, del Colegio Adalbert Krieger Vasena, respectivamente; de Defensa, licenciado Emilio Federico van Peborgh, y de Bienestar Social, ingeniero Conrado Ernesto Bauer, así como también el secretario general de la Presidencia, general Héctor A. Repetto, y el secretario de Difusión y Turismo, señor Federico Frischknecht.

Durante la mayor parte de la reunión —informó el contador Frischknecht a su término— se escuchó al canciller Costa Méndez "sobre la actuación de la delegación argentina en la reunión de las Naciones Unidas. También dio a conocer el resultado de las conversaciones sostenidas con los cancilleres de casi todos los países importantes y que mantienen relaciones con nuestro país".

Segundo punto tratado —agregó— fue la actuación de la Comisión de Presupuesto y Racionalización Administrativa. "Esta comisión se ha reunido en varias oportunidades, y el presidente dictó algunos lineamientos en cuanto a la necesidad de coordinar la acción de los distintos sectores; posteriormente, en una nueva reunión, se tomarán decisiones acerca de las sumas por asignar a cada uno de los sectores del Gobierno".

Hablóse, asimismo —dijo—, de la colocación de la cosecha de trigo; en ese sentido van a coordinarse las acciones de la Cancillería y el Ministerio de Economía "para explorar las posibilidades existentes que permitan la colocación de los saldos exportables".

Preguntado si había dado su informe el ministro de Economía y Trabajo, destacó que estaba previsto para otra reunión: "Sólo informó muy brevemente sobre sus conversaciones mantenidas con el Banco Mundial".

Finalizó señalando que se procurará volver a realizar todos los viernes las reuniones de gabinete, y consideró improbable que se organice la próxima para pasado mañana.

Pacheco Areco firmó un acuerdo con la Argentina

MONTEVIDEO, 27 (AFP). — Un decreto por el que se declara vigente el acuerdo de complementación de la industria de implementos para el hogar suscripto el 27 de agosto entre la Argentina y Uruguay, fue firmado por el presidente de la república Jorge Pacheco Areco.

La medida, apobada con el acuerdo de ministros de Relaciones Exteriores, de Finanzas y de Industria y Comercio declara también en vigor el anexo respectivo sobre derechos aduaneros, gravámenes y restricciones.

Por otra parte, el primer mandatario declaró huéspedes oficiales a los delegados argentinos ante la comisión mixta demarcadora de límites en el río Uruguay.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES
MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

POSTERGACION LICITACION PUBLICA Nº 55

Se comunica que el acto de apertura de las propuestas correspondientes a la Licitación Nº 55 "Dique y Acueducto desde Paso de las Piedras hasta la ciudad de Bahía Blanca" (expediente número 2408-16.574|68), fue postergado hasta el día 18 de diciembre de 1968, a las 16.30 hs. Ingeniero civil César Felipe Arriaga, director de Obras Sanitarias.

Las actividades económicas, comerciales y financieras

Al margen de la semana

Nuevo impulso al país mediante la tecnología

El pasado lunes, el ministro de Economía regresó de un viaje por Europa de igual finalidad, en esencia, del que efectuara un año atrás: la búsqueda de caminos hábiles para expandir las fuentes potenciales de la transformación nacional. Aunque la finalidad haya sido la misma, las dos situaciones han sido diferentes. Hace un año apelaba, un poco, a la confianza internacional hacia una nación que siempre había cumplido satisfactoriamente sus compromisos, formales o no, al proponer el otorgamiento de facilidades crediticias, inversiones y franquicias comerciales sobre la base del programa de estabilización y desarrollo que acababa de tener su lanzamiento unos meses antes, en marzo de 1967, pero que recién a esas horas se encauzaba hacia las metas realmente perseguidas. En esta oportunidad las impresiones son distintas. El doctor Krieger Vasena acudió al Viejo Mundo precedido por el reconocimiento que de aquellas proposiciones ha hecho la asamblea del Fondo Monetario y del Banco Mundial, al elegirlo, por eso mismo, para presidir sus venideras deliberaciones. La distinción aumentaba su relieve ante las capitales europeas en razón de los pasos que la Argentina ha dado hacia la estabilización monetaria y de precios y la eficiencia que va adquiriendo en muchas de sus manifestaciones.

La atracción de Suecia, Holanda o Bélgica se explicaba fácilmente. Naciones de elevada tasa de acumulación de capital y de alta tecnología, resultan exponentes de un vasto sector de intereses orientado a servir las previsiones de un mundo nuevo, en el cual las distancias geográficas se acortan vertiginosamente.

En sus conversaciones con los hombres dirigentes de la actividad pública y privada, el ministro argentino puso el acento en el beneficio recíproco que podría derivarse de la asociación de esos capitales y tan avanzada tecnología en la empresa de activar la marcha de un medio susceptible de brindarles un excelente mercado a sus expresiones de progreso. Aceros especiales, cojinetes a bolilla, materiales premoldeados para construcciones en serie, máquinas-herramientas, elementos electrónicos y muchos otros productos de la industria sueca pueden fabricarse en nuestro país, y esos establecimientos, con los que entró en contacto el doctor Krieger Vasena, como los de otra procedencia, aunque ubicados en la misma línea, son capaces de obrar a manera de núcleos motores de la modernización fabril local. Uno de los resultados de estas gestiones es la próxima visita a Buenos Aires del doctor Marcus Wallenberg, magnate de la banca y la industria suecas, presidente del Stockholm Enskilda Bank, quien vendrá a examinar la ubicación de probables inversiones. Se canalizaría así el interés demostrado por Ericsson por contribuir, con la instalación de fábricas y ayuda técnica, al plan de expansión de los servicios telefónicos, proyectado por ENTel para un lapso de varios años. La industria naviera o del plástico suecas estarían, asimismo, en condiciones de practicar útiles aportes a la transformación de las actividades locales, mediante la asociación con empresas argentinas en campos concretos de trabajo.

El doctor Krieger Vasena expuso allí con claridad las reglas del juego, como lo haría más tarde en los restantes países visitados. La Argentina ofrece las ventajas de una excelente mano de obra, de una discreta infraestructura y de un mercado interno de magnitud apreciable; las cuales son básicas en una acción que tenga por mira extenderse al territorio de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio. Plum Rose es una empresa de alcance mundial dedicada en Dinamarca al envasado y distribución de la producción alimentaria por métodos modernos de gran economicidad. La enunciada posibilidad de que se instale en nuestro país, en las condiciones antedichas, abriría nuevos horizontes a la exportación de los productos de la tierra.

En sus intercambios, el ministro Krieger Vasena, como sus colaboradores, los doctores San Miguel, Carrier y Keller Sarmiento, no encontraron objeción mayor a tales planteamientos. Se advirtió, sí, un manifiesto deseo de las empresas de contar con la garantía de seguros de crédito contra riesgos políticos.

La Argentina propone un acuerdo a la comunidad

En buen momento se ha producido la visita del ministro de Economía, por lo que atañe a la perspectiva de mejorar las relaciones mercantiles con la Comunidad Económica Europea. El 1º de enero de 1970 fenece el período de transición del Mercado Común Europeo a una plaza de real intercambio libre. Entretanto, el occidente continental observa cómo la política agrícola de autoabastecimiento ha multiplicado los problemas, hasta crear una situación de difícil salida.

La Argentina, colocada en séptimo lugar entre los países que comercian con la Comunidad, le ha hecho saber, por boca del Dr. Krieger Vasena, que no es "un país tercero" por su importancia, como allí se sostiene, sino "el tercero" por el volumen y valor de su intercambio. Los círculos del comisariato de la Comunidad, en Bruselas, se apresuraron a expresar que comprendían la actitud argentina y estimaban el perjuicio que las medidas adoptadas podrían causarle, aunque el daño no era deliberado contra nuestro país.

En tal situación, el ministro de Economía ha planteado en Bruselas el deseo de la Argentina de concretar con la Comunidad un acuerdo capaz de contemplar los intereses argentinos afectados por procedimientos de corte unilateral. Se trataría de un acuerdo **sui generis**, no sólo reducido al sector agrícola, pues abarcaría la industria y los aspectos monetarios y de pagos; pero, procuraría fórmulas que conciliaran los requerimientos de los productores europeos y, sobre todo, franceses.

La presencia de Willy Brandt en Buenos Aires fue aprovechada para exponer este tipo de cuestiones.

250 millones de dólares facilitaría el Banco Mundial

Si hubo exposición de pensamientos dispares en lo concerniente al desarrollo demográfico, ello ocurrió fuera de los contactos personales del señor McNamara y del presidente de la República o el ministro de Economía. Porque el tema no fue en absoluto abordado en el transcurso del almuerzo que el teniente general Onganía ofreció al presidente del Banco Mundial, ni tampoco en la posterior conversación de éste con el Dr. Krieger Vasena. Todos cuantos acompañaron al huésped al sur del país o en su recorrida por Tandil o las plantas siderúrgicas, recuerdan las frecuentes alabanzas del señor McNamara por lo que observaba, impresiones que en un momento de la gira resumió del siguiente modo: "Las acciones de este gobierno nos hacen recordar, a mi mujer y a mí, los cien primeros días de Kennedy". Cumplido elogio por provenir de quien venera la memoria de aquel ex presidente norteamericano.

Que tal impresión se ha de traducir en hechos favorables al desarrollo nacional surge de sus propias manifestaciones, formuladas poco antes de emprender viaje de regreso. El señor McNamara piensa que el Banco Mundial no ha efectuado aportes a la recuperación argentina condignos con la importancia y merecimientos del país y su gente y, sin que sea el momento ni haya necesidad de absolver posiciones, expresa su disposición a apoyar las gestiones que se realicen en tal sentido. El presidente del Banco Mundial aprecia que una cifra razonable con la que el organismo internacional podría concurrir a llenar ese claro en 1969 sería del orden de los 250 millones de dólares, dirigidos a solventar obras en tres direcciones fundamentales: ferrocarriles, caminos y comunicaciones. Habrá que elaborar los proyectos consiguientes y llenar todas las formalidades habituales en las relaciones con el BIRF. Pero, ya se ha avanzado suficientemente para saber que la misión de transportes que el Banco Mundial nos envió hace poco y que entregará su informe en un mes más aconsejará, sobre todo, la renovación de vías y material rodante, sin perjuicio de la supresión de ramales y medidas concomitantes. En caminos, la acción del ingeniero Loitegui asegura una continuidad que permitirá el aprovechamiento cabal de los créditos. Por comunicaciones debe entenderse, principalmente, el mejoramiento de la red e instalaciones telefónicas y radiotelefónicas, que conecten al conjunto del territorio.

El referido monto de 250 millones excluye, naturalmente, a El Chocón, que corre por otras vías, pero engloba un proyecto industrial de primera magnitud que, por todas las apariencias, podría ser la instalación de la planta de material de aluminio, cuya erección se haría en la zona de Puerto Madryn, adonde llegaría la alúmina del exterior y en la que se utilizaría la energía eléctrica de Futaleufú.

Menores retenciones para la cosecha fina

Esta vez no se aguardará el enfrentamiento con los problemas de colocación exterior del producto de la cosecha fina de la campaña agrícola 1968/69 para decidir acerca del respaldo que debe procurársele a fin de facilitar su gestión competitiva en el mercado mundial. Las últimas noticias que se poseen respecto de la marcha de esos cultivos anticipan estimaciones sumamente favorables sobre la probable producción y, particularmente, la de trigo, que ascendería al considerable volumen de nueve millones de toneladas.

Una flúida comercialización del excedente de alrededor de cinco millones de toneladas impone contemplar los nuevos precios fijados al cereal, así como la adopción de los recaudos necesarios para que la actividad privada actúe sin tropiezos y evite los desajustes monetarios e inconvenientes mercantiles a que da lugar la intervención de la Junta Nacional de Granos. Estas consideraciones decidirán, probablemente, esta misma semana, al Gobierno a hacer conocer su determinación de rebajar del 18 al 6 % el derecho de exportación que venía rigiendo para el trigo y al 8 % el que se aplicaba a los granos integrantes de la cosecha fina, como la cebada, la avena o el centeno.

No dudamos que el anuncio ha de ser recibido con beneplácito por el campo argentino y el negocio exportador, que verán abrirse mejores perspectivas de realización. La reducción, un poco tardía, del derecho del maíz está dando sus frutos, pues este cereal sale ahora sin dificultad.

Los precios y los salarios en 1969

Todo está concatenado en el proceso económico. Medidas como la disminución de los derechos del trigo adquieren una gravitación en el precio del pan que, seguramente, fueron calculadas al adoptar la decisión. Como ya lo indica el decreto restrictivo puesto en vigencia en la semana reciente, desde el 1º de enero estaba previsto que rigieran otros valores para ese artículo de consumo generalizado. Lo más probable es que el régimen de precios máximos se mantenga en este como en otros ramos vitales. El criterio —discutible— del Gobierno es que ello permitirá no perturbar la política de estabilización. Por lo que se advierte, la decisión del Gobierno en este orden de cosas es firme. Habrá que ver si resulta acertado. Por lo pronto, del mismo modo que en 1967 se importó trigo y este año lácteos y sus derivados, hay determinación de oponerse por esa vía a los afanes especulativos, mediante la utilización de las amplias reservas de divisas disponibles, que alcanzaban la antevíspera a 1025 millones de dólares, incluídos los 200 millones potenciales. Se fija precio máximo al azúcar —74,50 la granulada de primera y 76 pesos la refinada— y se proyectan resoluciones semejantes para casos virtualmente afines.

En la misma línea se ubica la resolución de limitar el precio de venta de los medicamentos La ley que tiene a la firma el teniente general Onganía establece que los medicamentos no podrán ser expendidos a mayor precio del que regía en febrero de este año y que tales valores han de mantenerse vigentes hasta el 31 de diciembre de 1969. Sólo se admitirán en adelante correcciones muy minuciosamente justificadas por el alza de los costos. Nuestro diario ha dicho editorialmente, hace algunos días, que este método retrospectivo está destinado a lesionar la salud del mercado.

En términos generales, la política de ingresos que el Gobierno daría a conocer a fines de noviembre próximo considerará la posibilidad de variación de los precios en proporciones mínimas durante 1969, para guardar relación con los factores concurrentes a esos cambios. Octubre arrojará un aumento del costo de vida todavía superior al 1 %, como septiembre; pero, las estimaciones prevén entre diciembre de 1967 y 1968 un incremento en torno del 8 %. Tal medida coincide con la declinación del salario real, por encontrarse los ingresos congelados, y es por eso que se piensa enjugarla en la misma proporción, al prorrogar la ley 17.224 para el año próximo. El 8 % de aumento básico general que autorizaría la ley sobre las remuneraciones actuales se formaría con un 5 % a cargo del empleador y un 3 % proveniente de los aportes previsionales. En principio, cree la autoridad económica que las compensaciones impositivas y financieras permitirán a las empresas absorber el 5 % de los salarios a su cargo. El nuevo pacto de precios en gestación contemplaría la posibilidad de que las empresas acordaran mejoras de remuneraciones, con carácter selectivo, por encima de dicho 8 %, pero a condición de que no influyeran en los precios. El salario familiar y los adicionales por escolaridad, etc., agregarán algún beneficio a los ya señalados, aunque sin olvido de la primacía del salario básico.

Los cambios de una semana a la otra

He aquí la cotización comparada (Banco de la Nación) de las distintas divisas extranjeras en la semana que acaba de finalizar y en la anterior:

	18-10-68	25-10-68
Alemania	8783,25	8804,25
Austria	1354,50	1356,25
Bélgica	695,25	695,25
Brasil	94,90	94,90
Canadá	326,25	326,35
Dinamarca	4662.—	4663,75
España	503,05	503,05
EE. UU.	350.—	350.—
Francia	7036,75	7036,75
Holanda	9607,50	9625.—
Inglaterra	836,30	836,85
Italia	56,14	56,19
México	2801,75	2801,75
Noruega	4900.—	4900.—
Portugal	1223,25	1221,50
Suecia	6765,50	6769.—
Suiza	8148.—	8148.—
Uruguay	140,15	140,15

Precios en baja para novillos

Como consecuencia de registrarse ofrecimientos que sin ser cuantitativamente muy importantes excedieron las necesidades inmediatas de compra del sector exportador y las empresas locales, la actividad semanal en el mercado de vacunos de Liniers transcurrió con tono de plaza tranquilo y las cotizaciones experimentaron descensos pronunciados. Se anotaron éstos desde el lunes, cuando sumaron los arribos más de 27.000 cabezas, y fueron más notorios al día siguiente no obstante disminuir mucho las entradas. El miércoles con 18.900 vacunos en ofertas se operó sin cambios fundamentales, los que sí se establecieron el jueves por disminuir las entradas a sólo 7.000 animales. Para asegurar las faenas inmediatas, los compradores pujaron con mayor liberalidad y se descontaron en parte las diferencias anteriores.

La situación apuntada rigió para el renglón novillos y las categorías livianas de consumo, cuyos valores máximos absolutos fueron: $ 76 en novillos livianos de consumo, $ 72 en los adquiridos por exportadores y $ 67 por overos negros; novillitos a $ 88, vaquillonas 85, y terneros 125 pesos. Por vacas conserva y toros hubo colocación corriente con algunas fluctuaciones, sin alterar un promedio conveniente o muy razonable.

Porcinos

En la sección correspondiente de Liniers, las ventas de la especie porcina se realizaron con definida tendencia bajista al concretar los envíos —moderados por cierto— volúmenes superiores a los requeridos por la demanda local y de la industria chacinadora. Los mejores resultados se lograron por remesas bien encarnadas de peso mediano y acreditada sanidad, notándose escaso interés por las muy livianas y delgadas como las excedidas en grasa.

De $ 145,20 logrado por capones el jueves 17 se pasó el martes a 138,80, para recuperarse en parte posteriormente las bajas ante arribos limitados. En chanchas, cotizadas aquel día hasta 125 pesos, se obtuvieron $125 como máximo el miércoles, llegándose a sólo 115 el lunes.

Ovinos

Resultaron excesivos los envíos de corderos al Mercado de Avellaneda durante la semana, razón por la cual se operó con plaza muy tranquila o floja y las cotizaciones marcaron apreciables descensos. Se excluyeron contados lotes sobresalientes livianos de muy buen cuero, por los que privó demanda más o menos sostenida. Las haciendas grandes —ovejas, capones y carneros— como los borregos fueron negociados con esta forma corriente por ser moderados los ofrecimientos.

Convocatorias y quiebras

Nuevo juicio

Ante el juzgado en lo Comercial del doctor Julio A. E. Quinterno, secretaría Sibileau, se tramitará la convocatoria de acreedores solicitada por Avelino Pérez, con venta de artículos y confecciones para caballeros, en Formosa 443. No acompañó el balance de sus operaciones.

Ante el juzgado en lo Comercial del doctor Leonardo J. Areal, secretaría Alberti, se tramitará la convocatoria de acreedores solicitada por Coraza SECPA, con empresa metalúrgica, dedicada actualmente a la venta de artículos para el hogar y fabricación de casas de madera, en Eugenio Ramírez 3229. Denunció un activo de pesos 14.539.500 y un pasivo de pesos 924.928.

Ante el juzgado en lo Comercial del Dr. Eduardo M. Guzmán, secretaría Piñero, se tramitará la convocatoria de acreedores solicitada por Laboratorios Cosmet SECPA, con fabricación de productos de cosmética, en Zapiola 2836|30. No acompañó el balance de sus operaciones.

Proveimientos

Se proveyeron las convocatorias de acreedores de los siguientes comerciantes:

Los 49 Auténticos S. A., con sastrería, en Bartolomé Mitre Nº 2271. Contador don Isaac Stern; junta el 12 de febrero de 1969. Juez Dr. Garriga; secretaría Jarazo Veiras.

Pintelmo S.R.L., con elaboración de barnices, pinturas y afines, en Hidalgo 286. Contador, D. Jorge Dino; junta, el 14 de febrero de 1969. Juez, doctor Alegria; secretaría, Silva.

El juez de Comercio Dr. Salvador M. Lozada, por la secretaría Fernández de la Puente, proveyó la convocatoria de acreedores de Fábrica Argentina de Caños de Acero e Industrias Electrometalúrgicas Mauricio Silbert S.A., con ramo metalúrgico, en Avda. Belgrano 1156. Contadora Srta. María del Pilar Rolandelli; junta el 17 de diciembre.

◇ Isaac Laham e Hijos S.R.L., con lencería en Avda. Corrientes 2425. Contador, D. Osvaldo A. Vago; junta, el 20 de febrero de 1969. Juez, doctor Bosch; secrètaría, Dell'Oro.

◇ Soldati, Pagano y Cía. S.R.L., con industria textil, en Alsina 886. Contador don Ramiro García Illanes; junta el 18 de marzo de 1969. Juez doctor Bosch; secretaría Dell'Oro.

◇ Sinor S. A., con industria plástica, en Ituzaingó 749. Contador don Ernesto Mahmud; junta el 27 de febrero de 1969. Juez Dr. Areal; secretaría Alberti.

Quiebras decretadas

Fueron decretadas las siguientes quiebras:

Lameco S. A., con laboratorio medicinal, en Manuela Pedraza Nº 3345. Contador don Simón Meilman; junta el 20 de diciembre. Juez Dr. Garriga; secretaría Muñiz.

Carlos Cambre, con industria papelera, en La Haya 3785. Contadora, Srta. Raquel Toba Oppel; junta, el 20 de febrero de 1969. Juez, Dr. Gaibisso; secretaría, Graham.

Frigorífico Montana S. A., con comercialización de hacienda, en Moreno 794. Contador don Antonio G. Solar; junta el 28 de febrero de 1969. Juez Dr. Galli Villafañe; secretaría Llantada.

◇ Alejandro Vera, con venta de artículos para el hogar, en Castillo 166. Contador don Miguel C. del R. de Lara; junta el 6 de diciembre. Juez doctor Labougle; secretaría Mirás.

◇ Minera Santiagueña S.A. con ramo minero, en Florida Nº 935, piso 2º. Contador don Floreal M. Carbone; junta el 19 de diciembre. Juez Dr. Gainza; secretaría Pinedo.

◇ Mauricio Tenenbaum, con marroquinería, en Panamá 925, Depto. A. Contador don Ernesto A. Amorós; junta el 20 de febrero de 1969. Juez Dr. Alegría; secretaría Vanasco.

◇ Luisa Meerson, con ventas de vidrio, en Serrano 456/58. Contador don David Goldestein; junta el 27 de febrero de 1969. Juez Dr. Bosch; secretaría Dell'Oro.

◇ Ma-;a SECPA, con confección de polleras y vestidos, en Marcos Paz 2524. Contador don Rogelio A. Camelli; junta el 10 de marzo de 1969. Juez Dr. Bosch; secretaría Bengolea.

◇ Rogelio Iglesias, con venta de prendas de vestir, en Rivadavia 6847. Contador, D. José F. Cervini; junta, el 26 de febrero de 1969. Juez, Dr. Gaibisso; secretaría, Graham.

◇ Athoc S.R.L., con venta de calzado, en Rawson 256. Contador, D. Alfonso M. Lago; junta, el 21 de febrero de 1969. Juez, Dr. Gaibisso; secretaría, Graham.

◇ José Simonosky, con confecciones, en Gurruchaga 440, piso 3º. Contador, D. José A. Ballotta; junta, el 24 de febrero de 1969. Juez, Dr. Gaibisso; secretaría, Graham.

◇ Garrote Night Club, club nocturno, en Avda. Santa Fe 3325. Contador, D. Antonio Mastropasqua; junta, el 28 de noviembre. Juez, Dr. Areal; secretaría, Finocchio.

◇ Pedro Ruzzier, con fabricación de flores artificiales, en Bartolomé Mitre 666. Contador, D. Rogelio A. Camelli; junta, el 6 de marzo de 1969. Juez, doctor Bosch; secretaría, Bengolea.

◇ Bonavena Sport S.C.A., con venta de artículos para caballeros, en Caseros 3065. Contador don Raúl Szwigman; junta el 27 de febrero de 1969. Juez Dr. Logorburu; secretaría Giménez Zapiola.

◇ Esteban Garó, con ramo textil, en Juan B. Justo 5096, piso 1o., C. Contador don Daniel Marín; junta el 27 de diciembre. Juez Dr. Quinterno; secretaría Sibileau.

◇ Domingo Leuzzi, papelera, con domicilio en Moreno 2263. Contador don Bernardo Reitman; junta el 3 de marzo de 1969. Juez Dr. Legorburu; secretaría Giménez Zapiola.

◇ Rina de Asman, con boutique en Corrientes 846, locales Orlinski; junta el 10 de diMoores; secretaría Oyuela.

◇ Juan José Bazzolo, con industria metalúrgica, en Nahuel Huapi 3360. Contador, D. Moisés Azar; junta, el 26 de diciembre. Juez, Dr. Guzmán; secretaría, Piñero.

◇ Clayton S.C.A., con confecciones, en Lavalle 980. Contador, D. Adolfo Litvak; junta, el 11 de diciembre. Juez, doctor Guzmán; secretaría, Mendoza Wilson.

◇ Irma Real de Zagaglia, con quioscos de venta de cigarrillos y lotería, en Uruguay 717. Contador, D. Osvaldo L. Pupi; junta, el 9 de diciembre. Juez, Dr. Areal; secretaría, Finocchio.

◇ Alejo Mario Beik, con venta de juguetes en Jujuy 1530. Contador, D. David Alperszte-j; junta, el 17 de diciembre. Juez, Dr. Gainza; secretaría, González.

◇ Ignacio Drezner, con almacén, en Bermúdez 561. Contador, D. Jorge M. Schejtman; junta, el 18 de diciembre. Juez, Dr. Gainza; secretaría, González.

Visita de un dirigente empresario

Para coordinar la expansión de nuevos servicios y la apertura de otras oficinas en el país, arribó desde Bogotá, Colombia, el Sr. James D. Scheinfeld, vicepresidente ejecutivo de Manpower Inc., Milwaukee, Estados Unidos. Llegó en compañía del doctor Pedro A. Dhers, presidente de Manpower Argentina SASE. Ambos dirigentes asistieron al seminario anual gerencial latinoamericano de la organización.

Viaja gente de negocios

Partió con destino a Italia el ingeniero Jorge R. Borella, director delegado de Industrias Pirelli SAIC.

◇ Partió con destino a Italia el ingeniero Jorge L. Borella, director delegado de Industrias Pirelli S.A.

◇ Viajaron a Nueva York los señores Horacio Luna y Davel R. Brodesky, socios gerentes de Apsa, Asesores Publicitarios.

◇ Con el propósito de intercambiar experiencias sobre las modernas técnicas de su especialidad, viajó a los Estados Unidos el Ing. Enrique P. Ellmann, titular del Estudio Ellmann, Consultores Empresarios en Ingeniería de Organización.

◇ Con destino a Chile partió el nuevo presidente de la Sociedad Interamericana de Prensa, Sr. Agustín Edwards.

◇ Para participar en la Exposición Internacional de Tapicería y Decoración de Milán partió con ese destino el señor Jorge Luis Minuto, presidente de la sociedad anónima que lleva su nombre.

◇ Para asistir al III Salón Internacional de la Alimentación, viajó por Air France a París el señor Abracha Benski, presidente de Cabsha S. A.

◇ Luego de cumplir una gira de negocios por los Estados Unidos y Europa, llegó el señor José Viqueira, gerente general de Tiendas Santa Rosa.

Pabellón argentino en la Feria Sial

La Unión Industrial Argentina asignó a las firmas Agencia Publicitaria Sudamericana S.A. y Public Relations International (PRI) los trabajos de construcción y coordinación del pabellón argentino en la Feria SIAL que habrá de realizarse próximamente en París.

Llegó un ejecutivo de Chrysler International

Llegó al país el señor Meryl D. Imus, asistente ejecutivo para operaciones latinoamericanas de Chrysler International. Durante su estada tomará contacto con representantes de Chrysler Fevre Argentina S.A., para tratar sobre las actividades actuales y futuras de esta empresa.

Promociones

La empresa Grant Advertising S. A. de Publicidad ha promovido al cargo de gerente de planeamiento de medios al señor Edgardo Mermet Ovalle y al de gerente administrativo al señor Luis F. Castellano.

Director de Atanor S.A.M.

Informó Atanor S. A. M. que ha designado al contador Juan Carlos Ureta en el cargo de director de administración de la empresa. El señor Ureta llega a esas importantes funciones luego de una destacada trayectoria dentro de la firma, en la cual ingresó en 1956.

Cámara Arbitral de la Bolsa de Cereales

(Sábado 26)

Precios de pizarra de mercaderías puestas sobre vagón.

Cosecha 1967/68, cada 100 kgs.

Trivo semiduro, base 80 kgs.:
(1) $ 1420.— 1430.— 1430.—
Trigo candeal y|o Tag., base 80 ks.:
(1) $ 1920.— 1980.— 1980.—
Trigo duro, base 80 kgs.:
(1) $ 1460.— 1470.— 1470.—
Cebada cervecera, base 65 kgs.:
(1) $ 950.— 950.— 950.—
Cebada forrajera, base 59 kgs. :
(1) $ 870.— 870.— 870.—
Avena amarilla, base 47 kgs.:
(1) $ 1020.— 1020.— 1010.—
Centeno, base 73 kgs.:
(1) $ 940.— 940.— 920.—

Cotización general Cosecha 1967/68

Sorgo granífero ..... (1) $ 1090.—
Maíz duro .... (1) ,, 1335.—
Maíz dentado ...... (1) ,, 1100.—

Embolsado - Cosecha 1967/68

Lino .... (1) $ 2900.—
Mijo .... (1) ,, 1030.—
Girasol .... (1) ,, 2700.—
Maní descascarado. (1) ,, 3660.—

Precios por mercaderías con entrega y recibo afuera: lino, maíz y girasol corresponde deducir de la cotización (1) "en destino" $ 23. Productos restantes, corresponde deducir $ 17 de la cotización (1) "en destino".

Descuentos por entrega a granel cada 100 kilogramos

Maní descascarado, $ 90; mijo, $ 100; lino, $ 115, y girasol, $ 125.

Bonificación por embolsado cada 100 kilogramos

Avena, $ 91; cebada, $ 83; centeno, $ 69; trigo, $ 65; maíz, $ 59, y sorgo, $ 64.

Mar del Plata

Trigo candeal, a $ 1820.—

Los cierres de fondos comunes de inversión

Se consignan a continuación los correspondientes a la semana que acaba de finalizar y a la precedente.

	18|10|68	25|10|68
Crecinco	66,50	65,60
Delval	93,77	92,44
Fima	70,01	69,18
Fondo Invers. Rioplatense	75,58	74,77
Fdo. Popular Argentino	59,17	59,22
Mil Once	36,59	36,26
Del exterior		
Cap. Growth Fund.	15,49	15,48
F. of. Funds	25,80	25,78
Dolar Fund	14,07	14,06
Fund of New York	13,44	13,34
Dreyfus	17,53	15,55
IIT Fund	—	10,02

Un desarrollo de tono desfavorable hubo en acciones

El desarrollo de la labor en la plaza bursátil durante la semana que recientemente ha finalizado arrojó un saldo que puede considerarse negativo, ya que la retracción puesta de manifiesto por el sector inversionista dio lugar a que la tónica predominante fuera de pesadez general y de flojedad para determinados valores privados.

Habrá que destacar que si bien por momentos pudo apreciarse la existencia de órdenes selectivas provenientes de la demanda, éstas no lograron modificar en forma alguna la tendencia imperante, y sólo parcialmente influyeron en los niveles de las cotizaciones de determinados papeles comerciales e industriales.

Con un clima muy semejante se desenvolvieron las cinco ruedas que comprendieron el período analizado, ya que la carencia de órdenes hizo que las transacciones se efectuaran con ritmo muy lento y escasa animación. Con respecto a los niveles de las cotizaciones, debe mencionarse que fluctuaron con altibajos de márgenes de poca importancia, pero con cierta tendencia bajista, que no logró acentuarse aún más debido a que el sector oferente no ejerció mayor presión.

El ambiente pesado anotado al cierre de las operaciones en el mercado de valores mobiliarios, así como el tono de desánimo denotado a través de las distintas jornadas, hacen suponer que la plaza continuará desenvolviéndose con similares condiciones en las próximas ruedas, salvo, claro está, que la afluencia esporádica de órdenes dirigidas a algunos sectores o rubros motiven una fugaz reacción.

Volúmenes negociados

Un incremento de más de 362 millones de pesos en el monto de las operaciones realizadas en títulos nacionales, en comparación con el total negociado en la semana anterior, permitió totalizar un volumen general considerablemente superior en el lapso que nos ocupa.

El total de los negocios en la semana que recién termina sumó $ 830.651.880, nominales, contra $ 448.813.784 del período anterior. De aquella cifra pesos 237.420.880 correspondieron a los papeles comerciales e industriales y $ 593.231.000 a los valores de renta fija, frente a $ 217.596.784 y $ 231.217.000 de la precedente.

El total de acciones que cambiaron de mano fue de 2.274.454 unidades, contra 2.070.909 de la anterior. De estos guarismos, respectivamente, se comercializaron a plazo 21.323 y 65.870 acciones.

El lunes en los 179 rubros diversos cotizados hubo 55 bajas y 30 alzas; el martes, 184 papeles, 52 mermas y 38 mejoras; el miércoles, 173 valores diversos, 43 declinaciones y 41 subas; el jueves, 168 sociedades diferentes, 44 bajas y 42 alzas, y el viernes, 162 títulos privados, 31 mejoras y 27 pérdidas.

Renta fija

Una tónica diferente notóse en las negociaciones de los títulos de renta fija que mostraron mayor actividad y animación, así como también un ambiente que puede considerarse de sostenido a firme.

Los valores que mayor incremento tuvieron en la semana fueron: Bonos Nacionales para Obras Públicas, 12%/68, cuyas series primera y segunda quedaron al cierre de la labor en $ 99,70 y $ 97,80, respectivamente, es decir, con mejoras de peso 1,10 y $ 0,80.

Los bonos del Empréstito 9 de Julio, 7%/62, en cambio, declinaron un punto y medio en comparación con el viernes 18, ya que se cotizaron esta semana a $ 278,50.

Ambas series de los Bonos de Y.P.F. registraron un alza de treinta puntos, para colocarse a $ 945, contra 915 anotado el viernes precedente.

SOC. ANON. Acciones preferidas	Cierre Ant.	Día 21	Día 22	Día 23	Día 24	Día 25	Máx. 1968	Min.
Acindar, 6½ %	35	—	—	35	—	—	35	25
Alpargatas, 7 %	58	—	—	55	—	—	59	53
A. de Teléf., 8 % c|p.	245	—	330	—	—	—	330	245
Arg. de Teléf., 7 %	320	320	—	—	330	—	334	235
Atma, 1a. pref., 6 %	32	—	—	35	—	—	35	30
Bco. Galicia, 13 %	101	—	—	101	101	101	101	101
Bco. Galicia, 15 %	104	104	104	104	104	104	118	103
Bco. Galicia, 6½ %	55	—	55	—	—	—	55	45
Benegas Hnos., 7 %	42	—	—	42	—	—	50	30
Com'sa, 6% c|p. (1)	150	—	—	—	—	150	150	43
Crist. Rigolleau, 6 %	40	—	—	40	—	—	42	33
Dalmine, Siderca, 8 %	145	145	145	150	150	—	150	120
Entrer. de Teléf., 7 %	220	—	—	225	—	—	255	180
Gráfex, 12 %	80	—	80	80	85	—	89	63
Hulytego, 6 % c|p.	55	55	55	—	—	—	85	44
Inta, especial	310	310	310	310	—	—	310	238
Lab. Alex, Esp., 5 %	29	30	29	30	30	—	39	24
Magn. y Co., 5 % (2)	33	—	33	—	—	—	35	31
Magn. y Co., 10% (3)	75	—	—	69	—	—	75	65
Met. Tandil, 8 %	50	—	—	—	—	50	50	41
M. R d|l Plata, 7 %	54	—	55	—	—	—	57	50
Permanente, 15 %	100	—	100	100	99	—	104	80
Peuser, priv., 6 %	25	—	25	—	25	—	32	25
Piccardo, 6½	70	—	—	—	—	70	71	65
S. Rosa, B, 6½ %	53	—	—	—	53	—	53	46
Siam, 7 % APT.	25	25	26	—	27	—	29	19
Transradio, 7 %	345	360	388	380	380	380	388	215

(1) Ex dividendo, 18 % en efectivo.
(2) Ex dividendo, 2,50 % en efectivo.
(3) Ex dividendo, 5 % en efectivo.

SOC. ANON. Acciones ordinarias	Cierre Ant.	Día 21	Día 22	Día 23	Día 24	Día 25	Máx. 1968	Min.
A. C. E. C.	50	—	55	—	58	60	68	25
Acindar	48,50	48,50	48	47	47,50	47,50	73,50	44,50
Aduriz	40	—	—	—	—	40	50	35
Afra	39	—	40	—	40	—	40	32
Agrest	86	84	84	83	—	—	112	80
Agrometal	42	42	—	—	—	—	54	42
Arando "A"	40	—	—	55	56	57	57	28
Arando	53	—	55	55	52	—	57	28
Arcamsa	44	44	45	45	45	44	61	43
Arg. de Teléfonos	335	—	325	—	—	—	325	245
Arg. del Sud	145	146	150	150	150	150	157	113
Armando, A. J.	85	84	84	85	86	84	114	75
Astarsa	46	47	47	47	48	50	57	38
Astra S. A.	206	202	199	200	197	198	248	187
Atanor	103	103	102	102	102	100	126	80
Atma	40	40	40	40	40	40	53	35
Azucarera Arg.	48	—	45	43	43	—	52	35
Bagley y Cía.	583	573	573	560	555	555	640	345
BANCOS:								
Del Interior	115	116	117	—	—	—	128	106
Francés	220	220	220	220	220	220	255	193
Galicia	320	320	320	320	315	315	330	260
Italia	640	645	650	650	640	645	781	550
Montserrat	140	120	—	—	—	—	140	100
Nuevo Italiano	390	380	382	386	390	395	413	205
Popular Argentino	205	205	200	202	202	204	210	126
Popular de Quilmes	84	89	89	—	—	—	105	71
Shaw	210	—	—	210	—	—	220	190
Supervielle	148	146	143	143	144	144	185	134
Benegas	61	—	61	62	70	72	102	61
Berlingieri	102	102	102	102	102	102	110	100
Bernardin	20	—	20	—	—	—	41	18
Bertagni	24	—	22	22	—	—	34	20
Bonafide	218	218	—	215	212	212	400	200
Borgward Arg.	150	145	150	155	—	155	155	105
Bromberg y Cía.	20	20	—	—	—	—	35	17
taoie teet et et eta	47	47	47	—	—	47	65	40
Buxton	64	64	64	—	—	65	83	62
C. A. F. I. C. I.	250	250	250	—	250	250	255	135
Campomar	40	40	43	—	43	—	76	36
Canale	270	—	265	262	262	—	328	103
Calderoni	40	—	—	10	—	—	10	10
Caputo	65	—	62	60	60	60	78	31
Casa América	50	—	—	—	—	50	65	48
Casa Arteta	95	—	93	—	—	—	125	90
Casa Muñoz	90	90	90	90	93	93	97	70
Casado	100	100	100	—	—	—	115	71
Celulosa Argentina	53	53	52.50	52.50	53	53	58	43
Cemac	125	—	—	—	135	135	135	80
Cerv. Bieckert	105	105	—	—	—	105	105	65
C. I. D. E. C.	116	117	117	117	117	116	148	115
Ciervo	90	90	90	90	92	92	99	85
Cincotta	24	—	—	23	23	—	31	11
Cindelmet	40	—	—	—	35	—	42	25
Cinzano y Cía.	166	—	—	166	—	—	235	160
Cipo	41	40	—	38	—	38	50	38
Córdoba del Tucumán	50	50	50	48	—	46	60	30
Colorín	67	—	—	—	65	65	71	44
Comp. Química	65	65	65	—	64	64	75	50
Comodoro Rivadavia	400	—	—	—	350	—	600	200
Corcemar	230	223	226	228	228	228	270	150
Cordonsed	80	81	85	90	89	88	90	43
Cor. Plastic	53	53	51	51	50	51	56	34
Cotécnica	39	—	—	39	—	—	57	39
Crist. de Cuyo	159	159	155	159	156	155	175	95
Crist. Rigolleau	115	115	115	115	—	115	165	110
Cristalux	90	90	90	88	86	86	135	70
Crush	112	113	110	108	102	100	145	92
Cualicron	65	64	62	63	64	64	120	62
Cuareta Volcán	100	100	100	100	100	100	140	88
Cura	45	41	—	41	—	—	60	44
Chague	30	—	32	32	—	—	35	27
Chozas	55	55	55	—	—	—	69	50
Dalmine	140	—	—	—	—	150	150	125
Daneri	75	75	73	73	73	72	102	72
De Angelis	77	—	68	65	—	—	80	65
De Lorenzi	350	—	—	—	370	370	410	265
Della Penna	47	47	47	—	—	47	65	40
Diez, Eugenio (1)	135	—	—	110	110	110	150	110
Di Paolo	38	38	38	37	—	—	55	29
Ditlevsen	30	31	31	—	31	31	36	25
Dockoil	35	—	35	33	35	35	52	33
Domec	140	140	140	—	—	140	150	95
Drog. Suizo Arg.	78	—	—	—	—	77	97	72
Echesortu y Casas	67	67	—	67	—	67	113	61
Editorial Codex	70	69	69	68	67	—	113	61
Editorial Losada	40	40	40	—	—	—	52	35
Electroclor	75	75	75	—	—	—	95	58
Electromac	85	—	85	85	—	85	85	85
El Globo	40	40	39	—	—	38	56	32.50
El Sauce	160	158	156	161	167	169	187	88
Estrada	62	62	61	62	63	63	66	45
Fábr. Alpargatas	136	135	133	134	134	134	177	134
Fabril Financiera	59	57,50	56	56,50	57	56	79	51
F.A.D.E.C.Y.P. (2)	45	—	—	—	45	—	45	30
Fava	118	120	—	—	122	—	125	86
Ferrum	172	173	—	175	—	175	210	145
Fibralana	67	—	—	—	—	68	85	66
Fiore, P. y Torrá	100	100	100	100	100	102	110	80
Fiplasto	117	115	112	110	109	109	130	97
Fiplasto "A"	115	119	—	—	—	—	128	145
Finanfor	95	—	95	95	—	95	105	95
Flaiban	21	—	—	—	—	21	32	19
Flamex-Talamoni	50	—	—	—	50	50	52	40
Fomalco	40	40	—	—	—	—	80	30
Frig. La Pampa	270	265	265	260	—	—	305	225
Fund Santini (3)	100	—	—	70	—	70	70	70
Galimberti	39	39	38	38	38	38	50	36
Galatte	15	15	—	—	—	—	20	15
Galileo	170	170	170	170	170	170	175	95
García Reguera	145	—	145	—	—	—	160	120
Gardini	25	—	25	—	—	—	35	25
Garov. y Zorraquín	34	40	40	40	40	40	52	32
Gema	45	44	43	—	40	40	68	40
Gral. de Fósforos	260	255	255	255	255	—	260	173
Geotécnica	90	90	90	—	—	—	125	90
Goffre y Carbone	83	82	83	83	84	85	100	72
Gotuzzo	185	—	—	—	—	200	200	185
Gráfex	60	62	—	60	60	60	69	52
Green Argentina	72	72	—	—	72	—	110	71
Griego, A.	106	106	106	106	107	107	142	98
Gurmendi	91	88	88	90	89,50	89	94	54
Hafen	44	44	44	44	45	44	70	44
Heredia	57	56	56	56	56	56	57	40
Hidalgo Solá	150	—	—	—	—	160	160	100
Hierromat	200	200	—	—	200	—	240	175
Hirschberg Import.	212	—	—	217	223	230	237	170
Hirschberg Tej.	52	—	52	—	—	—	65	20
Hulytego	78	82	—	—	82	82	105	77
IKA-Renault (*)	450	—	435	435	460	470	550	305
Iggam	101	101	101	98	99	99	122	80
Imar	100	—	—	100	—	100	100	60
Import. de Aceros	80	71	70	70	72	73	80	47
Imp. y Exp. Patag.	39	38,50	38	37	36,50	36,50	49	27
Indeco	200	—	200	200	200	—	200	140
Indo	47	47	—	—	—	—	75	47
Ind. Norte S. Fe	17	17	16	16	—	—	28	15
Indupa	100	100	100	100	100	100	139	100
Industr. Arg. Papel	30	—	—	—	30	—	56	30

SOC. ANON. Acciones ordinarias	Cierre Ant.	Día 14	Día 21	Día 22	Día 23	Día 24	Máx. 25	Min.
Industr. Caren	30	30	—	—	28	—	30	10
Industr. Grassi	46	46	47	51	50	48	60	40
Ind. Parag. Argent.	125	124	126	126	126	—	139	89
Ind. Paraguaya (*)	165	165	167	167	170	170	210	140
Ind. Pirelli	140	140	140	140	140	140	160	105
Ind. Rab.	75	75	—	—	—	—	80	60
Ingenio San Juan	40	—	30	—	—	—	48	30
Ingenio San Pablo	66	—	63	61	61	63	72	35
Ingenio Tabacal	104	102	102	102	101	101	135	98
Instit. Biológico Arg.	125	—	—	150	—	—	150	97
Inta	51	51	—	—	—	—	—	—
Introd. Buenos Aires	103	—	103	100	98	98	118	82
Ipako	72	72	—	72	71	72	108	72
Irsa	80	—	80	80	—	80	80	53
Italar	80	—	80	—	80	—	98	80
Italo Arg. d|Elec. (*)	2750	—	—	—	2700	—	2800	2300
Jabón Federal	52	51	52	52	52	53	71	47
Kasdorf	200	—	200	205	—	205	215	165
Koch	16	—	—	10	—	—	24	10
Laboratorios Anodia	52	52	—	54	—	—	58	40
La Cantábrica	40	39	39	39	39	39	58	38
La Edificadora	150	—	—	—	150	—	150	150
La Emilia	34	34	35	34	—	—	55	34
Lauda	80	75	—	75	—	—	115	73
Ledesma	72	10	69	69	69	69	82	63
Lombardi	74	72	—	70	70	—	83	50
Longvie	34	35	36	—	—	—	46	34
Lucini	41	—	—	—	35	—	43	28
Lutz Ferrando	110	—	109	109	108	107	115	75
Magnasco	134	131	133	132	132	130	160	107
Manuf. Forti	90	—	90	90	—	—	144	80
Manuf. Particular	108	108	108	110	110	110	155	105
Massuh	133	—	133	133	133	133	165	130
Matafuego Drago	108	108	108	108	108	108	171	108
Mellor Goodwin	203	—	203	203	203	—	230	150
Merc. Abasto	216	216	216	216	215	215	228	170
Merc. Ctral. de Frutos	300	290	—	—	—	—	300	275
Midland	115	126	126	126	126	125	131	100
Migra	77	78	77	79	—	—	79	31
Mol. Río de la Plata	207	201	202	203	204	203	230	167
Morixe	155	155	—	—	—	155	180	150
Necchi Argent.	140	—	—	140	—	142	142	108
Negra Rey Basadre	350	—	—	—	320	—	501	200
Neroli	105	105	—	—	—	—	105	105
Noel	71	66	65	60	62	—	97	60
Nougués	80	80	77	74	69	73	75	65
Odol	380	380	380	380	380	380	500	360
Opalin. Hurlingham	17	17	16	16,50	16,50	—	23	15
Orandi y Massera	70	—	68	65	66	66	93	60
Packard	73	—	—	—	73	—	80	40
Padilla	37	36	36	—	—	—	62	36
Papelera del Plata	62	62	62	61	60	—	70	48
Papelera Pedotti	22,50	—	22,50	—	—	22,50	28	20
Parodi	41	—	41	40	41	—	41	30
Patricios	35	35	33	33.50	33	—	42	28
Pérez Companc	143	140	140	141	143	144	177	115
Perkins	255	250	240	240	—	235	265	80
Petracca	163	—	—	—	—	163	163	105
Peuser	36	—	36	—	—	36	44	35
Pfaff Bromberg	35	—	—	—	—	35	38	18
Phila (4)	200	195	—	195	195	—	225	108
Piccardo	88	—	86	—	86	—	172	77
Plavinil	200	—	—	—	—	200	300	170
Polanar "B"	120	50	—	—	—	41	50	41
Polanar	41	—	—	—	—	41	53	41
Polledo	52	55	—	—	—	—	55	40
Prod. Mu-Mu	88	—	88	—	—	—	114	88
Protto Hnos.	35	33,50	33	33	33	33	36	21
Quelac	265	265	265	—	—	—	310	145
Química Estrella	118	—	118	120	118	118	163	105
Ragor	114	—	112	—	114	—	115	73
R. y Razetti	25	25	26	—	26	26	36	22
SADIC	19	—	22	—	—	—	30	15
Saint	50	49	48	47	46	47	74	46
SAIPE	36	35	33	34	35	—	40	25
Salvo	188	184	184	182	180	180	194	113
Salmann	32	32	—	—	—	—	32	25
Santa Rosa	233	231	225	233	230	229	268	170
Sasetru	40	37	38	40	40	39	54	37
Schcolnik	230	230	225	225	225	225	240	175
Schiavoni	47	45	—	—	43	—	50	40
Schuchard	118	118	—	—	—	118	161	105
Schuster	62	60	—	—	—	—	70	38
SEGUROS:								
Boston	280	—	300	—	—	—	330	280
Franco Argentino	260	—	—	260	—	—	260	230
Unión Gremial	335	350	—	—	350	—	350	240
Semaco	196	196	196	196	196	196	196	97
Serra	18	18	18	18	18	—	28	13
Siam	29	30	30,50	30,50	30	30	34	24
Siat	27	30	—	—	—	26	30,50	23
Sniafa	141	141	150	155	145	145	170	140
Sol, Expl. Petróleo	51	42	46	49	46	—	51	29
Stewart	130	135	140	—	—	—	150	130
Stocker	44	43	—	43	—	—	45	27
Suixtil	66	65	65	—	—	65	98	63
Sylvania	400	—	—	—	—	400	550	370
Talacasto	86	86	86	86	87	87	95	77
Tall. Coghlan	45	44	—	—	44	—	68	40
Tall. Rivadavia	43	43	—	45	45	45	47	40
Tamet (5)	65	64	—	57	60	—	89	57
Terrabusi	870	870	880	880	870	870	1270	690
T. Villavicencio A (6)	200	—	—	310	—	—	310	310
Termas Villavicencio	325	310	300	290	290	300	350	160
Textil Oeste	85	85	85	85	85	85	95	35
Textilyute	40	40	40	—	40	40	60	35
Tintorería Müller	94	—	—	94	—	—	115	88
Tolyca Catalano	25	25	25	—	—	—	36	25
Tornquist	105	105	105	105	—	105	110	88
Transradio Intern.	250	325	—	—	—	—	325	250
Trust Joy. Reloj.	220	—	—	—	—	230	230	170
Unifa	67	—	—	—	67	67	67	50
Vassalli	73	72	71	72	72	71	81	40
Ventaplast	16	—	15	—	—	—	24	15
Viplastic	140	—	140	—	—	—	150	140
Volmar	74	—	—	—	—	74	79	61
Wells	86	87	87	87	87	—	96	60
Zanelli	120	120	119	118	119	119	134	98

SOC. ANON. Acciones ordinarias	Cierre Ant.	Día 21	Día 15	Día 16	Día 17	Día 18	Máx. 1968	Mín.
Zucamor	169	168	169	168	167	167	177	115
Cotizaciones fuera de rueda (**)								
Carbonell	73	73	73	74,50	74,50	73	82	52
Palmas Chaco	17,50	17,50	—	—	18,50	18	23	15
Wecheco	13	13	—	—	—	14	19	6

(*) Mientras las demás acciones tienen un valor nominal de 100 pesos cada una, las de IKA-Renault e Italo Argentina de Electricidad son de $ 1000 y las de Industrial Paraguaya de $ 364.

(**) Sociedades en convocatoria de ecreedores o pérdida del 50 por ciento del capital (art. 26 de la Comisión de Valores).

(1) Ex dividendo, 22 % en acciones. (2) Ex dividendo, 10 % en acciones y ex revalúo contable, 3,71819 %. (3) Ex dividendo 7 % en efectivo. (4) Ex dividendo 14 % en efectivo. (5) Ex revalúo contable, 4,54545 % y ex capitalización de reserva, 5,45455 %. Ex dividendo, 20 % en efectivo.

Partió ayer Willy Brandt

(Cont. de la 1a. pág., 9a. col.)

blico— el ministro alemán, en compañía del embajador de su país. Fue recibido por el intendente municipal y en seguida se trasladó al palco oficial, donde tomaron ubicación junto a las otras autoridades. Luego de permanecer unos minutos en el mismo, el señor Brandt, el general Iricíbar y el señor Stiefvates descubrieron el monumento a Schmidl, en medio del aplauso de los circundantes, al tiempo que se oían voces de "¡Viva Alemania! ¡Viva Argentina!"

En el mármol estaba inscripta la siguiente leyenda: "El pueblo argentino a Alemania en Ulrico Schmidl. Straubing, Buenos Aires-1536. Primer geógrafo e historiador de la región del Río de la Plata". En la placa donada por la Municipalidad decía: "Ulrico Schmidl, primer cronista del Río de la Plata".

A continuación, la banda del Regimiento de Patricios ejecutó los himnos nacionales de ambos países, que fueron coreados por los presentes, y luego se escucharon dos cantares ofrecidos por el Coro Mixto Alemán.

Los discursos

Posteriormente, habló el presidente de la Comisión Popular de Homenaje a Ulrico Schmidl, señor Guillermo Garbarini Islas, quien dijo, entre otros conceptos, que "el pueblo argentino rinde así homenaje a su primer historiador, el que a través de su "crónica" hizo llegar a Europa las iniciales narraciones de la América remota y de sus desconocidos habitantes". Anunció luego que conforme con los deseos de Guillermo Schultz, quedará fundada "como continuación de este homenaje la Institución Ulrico Schmidl, de vinculación cultural argentino-germana".

Luego, el general Iricíbar hizo una amplia reseña de la actuación de Schmidl, quien fue "un digno representante bávaro" que "dejó, en su historia un poco ingenua pero real y vivida, el primer documento de historiografía, con todo el sabor y el colorido de su época. De tal historia —afirmó— pudo decir Mitre con acierto, en el prólogo a la versión española de Samuel Lafone Quevedo: "Es una Odisea, sin más poesía que la de los hechos descarnados, que empieza con el incendio de una Troya de paja, y termina como la del héroe griego, en el hogar paterno". Finalmente, y en representación del pueblo y gobierno argentino, expresó el "más vivo reconocimiento por la generosa donación de este monumento".

Por último, el señor Stiefvates agradeció a la comisión popular de homenaje a Ulrico Schmidl la invitación para asistir a la inauguración del monumento erigido en su memoria.

Agregó que era una gran distinción para Straubing esta donación, razón por la cual esta ciudad alemana "agradece muy especialmente a la gran Buenos Aires el no haber dejado caer en el olvido a Ulrico Schmidl, el primer alemán que pisó tierra argentina". Finalmente, el alcalde Straugbing manifestó que el busto descubierto tiene gran trascendencia, por cuanto se interpreta como "un símbolo de tradición, que ha de permitir aún más estrechar los grandes vínculos de amistad que unen a ambos países".

Finalizado los discursos, el señor Willy Brandt —en compañía del embajador germano en nuestro país— se retiró del parque Lezama, oportunidad en que volvieron a exteriorizarse las demostraciones de afecto por parte del público.

Agasajo al canciller argentino

En el Salón Dorado del Plaza Hotel el ministro de Relaciones Exteriores de la República Federal Alemana, Sr. Willy Brandt, ofreció un almuerzo a su colega argentino, doctor Nicanor Costa Méndez.

Antes de la comida, se sirvió en un salón contiguo un aperitivo, durante el cual el ilustre visitante conversó con los comensales y se prestó amablemente al diálogo con el cronista de LA NACION, destacando "las satisfacciones que le había proporcionado el viaje y su optimismo respecto a las relaciones, de toda índole, entre la Argentina y la República Federal Alemana".

Llegado el canciller argentino, el señor Brandt mantuvo con él prolongada conversación en un rincón de la amplia sala, en presencia del embajador alemán, Sr. Ernest Günther Mohr, mientras bebían una copa de jerez.

Luego se inició el almuerzo. En torno de la mesa en forma de herradura y adornada con ramos de claveles blancos y rojos, tomaron asiento los setenta y ocho comensales, entre los cuales se encontraban los miembros de la comitiva del huésped, altos funcionarios de nuestro gobierno, integrantes de la Embajada de la República Federal de Alemania y prominentes figuras de la colectividad de ese país.

El señor Brandt tenía a su izquierda a nuestro canciller y a la derecha a la señora de éste. En otros lugares se encontraban los secretarios de Estado, ingenieros Juan B. Loitegui, Armando S. Ressia y Rafael García-Mata; el intendente Municipal, general Manuel Iricíbar; el subsecretario de Relaciones Exteriores doctor Jorge A. Mazzinghi; el embajador alemán, y el embajador uruguayo, doctor Julio A. Lacarte Muró, todos ellos acompañados por sus esposas.

Durante el almuerzo, los invitados conversaron animadamente y a su término no se pronunciaron discursos.

En la Casa Rosada

Una visita de cortesía efectuó ayer por la tarde al presidente de la Nación el burgomaestre de la ciudad de Straubing (Alemania), señor Herman Stiefvater. Acompañaron al huésped el intendente municipal, general Manuel Iricíbar, y el general Gualterio Ahrens.

La partida

A las 16.55, el señor Brandt llegó a la plataforma civil del Aeroparque, acompañado por el doctor Costa Méndez, y el embajador de su país. Después de departir con el representante diplomático del gobierno uruguayo ante nuestro Gobierno, y las personalidades antes nombradas, en compañía del jefe del aeropuerto, vicecomodoro Luis Esparach; del titular de la base militar, vicecomodoro Manuel Ezcurra, y del canciller, se dirigió a la plataforma para embarcarse en el Avro 748 Ciudad de San Juan, matrícula LV-HHF, de Aerolíneas Argentinas.

A la salida, se despidió de los integrantes de la Brigada Azul, cuerpo al que dedicó palabras de elogio. Luego hizo lo propio con los funcionarios de su embajada y de la Cancillería argentina. La banda de la 1a. Brigada Aérea de Morón, al mando del teniente Osvaldo Larrumbe le rindió honores con la marcha "Viejos camaradas", obsequiada para ceremonias por el Ejército Alemán a la Argentina años atrás, que a su vez le obsequió con idéntico fin nuestra "Marcha de San Lorenzo". Después de la revista a las tropas del destacamento Aeroparque, el Sr. Brandt se despidió del canciller Costa Méndez del director nacional del Ceremonial, embajador Federico del Solar Dorrego, y demás cicunstantes.

Segundos después se introdujo en la máquina, que partió en seguida rumbo a Montevideo en cumplimiento del vuelo regular 244.

Habrá con Alemania mayor intercambio

(Cont. de la 1a. pág., 9a. col.)

"Ambos ministros estuvieron de acuerdo en la necesidad de fomentar y fortalecer la cooperación económica, cultural, técnico-científica y tecnológica entre ambos países y de incrementar el volumen del intercambio comercial.

"Desearon dejar expresa constancia de que se están ultimando las tratativas para concertar un convenio de Cooperación Científica y Desarrollo Tecnológico y que el mismo se firmará al más breve plazo posible. Dicho convenio abarcará todos los campos de la investigación científica, inclusive el aprovechamiento de la energía nuclear para fines pacíficos, y se referirá tanto a un intenso intercambio de informaciones como al intercambio de científicos y posibilidades de cooperación en proyectos comunes.

"Expresaron su profunda preocupación frente a los peligros engendrados por los focos de tirantez existentes en el mundo y manifestaron la confianza de sus gobiernos para que sean encontradas las vías destinadas a contribuir a la eliminación de los mismos, fortaleciéndose así la paz y la seguridad internacionales.

"Coincidieron en que el desarrollo de relaciones sinceras entre los estados, que aseguren la base de una paz duradera y una fructífera colaboración internacional, sólo es posible respetando los principios de la soberanía y de la independencia nacional, de la igualdad ante el derecho y reconociéndose el derecho de cada pueblo de decidir por sí solo su destino, sin ninguna intervención exterior.

"En especial el ministro de Relaciones Exteriores y Culto argentino reiteró el apoyo de su Gobierno al derecho del pueblo alemán de reunificarse como nación indivisible, destacando que su actual desmembramiento tiene particular importancia para la paz y la estabilidad del área.

"El ministro de Asuntos Exteriores alemán transmitió el agradecimiento de su Gobierno por el eficaz apoyo que el gobierno argentino ha prestado siempre a los esfuerzos alemanes para la superación de su partición, en paz y libertad, y obtuvo la seguridad de que la República Federal de Alemania podría seguir contando con dicho apoyo.

"El huésped alemán expuso la política de su Gobierno y aseguró que el mismo, a pesar de los sucesos en Checoslovaquia, continuará sus esfuerzos por la distensión entre Occidente y el Este, con el fin de desvirtuar los peligros de conflictos bélicos a través de un ordenamiento pacífico en el ámbito europeo.

"Al tratar el problema de la no proliferación de las armas nucleares, se convino en la necesidad de garantías de seguridad para los Estados no nucleares y que es imprescindible un desarme mundial o al menos la suspensión de la carrera de armamento nuclear con controles absolutos y eficaces.

"El ministro alemán agradeció al gobierno argentino el apoyo brindado a las propuestas presentadas recientemente en Ginebra con el objeto de obtener la prohibición general de la violencia. Se concordó, asimismo, en que no debe impedirse el aprovechamiento de la energía nuclear con fines pacíficos por las potencias no nucleares y que en este campo las potencias nucleares deben colaborar lealmente con las no nucleares.

"El ministro Brandt se extendió sobre las relaciones de Alemania con los países latinoamericanos y puso de relieve el constante incremento de la importancia de estos países en la política mundial. Unánimemente se comprobó el recíproco interés en que se intensifique el diálogo y ambos ministros coincidieron en que el viaje del ministro Brandt por la América latina constituye un sensible adelanto en este sentido.

"El ministro de Relaciones Exteriores expuso al huésped alemán los esfuerzos que la Argentina y los países que participan en el programa de la Cuenca del Plata realizan para lograr un acelerado desarrollo de la región promoviendo el estudio y realización de obras de infraestructura esencial para un efectivo proceso de integración. El ministro alemán aludió a una serie de proyectos fomentados por su Gobierno que revisten una gran importancia para la integración de la Cuenca del Río de la Plata, algunos de los cuales ya están en vías de ejecución, y expresó la mejor disposición alemana de colaborar dentro de lo posible en este vasto programa.

"El ministro alemán manifestó su comprensión por la preocupación que, según se le expuso, causa en la Argentina el retroceso de las exportaciones de carnes —especialmente vacuna— a la República Federal de Alemania, y se cambiaron impresiones sobre las nuevas reglamentaciones vigentes en la Comunidad Económica Europea para tales importaciones. En materia de relaciones económicas argentinas con el Mercado Común Europeo, el ministro Brandt aseguró que Alemania seguirá apoyando en la comunidad los justos intereses de la República Argentina.

"En lo que hace a las relaciones comerciales entre Alemania y la Argentina, ambos ministros estuvieron de acuerdo en que sus gobiernos deberán hacer los mayores esfuerzos para incrementarlas, en el entendimiento de que ello será provechoso para ambos países.

"Finalmente, ambos ministros expresaron la convicción de que su cordial encuentro ha contribuido a consolidar más aún las ya tradicionales relaciones amistosas que existen entre los dos países, basadas en ideales e intereses comunes y destacaron la utilidad de estos contactos que constituyen una valiosa contribución al mutuo conocimiento y comprensión.

"El ministro federal de Asuntos Exteriores reiteró al ministro Costa Méndez la invitación que le formulara en junio del corriente año para que visitara oficialmente la República Federal de Alemania. La invitación ya ha sido aceptada, debiendo su fecha ser fijada oportunamente."

Policía

(Cont. de la 1a. pág., 9a. col.)

brado el general de brigada Juan Carlos Uriburu.

Estas versiones no fueron confirmadas por vía oficial.

En la Fuerza Aérea

El comando en jefe de la Fuerza Aérea informó ayer que por decreto del Poder Ejecutivo nacional —a raíz de propuestas en tal sentido del comandante en jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Jorge Miguel Martínez Zuviría— se han efectuado importantes designaciones, que ya fueron anticipadas oportunamente. Se fijan, además, las fechas en que esas nuevas autoridades asumirán las respectivas funciones.

El brigadier mayor Carlos Alberto Rey, actual jefe del Estado Mayor General de la Fuerza Aérea, ha sido designado comandante de Operaciones Aéreas y será puesto en el cargo en el transcurso de una ceremonia que se realizará en la base de Morón el 6 del mes próximo a las 9.30.

El brigadier Ezequiel Alfredo Martínez, jefe del Estado Mayor del Comando de Operaciones Aéreas, fue nombrado jefe del Estado Mayor General de la Fuerza Aérea y será puesto en el cargo en el comando en jefe el 7 del mes próximo a las 10.

El brigadier Ricardo José Salas, actualmente jefe de Operaciones del Estado Mayor Conjunto, ocupará el cargo de comandante de Personal. El acto respectivo se realizará en el edificio de Juncal y Cerrito, el 7 del mes próximo a las 11.

Finalmente, el brigadier Jorge Soto Fernández, jefe del Estado Mayor del Comando de Material, fue designado titular de dicho comando. Será puesto en el cargo el 7 del mes próximo a las 12.

Todas las ceremonias mencionadas serán presididas por el comandante en jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Jorge Miguel Martínez Zuviría.

Aftosa

(Cont. de la 1a. pág., 6a. col.)

ción de la fiebre aftosa desde 1928 y tienen por base todo el conocimiento disponible sobre la epidemiología de la enfermedad.

"3. — Al mismo tiempo, el gobierno de Su Majestad ha aceptado un entendimiento alcanzado con la misión veterinaria argentina que visitará a este país en el mes de abril del año actual. Se convino que las autoridades argentinas serían provistas de información sobre los métodos empleados para investigar los orígenes de la fiebre aftosa en Gran Bretaña, y que se les daría amplia información y oportunidades para efectuar consultas sobre cualquier brote futuro en el que se viera involucrado un cargamento procedente de la Argentina".

La comisión Northumberland

Ayer por la mañana la misión visitó las instalaciones del frigorífico oficial número 1408 —SUBPGA—, que fue indicado por el informe del veterinario John Reid como responsable de la exportación de corderos portadores del virus que ocasionó la última epidemia de aftosa en el Reino Unido.

Posteriormente visitaron los laboratorios FMD de SELSA, el INTA y de la firma La Estrella, almorzando en este último.

Los integrantes de la comisión Northumberland recorrerán a las 6 de hoy el frigorífico Anglo, donde se les ofrecerá un desayuno a la inglesa, y a las 10 la planta de Frigoríficos Argentinos, en la cual serán agasajados con un almuerzo.

A las 16.30 celebrarán la última reunión oficial con el director general de Sanidad Animal, doctor Jorge Borsella; a las 18.30 se entrevistarán con miembros de los grupos CREA y de la Sociedad Rural Argentina, y a las 19.30 participarán en un cóctel que les brindarán las autoridades de la entidad mencionada en segundo término.

La delegación dejará nuestro país mañana, a las 9.25, en el vuelo SK 956, para proseguir su labor en Montevideo.

El anuncio en Londres

LONDRES, 22 (Reuter). — La Argentina, Brasil, Chile y el Uruguay han acordado mejorar las condiciones bajo las cuales sus carnes son exportadas a Gran Bretaña, anunció esta noche el Gobierno.

El ministro de Agricultura, Cledwyn Hughes, declaró ante el Parlamento que un equipo veterinario británico enviado a esos países sudamericanos recomendó la adopción de nuevas medidas de seguridad contra la fiebre aftosa, medidas que han sido aceptadas por las naciones comprendidas en el problema.

Gran Bretaña, por su parte, informará sobre cualquier brote futuro de aftosa y hará conocer a las autoridades de países sudamericanos si sus carnes están presuntamente atacadas por ese mal.

En ciertos medios agrícolas se expresó que el cambio más importante es un acuerdo concertado por los cuatro países según el cual la carne de animales a los que se les ha administrado una vacuna "mortal" puede ser exportada a Gran Bretaña. La vacuna debe ser de un tipo controlado por el servicio veterinario del gobierno de cada país. Es improbable que un animal debidamente vacunado se constituya en vehículo de cualquier cantidad de virus.

Ello mantendrá la veda a la entrada de carne de cordero, cuyas importaciones de todos los países donde la fiebre aftosa es endémica, Gran Bretaña ya prohibió. La Argentina iniciará en enero próximo una campaña de vacunación de ganado ovino.

Otro cambio es el de asegurar que los ganaderos de los países sudamericanos tendrán la obligación legal de notificar cualquier brote de fiebre aftosa y que, de confirmarse el mismo, los movimientos de ganado serán prohibidos durante por lo menos 60 días o hasta 30 días luego del descubrimiento del último caso.

El jefe de la misión veterinaria, Gwynn Beynon, director de los servicios veterinarios del Ministerio de Agricultura, declaró: "Si esas nuevas condiciones son respetadas, los riesgos provenientes de carnes importadas quedarán reducidos."

Ingreso rural

(Cont. de la 1a. pág., 6a. col.)

lidad de los precios, pero señala como aspectos negativos el deterioro de la producción agropecuaria, la falta de crecimiento de la demanda de artículos industriales, las dificultades en el comercio exterior y la inoperancia de los planes de racionalización del sector público.

Las retenciones

Entiende la Comisión Coordinadora que se ha agravado el proceso de descapitalización del campo y que el Gobierno carece de una adecuada información sobre el problema rural, como lo demuestran los yerros que cometen sus servicios de estadística y estimación. Exprésase que el tratamiento del comercio exterior argentino caracterizado por fuertes imposiciones y la determinación de los muchas veces arbitrarios precios índices, ubican al país entre las economías subdesarrolladas, por lo que juzga indispensable para promover el crecimiento nacional corregir las graves distorsiones del sistema impositivo vigente.

Considera la memoria que la evolución de la balanza de pagos en el primer semestre de este año indica que podemos encaminarnos a un futuro estrangulamiento del sector externo por una caída de las exportaciones tradicionales agravada por un previsible aumento de las importaciones, y reitera la opinión de la entidad en el sentido de que el sector rural debe gozar de un tipo de cambio ajustado a la realidad económica. Para demostrar sue los derechos que se aplican a las exportaciones deterioran los ingresos rurales, la memoria abunda en cifras y datos comparativos y al analizar los precios fijados para los cereales afirma que los valores de sostén tienen que garantizar al productor una compensación mínima, pero que además deben habilitarse las condiciones para que el mercado juegue por encima de ese precio sostén.

Precios y estabilidad

Con respecto a las carnes, refiérese al sistema de cambios múltiples puesto en práctica y expresa que a todas las exportaciones se les deben dar las mismas posibilidades para que prevalezcan las más eficientes. "La mayor participación de mano de obra en el producto exportado —dícese— es un fin loable, pero no debe impedir de ninguna manera otro alto interés nacional como es el de abastecer de divisas a la nación".

Tras ocuparse de la crisis por la que atraviesa la ganadería ovina, dice el documento que equivocadamente se pretende justificar los impuestos a las exportaciones con la necesidad de estabilizar los precios internos y defender el salario real de los trabajadores. "La estabilidad de los precios —agrega— no se puede lograr desconociendo los valores reales indicados por el mercado y necesarios para mantener el nivel de actividad en los sectores respectivos. Las causas generadoras del aumento del costo de vida se encuentran en el déficit fiscal, el aumento no proporcionado de los medios de pagos y la ineficiencia de múltiples sectores".

Finalmente, la memoria de la Comisión Coordinadora se ocupa de la crisis de la lechería, critica la exportación de productos lácteos y reclama una política coherente para el sector.

En el campo laboral

Hacia el "gran cambio"

Los últimos cartuchos

El secretario general de la CGT opositora, Raimundo Ongaro, desplegó en los pasados días una febril actividad viajera. En vano intentó extender la huelga petrolera de Ensenada a Mendoza, Comodoro Rivadavia y Santa Cruz. Fueron los últimos cartuchos de la estrategia de enfrentamiento con el Gobierno. Esa estrategia, de fracaso en fracaso conmocional, ha intentado dinamizar el núcleo de extremismos políticos, y su agente ejecutivo visible ha sido el dirigente nombrado. No para salvar "solidariamente" el ya insalvable contraste gremial de tal conflicto, sino para impedir que su rápida extinción combativa se sume al voluminoso haber de las inoperantes rebeldías de ese mando cegetista.

Hay ahora un notorio problema de subsistencia —en lo personal y en lo políticamente representativo— que amenaza con desmoronar definitivamente, en poco tiempo más, la estructura conductora de la central de Paseo Colón 731. No sólo por la serie de sanciones legales que podría motivar su pertinacia subversiva, sino por la próxima pérdida de "jerarquía dirigente", según lo preanuncian recientes órdenes reorganizadoras llegadas desde Madrid.

Según ellas, los planes de coordinación política —para aglutinar oposiciones y acrecentar la inquietud social— que tan desmedidamente ha desarrollado el secretario del gremio gráfico "han carecido de efectividad por exceso de personalismo operativo, apresurados pactos con núcleos de dudosa positividad colaboradora y, finalmente, por ser absorbida por activistas de extremismos de izquierda y derecha". La crítica más severa de tal balance calificador estaría concebida en estos términos, poco más o menos: "Ongaro, al hacer estrategia peronista con antiperonistas, ha roto bases de identificación con líderes obreros de la propia ideología. Aunque éstos, temporalmente, se ubiquen en aparentes indisciplinas ortodoxas".

Con la excusa de tal explicación "principista", el remoto control exiliado descarga —como ya es habitual en él— la culpa de los yerros en el que fuera, hasta ayer, su mandante de turno. Y se prepara a desplazarlo con un nuevo vuelco recomponedor. Para robustecer su fuerza partidaria y, con el uso y actualización de otras figuras de su gremialismo, abrir nuevos esquemas de negociación. Ya que los acontecimientos de los últimos meses han probado la imposibilidad inmediata de éxitos políticos por vía de enfrentamientos totales.

Para cambiar el elenco

Conforme con la novísima "orden" el sindicalismo peronista volvería a intentar la revitalización de la base de gravitación que significaba el funcionamiento del coordinado mando de las que se llamaron "62 Organizaciones". Para cimentarla con disciplinada cohesión se hará una "convocatoria consultiva" con todos los sindicalistas de extracción peronista. Esa convocatoria se dirigirá tanto a los que están enrolados en las CGT números 1 ó 2, como a los propios Taccone, Coria o Cavalli, comprometidos con participacionistas, e incluirá, por supuesto, a Vandor y a quienes, como él, adecuen la ortodoxia política a sus conveniencias particulares. "Lo fundamental —advierte el programa— es que todos ellos sindicalmente refirmen su identificación con la ideología peronista. Lo cual cambiará la inoperante y confusa imagen que ofrecen, ya como opositores, dialoguistas desatendidos o colaboracionistas sin total representatividad."

Disposiciones gubernamentales

La estrategia del cambiante mando peronista ofrecería, así, al Gobierno un puente de conciliación negociadora que, al par de eliminarle el problema del ongarismo cerradamente opositor, allanaría diferencias de supremacías entre sectores de Azopardo y el participacionismo. De allí a una "CGT única, representativa y constructivamente conciliadora", con el oficialismo, sólo habría un paso. Pero, por lo que los observadores pueden entrever, en la concepción gubernamental existe ya un terminante y concreto criterio para encarar la transformación de la estructura dirigente del gremialismo argentino.

Los objetivos perseguidos tenderían a imponer una renovación total de "profesionales" y "políticos" del obrerismo, y a restarles discrecionales medios de presión societaria, dentro y fuera de sus sindicatos.

El mecanismo —ya anticipado en anteriores comentarios informativos— se basaría en un vasto acrecentamiento de las afiliaciones obreras, teniendo presente que, sobre casi 10 millones de trabajadores existentes en el país, únicamente algo más de 2 millones están afiliados a los sindicatos de sus correspondientes ramos laborales. Ello probaría, además del descreimiento de la masa obrera acerca del poder y la utilidad de la agremiación, que los actuales dirigentes y sus sindicatos no son plenamente representativos. Y la incorporación masiva en los registros sindicales —siguiendo con la teoría que se asigna al plan gubernamental —no sólo anularía tal falla sino que, además, rompería las minoritarias combinaciones dirigentes que han eternizado en sus cargos a los actuales líderes.

El renovador operativo oficial desplegaría otra acción paralela no menos importante con la creación de un Fondo Nacional Sindical. Por él los millonarios ingresos que, en concepto de aportes para obras sociales manejan con personalismo criterio los consejos directivos obreros, pasarían a ser fiscalizados y prorrateados por el Ministerio de Bienestar Social, con la asesoría informativa de la Secretaría de Trabajo.

La idea sería concluir con las diferencias de posibilidades realizadoras, en lo social, que existen actualmente entre los sindicatos "ricos" y "pobres". El fondo común, equidistantemente distribuido con visión panorámica, los haría iguales para el progreso societario.

Pero el transformador mecanismo ofrece también una sutil adecuación ética y política. Poner fin al "uso y abuso" en la oscura cuestión del manejo dirigente de los fondos que pertenecen a la masa afiliada. Y con ello a una notoria "forma de poder" de ciertos profesionales del gremialismo.

El congreso de vitivinicultura clausuróse ayer

(Sábado 26)

MENDOZA (De un enviado especial). — Con el cierre de las deliberaciones de las comisiones de trabajo clausuróse el Primer Congreso Nacional Vitivinícola que reunió en esta ciudad a 324 delegados de las provincias productoras de vinos y uvas para considerar más de 150 trabajos sobre problemas de producción, elaboración y comercialización inherentes a esta industria.

Convínose en constituir un organismo permanente que fijará los lineamientos de una política definida en materia de vitivinicultura basada en un auténtico proceso de integración de la industria y los medios e instrumentos para su obtención. El proyecto de reformas a la ley de vinos gira en torno de la estructura del Instituto Nacional de Vitivinicultura, de las clasificaciones legales de los productos controlados por dicha norma. Resolvióse también recomendar la implantación en todo el país del vino reserva "tipo turista" para su expendio en los restaurantes a precios algo superiores a los comunes.

El acto de clausura se realizó en el Teatro Independencia de Mendoza y hablaron el presidente del congreso, doctor Alfredo Carlos Gabrielli; el presidente de ACIER, arquitecto Carlos Hardoy, y el ministro de Economía de la provincia, doctor Rodolfo Cavagnaro.

Las conclusiones

En primer término habló el doctor Gabrielli para señalar que a pesar de los alentadores resultados obtenidos "son numerosas todavía las dificultades que enfrenta la vitivinicultura", pero que debe admitirse "que era necesario establecer las bases que posibilitaron acometer la empresa y ese objetivo ha sido alcanzado". Se refirió después al trabajo de las comisiones y a los acuerdos alcanzados, destacando el valioso concurso del Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria y de la Facultad de Asuntos Agrarios de la Universidad de Cuyo en materia técnica.

Al referirse a las conclusiones aprobadas destacó la que se vincula con la certificación de vinos finos que debe ser voluntaria y a cargo de organismos privados; la constitución de un organismo para que fije los lineamientos de un auténtico proceso de la integración de la industria y su correspondiente instrumentación; el proyecto de reformas a la ley de vinos número 14.878 que trata sobre la estructura del Instituto Nacional de Vitivinicultura, clasificaciones legales de los productos controlados por la ley y al régimen de penas; recomendación para implantar en todo el país el vino reserva "tipo turista" y la creación de un ente de segundo grado a nivel nacional que agrupe a la familia vitivinícola en defensa de los intereses que le son comunes.

De ACIEL

Tras las palabras del señor Manuel Saiz, presidente del Centro de Bodegueros de Río Negro y Neuquén, habló el titular de ACIEL, arquitecto Hardoy. "Es una preocupación en estos momentos —dijo— la adecuación de las empresas que forman cada una de aquellas entidades empresarias al proceso económico que va desarrollándose en el país.

"Resulta evidente que una transformación está ocurriendo. Se está pasando de un proceso de inflación, que ha perdurado durante los últimos 25 años, a una estabilidad para la cual quizás no estamos preparados. Una generación entera de argentinos ha desarrollado sus actividades industriales y comerciales dominada por una inestabilidad de costos de la cual se quejaba y pedía y proponía soluciones, pero que la envolvía y ahogaba ineludiblemente. Para solucionar esos desvastadores efectos recurría normalmente al crédito o le cabía, en muchos casos, aumentar los precios."

Analizó los resultados adversos de esa política y expresó una necesidad de buscar soluciones que pueden radicar en la eliminación o racionalización de rubros superfluos o también en la complementación o integración de los esfuerzos. "Hemos de ver —dijo— que muchas de nuestras empresas, técnicamente hablando, no son tales, que no resistirían por mucho tiempo la competencia creciente del mercado interno y mucho menos la posibilidad de concurrir a los mercados mundiales, donde la tecnología y la organización creciente nos han dejado desgraciadamente muy atrás."

Concluyó diciendo que "el Primer Congreso Nacional Vitivinícola es una cabal expresión de ese sentido de participación, que es considerado necesario. Las recomendaciones aprobadas indican claramente el afán constructivo de quienes participan, y lo más destacable de todo ello es que surgen de una actividad extremadamente compleja por la adversidad de sectores que intervienen y por la gravitación que la industria del vino tiene directamente para una vasta región del país e indirectamente para el país entero".

Cerró la serie de discursos el ministro de Economía mendocino, doctor Cavagnaro.

Fue clausurada la Fiesta del Girasol en Carlos Casares

CARLOS CASARES. — El gobernador de la Provincia, general Francisco A. Imaz, que llevó la representación del primer mandatario de la Nación, presidió ayer las ceremonias de clausura de la IV Fiesta Nacional del Girasol, realizadas en esta localidad. Viajó por vía aérea en compañía del ministro de Gobierno, doctor Raúl F. Navas y, al arribo en el aeroclub, los aguardaban los ministros de Bienestar Social y Asuntos agrarios, doctores Jorge Darío Pittaluga y Omar Emilio Blasco; el intendente municipal, señor Pedro Camorati, el presidente de la Fiesta Nacional del Girasol, señor Manuel Oscar Idiarte; el intendente municipal del departamento de Vera, provincia de Santa Fe, comandante principal de Gendarmería Adolfo Zavala, en representación del gobernador de aquel estado; representantes de la Junta Nacional de Granos y otras altas autoridades.

Luego de la recorrida las autoridades se ubicaron frente al palco de la Municipalidad, donde el párroco José Prieto ofició una misa de campaña con la participación del coro de la basílica del Socorro. Después de la ejecución del Himno Nacional por la banda del Regimiento de Patricios, pronunció un discurso de bienvenida el señor Idiarte, quien señaló el esfuerzo del hombre de campo, que con su denuedo y sacrificio —dijo— había logrado convertir al girasol en una importantísima fuente de recursos y divisas.

Del ministro Blasco

A continuación habló el ministro de Asuntos Agrarios, doctor Blasco, quien expresó que la importancia del girasol en nuestro país se traduce en el monto de su comercialización anual, que supera los diez mil millones de pesos y en la circunstancia de ser la planta utilizada para la elaboración de aceites de consumo humano.

Del general Imaz

El general Imaz expresó que el pueblo casarense no es espectador sino actor de un movimiento nacional que tiene como objetivo la recuperación del país, y se constituye en un ejemplo para la provincia. Luego de referirse a los objetivos de la Revolución Argentina, en el sentido de cambiar, transformar, integrar y modernizar el país, significó que el pueblo de Carlos Casares había comprendido estos objetivos, por lo que podía decir que la comunidad ha recobrado la fe y la confianza en sus gobernantes. Este éxito lo atribuyó al intendente y a su equipo de colaboradores, a quienes felicitó públicamente por la encomiable tarea.

Jornadas perdidas por conflictos de carácter laboral

(Sábado 26)

La Secretaría de Trabajo, por medio de la Dirección Nacional de Recursos Humanos, produjo una reseña estadística comparativa de jornadas perdidas en la Capital Federal como consecuencia de conflictos laborales durante los primeros nueve meses de los años 1965, 1966, 1967 y 1968.

En 1965 se perdieron 974.419 jornadas; en 1966, 1.616.671; en 1967, 242.489 y en 1968, 19.213. La discriminación por actividad económica —en el mismo orden— es la siguiente: Indusnaje y comunicaciones, 262.877; 429.570; 78.366 y 17.943, respectivamente; Transporte, almacenaje y comunicaciones, 262.q77; 192.194; 13.493 y 1180; Construcción, 0; 440.000; 150.000 y 0; Electricidad, gas, agua y servicios sanitarios, 5180; 0; 484 y 0; Comercio, 29.410, 64.667, 146 y 0; Servicios, 379.795; 548.441; 0 y 90.

Cabe señalar que en la variación porcentual de los nueve primeros meses del año actual respecto de igual período de 1967, se registra una disminución del 92,1 de jornadas perdidas y que la comparación con similar lapso de 1966 establece una reducción de jornadas perdidas del 98,8 %.

En 46 y 56 pesos se fijó el precio máximo del pan

(Martes 22)

Hasta el 31 de diciembre próximo fueron fijados por el Poder Ejecutivo los precios máximos de venta al público para el pan francés en la Capital Federal, que en las últimas semanas en algunos lugares llegó a venderse hasta por encima de 70 pesos. El tipo rondín, de 4 a 5 piezas por kilogramo, se mantiene en 46 pesos y al de 6 a 15 unidades por kilogramo se le aplica ahora un valor máximo de venta, de 56 pesos. Los comerciantes —señala el decreto respectivo—, deberán disponer de existencias de pan según aquellas especificaciones. De no ser así, el expendio del producto de igual o superior calidad al aludido se hará al precio máximo establecido. El incumplimiento de lo dispuesto dará lugar a la aplicación de sanciones y los fabricantes deberán reconocer para la etapa de reventa un margen razonable que les permita su expendio al público a los precios establecidos.

Sin justificación

En los considerandos del decreto —que lleva el No. 6678—, se señala que no existen razones que justifiquen, en la magnitud de lo ocurrido, el alza generalizada en los precios de venta de pan francés al público. Se expresa, además, que es necesario adecuar los precios de venta al público de ese artículo a niveles razonables, por lo que se recurre a un tratamiento de excepción dentro de la política trazada en materia de precios.

La medida

El decreto establece: "Art. 1o. — Fíjanse hasta el 31 de diciembre próximo para la Capital Federal los siguientes precios máximos de venta al público: Pan francés, tipo rondín, de 4 a 5 piezas por kilogramo, a razón de 46 pesos el kilogramo. Pan francés, de 6 a 15 piezas por kilogramo, a razón de 56 pesos el kilogramo.

"Art. 2o.— Los precios máximos establecidos en el apartado anterior se entienden por el producto elaborado con harina «000», sin envase o envoltorio, en mostrador y al contado. El producto deberá ser pesado en todos los casos ante la vista del público y cuando las piezas no alcancen exactamente la cantidad en kilogramos solicitada por el comprador, ésta se completará con piezas de menor tamaño.

"Art. 3o.— Las fábricas que habitualmente proveen a los despachos de pan deberán reconocer para la etapa de reventa un margen razonable que les permita su expendio al público a los precios máximos fijados.

"Art. 4o.— Los comerciantes que vendan pan al público deberán disponer de existencias de pan del tipo y clase descripto en el artículo 1o. Cuando no dispongan de esa existencia deberán expender al precio máximo fijado, pan de igual o superior calidad, que no podrá tener menor número de piezas por kilogramo que el mencionado en este decreto.

"Art. 5o.— Los comerciantes comprendidos en el presente decreto deberán colocar a la vista de los compradores, en caracteres notables, carteles indicadores de los precios máximos establecidos.

"Art. 6o.— El incumplimiento de lo dispuesto en el presente decreto, así como cualquier hecho que concurra a desvirtuar sus propósitos, dará lugar a la aplicación de las sanciones previstas por la ley 17.724.

"Art. 7o.— El presente decreto entrará en vigor al día siguiente de su publicación en el Boletín Oficial".

Utilidades en carnes

El Poder Ejecutivo prorrogó hasta el 31 de marzo de 1969 la vigencia del decreto Nº 9566/67, que estableció normas para la venta de carne vacuna en la Capital Federal y en los partidos de Almirante Brown, Avellaneda, Berazategui, Esteban Echeverría, Florencio Varela, General San Martín, General Sarmiento, Lanús, Lomas de Zamora, La Matanza, Merlo, Moreno, Morón, Quilmes, San Fernando, San Isidro, Tigre, Tres de Febrero y Vicente López.

Fijó para los establecimientos faenadores, matarifes y matarifes-abastecedores un margen de utilidad bruta que no podrá exceder de hasta 4 pesos por kilogramo de carne limpia entregada en planta de faena al comprador, y de hasta 8,50 pesos cuando la entregue en el local del carnicero minorista.

Los abastecedores en sus ventas al minorista no podrán adicionar sobre el precio de compra al matarife o remate un margen de utilidad bruta superior a 4,50 pesos por kilogramo de carne limpia entregada en el local del comprador, excluído el derecho de introducción fijado por cada municipio.

El margen de utilidad bruta del carnicero minorista será del 20% superior al precio establecido en factura por el proveedor mayorista. En caso de que para una misma clasificación se hayan abonado valores diferentes se tomará como precio mayorista el promedio de esos valores.

Los comerciantes deberán colocar a la vista de los compradores, con caracteres notables y legibles, carteles indicadores de la lista de precios de venta de todos los cortes que comercialicen, por cada una de las clasificaciones que operen, y, además, el precio mayorista promedio por kilogramo que corresponda.

Las infracciones a este régimen de comercialización de carnes, así como cualquier hecho u omisión que concurra a desvirtuar sus propósitos, serán sancionados conforme a las prescripciones de la ley Nº 17.724.

Estas disposiciones regirán a partir de su publicación en el Boletín Oficial.

Cabe señalar que el decreto Nº 9566/67 fue prorrogado en dos oportunidades anteriores, la última de las cuales tuvo vigencia hasta el 12 del mes actual.

YPF

(Cont. de la 1a. pág., 8a. col.)

de la presente, a dejar sin efecto las medidas de acción directa dispuestas para los días 28, 29 y 30 de octubre, bajo apercibimiento de aplicar las sanciones que prevén las normas legales vigentes".

Sin variantes en la planta

LA PLATA — No hubo alternativas de importancia en el panorama general de la huelga de la destilería del puerto local.

La planta se mantuvo inactiva como consecuencia del desperfecto ocurrido anteayer a la madrugada en la "usina" productora de electricidad, y ayer, para procurar ponerla nuevamente en funcionamiento, se trajeron grupos electrógenos de emergencia que probablemente hoy comiencen a funcionar.

Por otra parte, en relación con un procedimiento policial efectuado en el local del Sindicato Soyemep, de esta ciudad, donde se estableció la prohibición de facilitar la sede para reuniones de los obreros de la destilería en conflicto, ayer fue presentado un recurso de amparo ante el juez en lo penal doctor Rómulo Dalmaroni.

En un comunicado del Comité Zonal de Huelga de la Destilería, Taller Naval y Flota solicitase a la CGT de Azopardo "la pública separación de Adolfo Cavalli".

Advertencia policial

LA PLATA. — Vinculada con la huelga que mantienen los obreros de la destilería local de YPF, anteanoche se produjo una actuación policial en la sede de la CGT regional que responde a la orientación de la central obrera de Paseo Colón.

En el local de la calle 5 número 375 una dotación de aproximadamente diez policías, al mando del titular de la comisaría segunda de esta capital, exigió a los allí presentes, alrededor de unas veinte personas, que se abstuvieran de efectuar o facilitar el local para reuniones con intervención o presencia de obreros petroleros en conflicto. En esas circunstancias no se produjeron detenciones. Consultadas posteriormente las autoridades policiales de la sección interviniente manifestaron que en ningún momento efectuaron un allanamiento y solamente reiteraron la prevención de que no debía facilitarse el local a los fines de asambleas de los obreros agrupados en los gremios en huelga. Agregaron que en el momento del procedimiento no se advirtió la presencia de trabajadores del SUPE y que en ningún momento se intentó interferir con la reunión plenaria de los sindicatos de la zona dispuesta para la fecha.

En Plaza Huincul

NEUQUEN. — A pesar del absoluto hermetismo que guardan los dirigentes del Sindicato Unido Petrolero del Estado, sección Plaza Huincul, ha trascendido que sería inminente la realización en esa zona de un paro de adhesión a los petroleros de Ensenada.

El Chocón

(Cont. de la 1a pág., 6a. col.)

ducción de energía eléctrica y su envío a los centros de consumo. Somos optimistas en el sentido de que los trabajos finalizarán dentro de los plazos previstos".

Señaló que ya se han iniciado algunos trabajos previos, tales como la construcción de los obradores, de grupos de vivienda, de una central eléctrica de 2.000 kw., y se trabaja en el tendido de una línea de alta tensión entre la central Alto Valle, de Agua y Energía Eléctrica, y el lugar del emplazamiento, así como la construcción de un puente metálico que unirá ambas márgenes del río Limay.

EN BUENOS AIRES
ITALIA HOTEL ROMANELLI
Unico con garaje propio, 130 habitaciones con baño. Teléfono - Televisión
Bar Americano
Restaurante a la carta
AIRE ACONDICIONADO
Servicio de Telex 012-1967
Reconquista 647
Tel. 32-6361/69

LA NACION

Buenos Aires, lunes 28 de octubre de 1968

Por tiro libre de Cabrera cabeceó Angel Rojas —fuera de fotografía— y la pelota llegó a la red por el ángulo izquierdo de Gatti

Alegró la Boca el sabor de un gran triunfo

Ambito por demás propicio

El primer tiro al arco fue de River, ya que, ante el centro de Cubilla, previo un rechazo rival, Mas remató fuerte y la pelota salió.

A los 7 minutos, el árbitro Coerezza amonestó a Rogel por un foul frente a Ermindo Onega. Era el segundo que cometía el zaguero. Cinco después se puso de manifiesto lo inútil que resulta la individualidad cuando priva sobre el juego colectivo. Pianetti habilitó a Rojas, quien avanzó hacia la zona penal adversaria; allí, de no ser por su tendencia a una "jugadita más", se encontró Novello, libre de marca y frente a Gatti. La pelota no le llegó porque el egoísmo de su compañero pudo más, y Guzmán salvó la situación.

River se hizo ver mediante una entrada profunda de Daniel Onega, al que obstaculizó Meléndez y despojó en momento realmente difícil para Roma. Hacia el primer cuarto de hora hubo presión de Boca y la defensa rival cedió dos corners, sin consecuencia, hasta que a los 24, un foul de López a Rojas, cerca de la línea penal, fue sancionado como tiro indirecto, que no reportó ventajas. Una seria falla de Rogel —33 minutos— sirvió para que se fuera Daniel Onega, pero Roma, con gran serenidad, salvó el inminente riesgo tapando al delantero, lo que completó Rogel. En la réplica boquense, Pianetti amagó irse hacia la izquierda y remató; violento, su shot pasó muy cerca de un poste. A los 42, Pianetti avanzó por la izquierda y Guzmán lo hizo víctima de un fuerte golpe en la cabeza, por lo que el delantero debió ser retirado a un costado. Tomó el tiro libre Cabrera y **Rojas** —ya 43 minutos—, sin marca, mediante un cabezazo a un rincón, venció a Gatti.

Segundo tiempo

Entró Rodríguez para reemplazar a Ermindo Onega. También comenzó una pertinaz lluvia, que provocó los lógicos resbalones. Boca no efectuó cambios, continuando Marzolini en el mismo puesto, ya que pareció cansado al terminar la etapa anterior.

Boca creó un problema difícil cuando avanzó Cabrera y, tras eludir a dos defensores, remató en situación propicia, más un rebote en Matosas —ahora capitán por la salida de Onega— salvó a River. A los 14 minutos estuvo a punto de ceder nuevamente la valla de Gatti, pues por un rebote, Rojas avanzó resueltamente y tiró por elevación al quedar libre la valla por la salida de Gatti; cuando iba a entrar, el balón fue alejado por Guzmán, que cayó dentro de su arco por el esfuerzo.

A los 22 minutos Boca aumentó. En paredes sucesivas, Rojas y **Pianetti** dejaron atrás a los defensores, y la pelota en profundidad fue muy bien aprovechada por aquél, que remató bajo ante la salida de Gatti y obtuvo el gol, tras dar en la parte baja del poste. Tornó Roma a salvar a Boca frente a un violento disparo de Daniel Onega. Boca, que jugó muy bien los contraataques, aprovechó otro —35 minutos— y consiguió su tercer tanto. Fue una gran jugada de Rojas, que eludió con amagos a dos rivales y pasó al medio a **Pianetti**, éste en posición adelantada; el linesman no sancionó y venció la valla, libre por la salida de Gatti para tapar.

A los 39 minutos, por reiterados fouls, Cabrera resultó expulsado, y cinco después, entró resuelto Rodríguez y Roma le cometió foul dentro de la zona penal. Tiró el shot **Mas** y River pudo descontar así la diferencia.

Scores y taquillas

Los resultados y recaudaciones de los matches de la octava fecha del campeonato Nacional y de la octava fecha del torneo Promocional de primera, organizados por la Asociación del Fútbol Argentino, jugados ayer, fueron los siguientes:

Nacional

Boca Juniors	3 v. River Plate ... 1	$	7.850.700
Indep. Mendoza ..	1 v. Racing 4	„	4.172.100
S. Martín T'mán .	0 v. San Lorenzo .. 0	„	3.323.500
(Jugado el viernes)			
Vélez Sarsfield ...	3 v. Estudiantes 0	„	2.762.600
Colón	0 v. Rosario Central 2	„	1.360.220
Huracán	4 v. Belgrano (Cba.) 4	„	552.240
Independiente	8 v. Huracán (B.B.) 0	„	64.640
(Jugado el viernes)			

En los siete partidos se recaudaron ..... $ 20.086.000

Cotejo para hoy

Lanús v. Los Andes, en Banfield, a las 20.40. Televisará Canal 7.

Promocional

Argentinos Jrs. ...	0 v. N. Old Boys .. 0	$	189.020
San Martín (S. J.)	4 v. S. Lor'zo (M.P.) 1	„	396.000
Huracán (Ctes.) ..	0 v. C. C'doba (S.E.) 0	„	257.000
Chacarita Jrs.	1 v. Banfield 1	„	163.360

Recaudación de los cuatro encuentros .. $ 1.005.380

Otras actividades

Automovilismo

SAN RAFAEL. — Jorge Ternengo retornó al triunfo. Y lo hizo al comando de una máquina de Mecánica Argentina (Fórmula 1), en la que fue reunión inaugural del autódromo San Rafael. El programa ofreció interesantes alternativas y dio cima a un ponderable esfuerzo de la Asociación Sanrafaelina de Automovilismo, que proyectó e hizo realidad con el esfuerzo solidario de muchos un flamante escenario.

Se corrieron dos series sobre 15 vueltas al circuito de 2792,48 metros y una final que, prevista a 30 vueltas, se redujo a 20.

Las series las ganaron Eduardo Copello y Jorge Ternengo, en 23m.1s.7/10 y 23m.18s., respectivamente. El promedio de Copello fue de 109kph.136 y el de Ternengo, de 107kph.805. La victoria de Copello, como la de Ternengo, en la serie, resultaron amplias merced a una convincente superioridad en el manejo y el medio mecánico. Ambos tripularon máquinas con motor Tornado. Escoltas de la primera serie fueron Héctor Sanmartino, Omar Almeyda, Orlando Sotro, Oscar Ottonieri y Horacio Schmidt. A Ternengo le siguieron en la segunda serie Rolando Sotro, Víctor Hugo Plá, Juan Carlos Salatino, Domingo Di Santo y Vicente Cipollatti.

Veinte pilotos se alistaron para la prueba final. El hombre de Rafaela, Jorge Ternengo, se ubicó al comando de las posiciones desde el primer giro. Resistió con firmeza los arrestos, primero de Rolando Sotro y, después, de Eduardo Copello. Este, que llegó a estar a un par de metros de Ternengo, tuvo dos salidas de pista que lo relegaron. Finalmente, en el undécimo circuito, una piedra dañó los frenos de la máquina de Copello y el campeón de TC quedó definitivamente fuera de carrera.

El avance de Nasif Estéfano, que alcanzó el tercer lugar, no inquietó a Rolando Sotro y menos aún a Jorge Ternengo, que ya en la segunda mitad de la carrera atenuó su ritmo y logró de esta manera una victoria amplia.

El record para el circuito lo fijó Copello en la cuarta vuelta de la primera serie, con 1m.28s.4/10, con un promedio de 113kph.720.

El escenario sanrafaelino, de trazado exigente y muy interesante, no estuvo en las mejores condiciones. El apremio de tiempo impidió a sus realizadores dar al pavimento la consistencia indispensable. Un solo riego de asfalto resultó poco para las exigencias a que se vería sometido. A esto se añadió una lluvia intermitente, que abarcó desde el jueves hasta ayer mismo y que entorpeció bastante las tareas de preparación y de conservación.

Lo cierto es que San Rafael estructuró las bases reales para un hermoso escenario. Y que Jorge Ternengo ha inscripto su nombre como primer vencedor en el circuito del sur mendocino.

Clasificación final

La clasificación final de la prueba sobre 20 vueltas, con un recorrido total de 55km.849, fue la siguiente:

1o., Jorge Ternengo (Tornado), 32m.20s.2|10 (20 vueltas); 2o., Rolando Sotro (Sotro-Ford), 32m.35s.3|10; 3o., Nasif Estéfano (Crespi-Tornado), 33m.52s.; 4o., Domingo Di Santo (Chevrolet-4IA), 34m.4s.4|10; 5o., Juan Carlos Salatino (Albizu-Valiant), 32m.38s.8|10 (19 vueltas); 6o., Orlando Sotro (Sotro-Ford), 33m.36s.9|10; 7o., Héctor Sanmartino (Requejo-Chevrolet), 33m.52s.2|10; 8o., José Soifer (Crespi-Peugeot), 31m.57s.1|10 (18 vueltas); 9o., Oscar Ottonieri (Chevrolet 230), 33m.3s.6|10; 10o., Horacio Schmidt (Ford), 33m.28s.6|10; 11o., Juan Toneatto (Chevrolet), 34m.10s.2|10; 12o., Omar Cubertino (Tornado), 32m.49s.2|10 (17 vueltas); 13o., Ricardo Cañaz (Cañaz-Falcon), 32m.20s.1|10; 14o., Francisco Peral (Chevrolet), 34m.10s.4|10; 15o., Orlando Moricci (Chevrolet), 33m.8s.5|10 (15 vueltas); 16o., Atilio Gaggero (Rafaela-Peugeot), 29m.13s.8|10 (13 vueltas). El promedio del ganador fue de 103kph.627.

Equitación

Como continuación del intenso programa de actividades hípicas en el Comando del Cuerpo de Ejército I, en Palermo, se efectuó un concurso de saltos a la americana, en el que se impuso el mayor Antonio Arrechea, con Monarca, en 38s.; segundo fue el capitán Carlos López, con Guajiro, en 40s., y tercero se clasificó el coronel Carlos Arturo Vellegal, con Morgan, en 43s.

Después de la prueba, entregó los premios el coronel Osvaldo Jorge Godoy.

Boxeo

Mal final para un espectáculo que tuvo muchos matices brillantes. En uno de los mejores combates de los últimos tiempos, el invicto Horacio Saldaño retuvo esa condición al vencer por decisión dividida a Adán Gómez, en un fallo que fue muy resistido por los espectadores, con la consecuente y ya habitual lluvia de monedas arrojadas peligrosamente hacia el ring.

Quizá con su briosa ofensiva de los dos primeros rounds justificó Saldaño el punto necesario para lograr su victoria, en la tarjeta de uno de los jurados —200 a 197—, pero no fue tanta su superioridad como para merecer los cinco —199 a 194—, que le concedió otra de las tarjetas, en tanto que la tercera registró empate, lo más lógico de acuerdo con lo mucho y bueno que exhibió Adán Gómez.

Evidentemente, Saldaño es un púgil destinado a provocar el interés de los aficionados. Una superior cantidad de espectadores que en anteriores reuniones expresó claramente esa preferencia, y la pelea, intensa y vibrante, justificó plenamente esa expectación.

Mientras Gómez mantuvo una línea que favoreció el estilo de su rival, fue éste quien asumió la iniciativa y pareció en camino de definir rápidamente su compromiso. Los dos primeros rounds mostraron a Gómez en permanente retroceso, con lo que la pelea se planteó en condiciones propicias para que Saldaño, netamente un pegador, impusiese el peso de sus manos a favor de su mayor largo de brazos.

Todo cambió cuando el perdedor se decidió a no permitir que Saldaño lo llevase hacia esa trampa que para él fueron las sogas y los rincones. Con su izquierda adelantada para contener el avance del ganador, Gómez comenzó a colocar los primeros upercuts de una serie que, pese a su falta de potencia, hicieron estragos en el rostro de Saldaño, quien finalizó el match con el ojo derecho completamente cerrado y tumefacto.

Allí comenzó lo que fue un gran trabajo de Adán Gómez. Sólido para resistir los pesados puños de su adversario, hizo derroche de coraje al aceptar los cambios de golpes y, en la corta distancia, llevó la mejor parte al colocar sus puños por entre la guardia de Saldaño, con recios y prolongados entreveros que pusieron de pie a los espectadores, en acciones de una intensidad tal que sólo al promediar el quinto round partió la primera orden de break de labios del árbitro.

Luego decayó algo el ritmo de la lucha, puesto que los boxeadores sintieron los efectos de ese constante trajinar —impresionó Gómez como con más resto que su adversario—, pero se mantuvieron las características de la confrontación, con Saldaño en la búsqueda del claro para colocar el o los golpes decisivos y con Gómez en un ascendente trabajo que ya en los últimos rounds tuvo visos de sobresaliente, en especial cuando con giros de cintura o precisos pasos atrás hizo que los puños de Saldaño encontrasen el vacío como destino.

En el último round fue Gómez quien colocó las mejores manos y acorraló frecuentemente a Saldaño, cuyo punto débil estuvo en la falta de recursos para solucionar el problema creado por un hombre que en lugar de retroceder lo enfrentó y que le respondió golpe por golpe.

Ciclismo

NEUQUEN. — Con el triunfo del ciclista uruguayo Saúl Alcántara, quien representó a Brasil, finalizó el Gran Premio Alto Valle del Río Negro y Neuquén, realizado en ocho etapas, que, originariamente, comprendían 412 kilómetros, pero que por factores climáticos adversos debieron acortarse en 126 kilómetros.

La actuación del vencedor fue excepcional, ya que luego de imponerse en la primera etapa encabezó la clasificación general durante toda la competencia. También ganó Alcántara el cuarto y sexto tramo, para imponerse, finalmente, en el último, corrido sobre 161 kilómetros, seguido por Ramón Cañete, quien arribó 45 segundos después.

La prueba tuvo interesantes alternativas, puesto que los participantes sortearon toda clase de inconvenientes climáticos: agua, lluvia, nieve y fuerte viento, que no hicieron mella en el esfuerzo de todos.

Clasificación de la última etapa

1º, Saúl Alcántara, 4h.10m.48s.; 2º, Ramón Cañete, 4h.11m.33s.; 3º, Juan Blotto, 4h.16m57s.; 4º, Luis Flores, 4h.17m.12s.; 5º, Vic Vencic, 4h.17m.12s.; 6º, Francisco Pérez; 7º, Jorge Correa; 8º, Juan Tschieder, y 9º, Juan D. Avila, todos con 4h.17m.12s.

Clasificación general

1º, Saúl Alcántara; 38h.18m.49s.; 2º, Vic Vencic, 38h.26m.55s.; 3º, Francisco Pérez, 38h.58m.52s.; 4º, Jorge Correa, 39h.39s.; 5º, Juan Brotto, 39h.2m.22s.; 6º, Juan Tschieder, 39h.6m.11s.; 7º, Juan D'Aguila, 39h.7m.37s.; 8º, Jorge Fulgenci, 39h.9m.48s.; 9º, Ramón Cañete, 39h.10m.26s., y 10º, Nelson France, 39h.10m.31s.

Luego siguieron Juan Scatiza, Eduardo Sánchez, Waldemar Arballo, Eduardo Brassini, Angel Colla, Giusepe Sunzeri, Carlos Freyre, Juan Cavalieri, Pedro Méndez, Héctor Terán, Juan Arriagada, Oscar Anacoretto, Pedro Osés, Carlos Sosa, Martín Pino, Luis Flores, Antonio Leocadio, Hugo Hidalgo, Julio Ríos, Raúl Acevedo, Ricardo Schrock, Dorival Da Silva y Agustín Métrica.

Esgrima

Un fácil triunfo logró River Plate en el concurso de florete para equipos de primera categoría organizado por la Federación de Esgrima de la Ciudad de Buenos Aires y que se realizó en el Club de Gimnasia y Esgrima.

River fue una fuerza muy homogénea y batió a Gimnasia y Esgrima por 9 a 7 y a V. Sarsfield por 14 a 2. Gimnasia y Esgrima venció a Vélez Sarsfield por 9 a 7.

1º, River Plate (Federico Sorribas, Carlos Lucero, Raúl Biselach y Juan Carlos Velázquez Oviedo): dos victorias; 2º, Gimnasia y Esgrima (Santiago Massini, Agustín Tiscornia, Jorge Villalba y A. López Piteira): una victoria y un revés, 3º, Vélez Sarsfield (Jorge Guajardo, Emilio Gómez, Sergio Campos y Jorge Leston): dos reveses.

Golf

En el San Isidro Golf Club, con tiempo tormentoso y lluvias leves casi todo el tiempo, se realizaron las dos últimas vueltas del XXXVI campeonato de profesionales por los premios Diario La Razón.

El juego comenzó por la mañana con Jorge Soto en el primer lugar con 138 golpes para los primeros 36 hoyos; Fidel De Luca, Rodolfo Sereda y Alfredo Das Neves con 140; Leopoldo Ruiz y Roberto De Vicenzo, con 141, y Liborio Molina, Orlando Tudino, Elcido Nari y Franco Marchioni, con 144.

Soto (71), De Luca (70), Tudino (71), V. Fernández (71) y L. Ruiz (72), mantuvieron la calidad de su juego, pero Sereda, en el hoyo 8 de par 4, empleó 9 golpes al ire dos veces fuera de la cancha y quedó relegado.

Al finalizar el juego, hacia mediodía, en los 54 hoyos, Soto seguía primero con 209; De Luca, 210; Ruiz, 213; Tudino, 215; V. Fernández, 216, y De Vicenzo, 217.

Con estos scores se iniciaron los últimos 18 hoyos, pero bien pronto la lucha por el primer puesto se limitó a Soto y a De Luca. Y hasta el hoyo 11 de la tarde Soto mantuvo dos golpes de ventaja. Pero el hoyo 12, corto de par 3, le requirió a Soto cinco golpes, mientras De Luca, con un birdie dos, pasó allí al primer puesto. En el hoyo 13 de par cuatro un birdie le dio a Soto el empate, pero fue transitorio. El bogey embocó los dos hoyos subsiguientes contra el par de De Luca, y éste se impuso con el par en los tres últimos hoyos.

Los premios

En el acto de la distribución de premios abrió la sesión el gerente de publicidad Angel Vázquez, del diario "La Razón", empresa que donó los premios adjudicados en el certamen. Luego habló el presidente del San Isidro Golf Club, Dr. Pablo J. Zech, y más tarde lo hizo el presidente de la Asociación de Profesionales, Sr. Leopoldo Ruiz.

Scores parciales

Por la mañana - Ida

Par	5 4 3 5 4 5 3 4 4: 37
De Luca ...	4 4 3 5 4 4 3 5 5: 37
Soto	4 5 4 5 4 4 3 5 3: 36

Vuelta

Par	4 4 3 4 5 4 3 4 5: 36
De Luca ...	3 4 2 4 5 4 3 4 4: 33
Soto	5 4 3 4 4 5 3 3 4: 35

Por la tarde - Ida

Par	5 4 3 5 4 5 3 4 4: 37
De Luca ...	5 4 3 5 3 5 3 5 4: 37
Soto	4 4 4 5 5 4 3 4 3: 36

Vuelta

Par	4 4 3 4 5 4 3 4 5: 36
De Luca ...	4 4 2 5 4 4 3 4 5: 35
Soto	4 4 5 4 5 5 3 4 5: 39

El score del día

El mejor score que se logró en todo el día de ayer correspondió a Franco Marchioni, con 33-34 (67). Sus parciales son éstos:

Ida

Par	5 4 3 5 4 5 3 4 4: 37
Marchioni	4 4 2 5 4 4 3 3 4:33

Vuelta

Par	4 4 3 4 5 4 3 4 5: 36
Marchioni ...	4 4 3 3 4 4 4 4 4: 34

Clasificación final

F. De Luca .	140	37	33	37	35	282
J. Soto	138	36	35	36	39	284
O. Tudino ...	144	35	36	36	36	287
F. Marchioni .	144	39	38	33	34	288
L. Ruiz	141	36	36	41	35	289
R. De Vicenzo	141	38	38	37	36	290
J. Martínez .	147	38	36	35	36	292
V. Fernández .	145	35	36	36	40	292
L. Molina	144	38	39	35	36	292
A. Das Neves	140	39	39	38	36	292
J. C. Núñez .	146	36	38	39	34	293
R. Sereda	140	44	38	36	35	293
O. Nari	149	37	36	37	34	293
E. Nari	144	37	39	38	36	294
J. C. Molina .	145	37	39	37	37	295
J. J. Anzaldo .	147	37	38	37	37	295
L. Rapisarda .	148	39	40	35	35	297
E. Biasi	147	40	40	36	36	299
C. Anzaldo ...	147	39	34	40	40	300
L. Mieres	146	38	41	37	38	300
H. Zanetti ...	151	34	41	37	38	301
S. Nicolosi ...	149	38	36	40	38	301
C. Ordóñez ..	151	39	38	37	37	302
I. Lezcano ...	147	42	36	38	38	302
F. Molina	149	41	38	37	37	302
D. Pasqualucci	150	41	37	38	37	303
J. Mosquera ..	150	39	35	43	36	303
A. G. Ponzio .	148	39	38	40	38	303
J. C. Quinteros	151	41	35	38	39	304
M. Romero ..	151	40	39	38	37	305

Con 308: R. Martínez, J. C. Martín y A. O. Peralta; con 312, R. Mendoza; con 315, C. Trujillo.

Jockey Club

Copa 40º Aniversario

1º. Ituzaingó, 453:				
L. Daneri	74	71	78	223
A. Barreira	76	77	77	234
2º. Jockey Club, 461:				
A. J. Vercelli (h)	79	73	75	227
H. Berthé	81	76	77	234

Damas

1º. Ranelagh, 326:			
S. M. de Texier	81	83	164
B. G. de Roselló	81	81	162
2º. Jockey Club, 327:			
M. Sáenz Valiente	80	81	161
C. Z. de Esteves	85	81	166

Fourball aggregate

Damas

M. V. de García del Río	45	46	91	26	65
M. E. Muro	58	58	116	27	89
					154

Caballeros

A. E. Laurence	71	74	76	221	12	209
R. Mendonça Paz	79	74	86	239	15	224
						433

Individual damas

M. de García del Río 45 46 91 26 65

Caballeros

A. E. Laurence 71 74 76 221 12 209

Hurlingham Club

Trofeo Out

F. P. Raikes	37	44	81	9	72
M. R. Emery	41	41	82	10	72

Con 75: I. C. Burnet, A. Cavanagh e I. Soubrá.

Ganó el premio por desempate automático, M. R. Emery.

Olivos Golf Club

Copa Lemos Ibáñez

D. Roberts	43	40	83	13	70
C. Atkinson	44	45	89	17	72
N. J. Machiarone ...	45	46	88	14	74

Una gran recepción diose a Estudiantes de La Plata

En el estadio de Estudiantes concluyeron los festejos realizados para agasajar a los campeones mundiales. Los jugadores, ante la algarabía del público que colmó las instalaciones, dieron la clásica vuelta olímpica, que encabezó el director técnico Osvaldo Zubeldía, portando la copa Europea-Sudamericana

(Miércoles 23)

Ayer a las 9.25 llegó al aeropuerto de Ezeiza la delegación de Estudiantes de La Plata, que conquistó el campeonato mundial interclubs de fútbol por la copa Europea-Sudamericana.

La recepción, tanto en el aeropuerto como en el trayecto hacia la Capital Federal, primero, y a La Plata, después, alcanzó grandes proyecciones y el público, al paso de la caravana, se volcó en las calles para saludar a los vencedores.

La gran conquista

A las 18.20 del 8 de octubre partió desde Ezeiza una esperanza. Atrás habían quedado las horas agrias del sacrificio, del esfuerzo sin claudicaciones y de la apasionada contracción a una tarea exigente y muchas veces incomprendida. Entonces Estudiantes de La Plata iba hacia lo que muchos calificaron de aventura. En el mismo suelo del país que esparció al fútbol por todo el mundo, lo esperaba el momento cumbre. Había que resolver la gran duda, saber si todo el trabajo había sido elaborado en vano o esperaba la ansiada recompensa.

Ocho días después, el 16, Old Trafford, una ululante caldera a punto de estallar, se consumió lentamente en la amargura por la pérdida de un título largamente anhelado. Casi con asombro, lo que parecía increíble se concretó. Estudiantes de La Plata ya era un nombre importante en el mundo del fútbol y, con plena justicia, estaba al lado de actores de tantas proezas como Santos, Real Madrid, Internazionale y Racing. No era una fantasía ideada por una mente alucinada; Estudiantes representaba, al fin, una desbordante realidad.

Ayer Ezeiza, que lo despidió con una mesurada calidez, fue el primer paso de un recibimiento inolvidable. Estudiantes regresaba con la copa Europea-Sudamericana, que por primera vez conquistó Racing para nuestro país el año último. Todos los sueños dejaron de ser tales. Un trofeo cuyo valor material quizás no justifique tantas ansias despertadas en su torno, pero de incalculable importancia en el orden deportivo, está en manos de una entidad que ya escribió un capítulo trascendente no sólo en la historia del fútbol argentino, sino también en la cronología que detalla los hechos notables del fútbol mundial. Ayer a las 9.25 volvió un ejemplo.

Asueto universitario

LA PLATA. — En la Universidad ayer no hubo actividad a partir de las 14, pues se decretó asueto para todas las dependencias, con motivo de recibir la ciudad a los flamantes campeones del mundo.

En cambio, no se autorizó la suspensión de tareas en la administración pública.

Mirador deportivo

Por OLIMPICO

(Jueves 24)

—No debe salir uno vivo de aquí.

—Hay que enseñarles buenos modales. Y no hay mejor sistema para que los aprendan que rompiéndoles la cabeza a unos cuantos de ellos.

No se supo bien si el método podía ser persuasivo. De todos modos, parecía ser bastante eficaz, porque se suponía que un hombre con su cabeza rota ya no tenía posibilidad de portarse mal, ni bien, ni de ninguna manera. Quienes pregonaban esta novísima fórmula de urbanidad tenían, curiosamente, su cabeza sana. Por lo menos, por fuera. Si algún radiólogo hubiese querido registrar su contenido habría descubierto que su empeño se amontonaba en en una colina de placas veladas. Y si alguien hubiese inventado un "ideamómetro" para capturar el razonamiento de esas cabezas exteriormente tan parecidas a otras, habría caído en un desencanto obsesivo: el de una aguja inmóvil marcando obstinadamente, en el cuadrante defraudado de la reflexión, un cero rotundo y absoluto. Ningún censo del pensamiento sería capaz de señalar una soledad mayor. Y ningún experto en sonidos habría percibido jamás un ruido tan perfectamente hueco si se hubiese animado a golpear esas cabezas que, se supone, poseían algo más que el destino común de estar cubiertas por una capa pilosa. Afortunadamente, aquel experto no se animó, porque, de lo contrario, un estruendoso ruido a nada habría destrozado sus tímpanos.

* * *

El miércoles 16 del actual una multitud tapizó el estadio inglés de Old Trafford. Usaba pantalones, camisa, saco, medias y zapatos. Era una muchedumbre como tantas otras muchedumbres. La diferencia estaba en la zona que iba más allá de sus corbatas. Alguien pensó que en el apuro habían anudado sus mentes y pasado sus cabezas alrededor del cuello de sus camisas. Estudiantes de La Plata escuchó algo que no lo ruborizó. Al fin, una cancha de fútbol no suele ser un aula del buen decir, en donde rebota, en ondas armoniosas, una catarata de seductores magnetismos verbales. Estudiantes de La Plata se estremeció. Descubrió entonces que su piel no estaba muerta para las sensaciones. Y ahí descargó su amor propio, su orgullo, su ímpetu de vencer, su rabia. No incurrió en ningún acto heroico. Lo suyo fue, concretamente, una hazaña.

Y, además, una lección. Una flema tradicional antiquísima, pregonada con fría altivez, se astilló y agonizó entre mil voces que no tuvieron el sutil filo de un bisturí, sino la grosera melladura de un cuchillo maltratado. Esa fue la hazaña de Estudiantes de La Plata, una ciudad ahora repleta de justificado júbilo: la de haber vencido con su calma nueva una calma de siglos, ahora desvanecida, deformada y mutilada por un mecanismo que no nació, precisamente, en Versailles: el de no saber perder. Reproducir los denuestos de esa multitud desmoronada de Old Trafford sería un imperdonable pecado de mal gusto. Y, además, paradójicamente, un insulto al propio insulto. Estudiantes de La Plata fue un triunfo de la fe; Manchester, una victoria de la intolerancia.

* * *

Detrás de Estudiantes de La Plata, como el más fiel de sus escuderos, un hombre sin frases aprendidas, repentista y humilde, apuntalaba su sacrificio y su fervor: Juan Osvaldo Zubeldía. Nunca había soñado con actos supremos. Sólo alentaba una esperanza. Jamás elaboró palabras solemnes. Sólo hablaba. A fuerza de ser tan absolutamente normal parecía sospechosamente anormal. Ese hombre que Old Trafford ignoró palpitaba con un hálito humano tan simple, tan desnudamente auténtico, que Old Trafford se arrepentirá siempre de haberlo desdeñado. Junto con Estudiantes de La Plata, ese hombre sin grandilocuencias, estricto en su específica función de hombre, pertenece ya a la única historia que se construye con la más trasparente de las pasiones: la de la gratitud.

CAMPEONATO NACIONAL

CLUBS	J.	G.	E.	P.	Pts.	Goles F.	Goles C.	Local G.	Local E.	Local P.	Visitante G.	Visitante E.	Visitante P.
Racing	8	6	2	–	14	17	7	4	–	–	2	2	–
River Plate	8	5	2	1	12	20	8	4	–	–	1	2	1
Vélez Sarsfield	8	5	1	2	11	17	8	4	1	–	1	–	2
Boca Juniors	7	4	2	1	10	9	4	3	1	–	1	1	1
Colón	8	3	3	2	9	12	8	2	1	1	1	2	1
Rosario Central	8	4	1	3	9	12	9	3	–	–	1	1	3
Los Andes	7	3	2	2	8	9	6	3	1	–	–	1	2
San Lorenzo	8	2	4	2	8	9	9	2	1	1	–	3	1
Independiente	7	2	3	2	7	16	9	2	2	–	–	1	2
Huracán	8	2	2	4	6	14	13	2	2	–	–	–	4
Belgrano (Córdoba)	8	–	6	2	6	10	14	–	4	–	–	2	2
Huracán (B. Blanca)	8	2	1	5	5	8	24	2	–	2	–	1	3
Indep. Rivadavia (Mza.) ..	8	–	5	3	5	4	15	–	3	1	–	2	2
San Martín (Tuc.)	8	1	3	4	5	4	14	1	2	1	–	1	3
Lanús	6	–	3	3	3	5	11	–	2	–	–	1	3
Estudiantes	5	1	–	4	2	1	8	1	–	1	–	–	3

Fueron obtenidos en total 167 goles.